AUJOURD'HUI AU THEATRE ELGIN
"THE HEAT'S ON"
Mae West, Victor Moore, Will. Baxter, Hazel Scott
"GOOD LOOK Mr. YATES"
Claire Trevor


# Le Droit

SEUL QUOTIDIEN FRANÇAIS DE L'ONTARIO ET DE L'OUEST DU QUEBEC

32e année : No 16 | 2e édition | OTTAWA, VENDREDI 21 JANVIER 1944 | Dern. heure, p. 12 | Le numéro : 3 cents


ACHETEZ ET EPARGNEZ CHEZ LAROCQUE
Magasin à Rayons
Rues Rideau-Dalhousie-Georges, Ottawa

# Les as alliés ont opéré un 105e raid sur Berlin

## Roosevelt ne "choisirait" pas, en 1944

**En dépit de la pression que les démocrates semblent vouloir faire sur lui — La convention**

Par Jack BELL

WASHINGTON, le 21. — (P.A.) — Le président Roosevelt ignorera probablement le bruit créé en faveur d'une quatrième durée d'office par des membres du comité national démocrate, et il est possible qu'il n'envoie pas de message officiel à l'assemblée du comité, ici, demain.

Bien que le président ait accepté de recevoir les membres du comité, accompagnés de leurs épouses ou de leurs maris, à la Maison-Blanche, cet après-midi, les chefs du parti disent que rien ne laisse croire que M. Roosevelt projette soit de leur adresser la parole par radio, comme il l'a fait l'an dernier, ou de leur envoyer un message de félicitations à leur banquet, demain soir.

Le choeur des demandes d'un quatrième terme se renforce aujourd'hui alors que de nouveaux délégués sont arrivés pour élire, à la séance de demain, Robert Hannegan comme président national en remplacement de Frank Walker, et pour fixer Chicago comme le siège de la convention du parti à laquelle se fera la mise en nomination et qui se tiendra probablement le 24 juillet.

Le mouvement en faveur d'un quatrième terme, lancé par Culbert Olson, ancien gouverneur de la Californie, a trouvé aujourd'hui des adeptes en Robert Kerr, gouverneur de l'Oklahoma, membre du comité national; Thomas King, membre du comité national

(Suite à la page quatorze)

## Assaut français possible par le nord de Cassino

Par Wes GALLAGHER

ALGER, le 21 — (P.A.) — Les troupes françaises, traversant la rivière Rapido dans un combat difficile de montagnes, se sont emparées du pied du mont Il Lago, au nord de Cassino, et sont en voie de tenter une attaque débordante pour déloger les Nazis de la Ligne Gustave en Italie, annonce le quartier général allié, aujourd'hui.

La 5e armée britannique est à l'assaut des villages-jumeaux de Castelforte et de Ventosa sur les pentes du mont Santi-Cosma-e-Damiano, à 6 milles à l'intérieur de la mer Tyrrhénienne.

Si la poussée des troupes françaises continue, l'attaque de Cassino pourra se faire par l'arrière. Les Nazis, faits prisonniers, ont dit qu'il y avait une autre ligne allemande de fortifications appelée: Ligne Adolphe-Hitler, à six milles à l'arrière de la Ligne Gustave.

Dans les avances le long de la rivière Garigliano, trois cents nazis ont été faits prisonniers.

On a annoncé ici, aujourd'hui, officiellement la chute de l'importante ville de Minturno aux groupes britanniques de la 5e armée

(Suite à la page quatorze)

## Fugitifs grecs arrivés au Caire

LE CAIRE, le 21. — (P.A.) — Alexandre Argyropoulos, directeur de l'économique au ministère des Affaires étrangères de la Grèce, s'est enfui de son pays après un an de détention sous la garde des autorités d'occupation allemandes. On apprend aujourd'hui qu'il vient d'arriver sain et sauf au Moyen-Orient.

Seize autres réfugiés accompagnaient Argyropoulos, dont deux membres du gouvernement: Raoul Rosetti, ministre grec à Belgrade, et Alexandre Argyropoulos, neveu du premier, qui fut secrétaire du ministre des Affaires étrangères.

L'épouse du directeur et sa fille âgée de 17 ans se sont enfuies en 1941 et vivent depuis lors à New-York.

## Des milliers de Nazis pris au piège

## Les Russes vont vers l'Estonie

**Grandes réjouissances, à Moscou, pour marquer la chute de Novgorod**

**LONDRES, le 21 (P.C.)—Un nombre indéterminé de troupes allemandes a été marqué pour l'annihilation aujourd'hui dans le corridor de 50 milles carrés de Strelna au sud-ouest de Léningrad après que d'autres troupes de l'armée rouge, dans la campagne du nord, eurent pris l'ancien centre commercial de Novgorod, lors de la sixième journée de la campagne.**

Au moment même où les troupes du général Meretskoff sur le front de Volkhov eurent pris Novgorod, à 100 milles au sud-est de Léningrad sur la route de l'Estonie du sud, d'autres troupes sous les ordres du général Léonide Govoroff, attaquant au sud-ouest de Léningrad et au sud-est d'Oranienbaum dans le golfe de Finlande, ont rejoint, — a-t-on révélé à Moscou, — les soldats à 20 milles au sud-ouest de Léningrad pour tendre un piège aux Allemands.

Les deux armées rouges ont aussi tendu un piège à 250,000 autres soldats allemands dans un secteur au sud-est de Léningrad.

Les troupes de Govoroff ne sont qu'à neuf milles de Karsnogvardiesk, jonction ferroviaire par où la plupart des troupes ennemies menacées doivent passer pour four vers l'Estonie.

Elles ont dressé le piège à Strelna en attaquant au sud-ouest de Kransnoye-Selo, capturée ré-

(Suite à la page onze)

## Tojo préfère-t-il que la guerre se prolonge à jamais ?

NEW-YORK, le 21. (P.A.) — Hideki Tojo a déclaré aujourd'hui à la Diète japonaise que les Nippons avaient maintenant "l'occasion" de porter un coup écrasant aux Alliés. Il demanda, en outre, l'expansion du "service national du travail" au Japon afin de hâter l'envoi sur le front "d'avions supérieurs". La déclaration de Tojo a été donnée par l'agence de nouvelles Domei à la radio de Tokio et a été captée par la radio américaine.

Tojo a précisé, en outre, que la puissance aérienne "décidera la tendance générale de la guerre et en déterminera le résultat". Il avertit toutefois que la production japonaise d'avions dépendait des facteurs suivants: l'augmentation immédiate des matières premières telles que le fer, les métaux légers et le charbon; l'amélioration du

(Suite à la page onze)



● **Le premier ministre Mackenzie KING** a passé la journée avec **sir William MULOCK** à l'occasion du centenaire de ce dernier. Notre photo les montre déjeunant ensemble à la résidence de sir William, à Toronto.

## Liberté pour la flotte de la Baltique

MOSCOU, le 21. — (P.A.) — La grande poussée de l'armée rouge vers le sud a à proprement parler rendue libre la flotte russe de la Baltique.

Depuis deux ans et plus que cette flotte était captive, elle est maintenant libre de voguer dans la baie de Kronstadt et même au delà.

## Les Japonais ont perdu 558 navires depuis 26 mois

WASHINGTON, le 21. — (P.A.) — Les sous-marins américains ont coulé 12 autres cargos japonais; ceci porte à 558 le nombre de navires nippons coulés, probablement coulés ou endommagés par les sous-marins américains depuis l'entrée des Etats-Unis dans le conflit, le 7 décembre 1941.

La Marine a fait connaitre aujourd'hui ce nouveau rapport sur les coups portés à la flotte ennemie par ses sous-marins dans les lointaines eaux du Pacifique.

On sait que du nombre de 558, au moins 408 navires ont été envoyés totalement par le fond. Par ailleurs, on croit que les sous-marins américains ont probablement coulé 36 navires nippons et en ont endommagé 114 autres.

Les douze navires dont il est question aujourd'hui appartenaient à ceux dont on se sert pour transporter du matériel et des hommes; ils comprenaient sept

Suite à la page quatorze

## Le Vatican et les Philippines

BERNE, le 21 — (PA) — On n'a pas confirmé ici des rapports voulant que le Vatican ait reconnu le nouveau gouvernement des Philippines établi sous le contrôle nippon. Jusqu'à maintenant le Vatican s'est abstenu de reconnaitre le nouveau gauvernement fasciste en Italie. La reconnaissance du régime des Philippines par le Vatican a été rapportée par la radio de Berlin hier.

SESSION DE QUEBEC

## Londres est en guerre pour défendre ses colonies et ses comptoirs, dit Chaloult

**Le Canada devrait accorder dès maintenant son statut d'indépendance à l'Angleterre, dit avec humour le député de Lotbinière; elle nous coûte vraiment trop cher — Démocratie, chrétienté, charte de l'Atlantique**

QUEBEC, le 21. — (D.N.C.) — "La contribution du Canada à la guerre est excessive et il y a lieu de prier le gouvernement fédéral de la limiter à nos intérêts et à nos moyens".

Telle est la thèse qu'a exposée hier après-midi M. René Chaloult, député de Lotbinière et membre du Bloc populaire canadien, dans le discours qu'il a prononcé sur l'adresse, à l'Assemblée législative de Québec.

C'est aussi l'essentiel de l'amendement qu'à la fin de son discours, il a proposé à la motion principale portant que des remerciements soient adressées au lieutenant-gouverneur, à la suite du discours du Trône. Mais n'ayant trouvé aucun secondeur, bien qu'il eût fait appel d'une façon générale à tous les députés, M. Chaloult retira son amendement.

Aucun autre orateur ne prit part au débat sur l'Adresse, de sorte que la motion fut adoptée à l'unanimité. C'est la première fois, dans l'histoire de la législature de Québec, qu'un débat sur l'adresse se termine sans que le premier ministre et le chef de l'opposition y aient participé. Cet effort pour mettre fin aux palabres inutiles est d'autant plus méritoire que la présente session sera normalement la dernière avant les élections générales.

Au début de la séance, l'hon. Maurice Duplessis, chef de l'opposition, a signalé que le chômage commençait à se faire sentir un peu partout dans la province. Par suite de la fermeture de certaines usines de guerre, dit-il, plusieurs centaines de chefs de familles sont actuellement sans emploi, notamment à Bagotville, Lévis et Montréal.

L'hon. Adélard Godbout, premier ministre, répondit que d'une façon générale, le barème de l'emploiement était plus élevé que jamais dans la province, bien qu'il puisse y avoir, ici et là, des problèmes locaux. Nous manquons encore de plusieurs milliers d'ouvriers en forêt, dit-il, et si certaines municipalités ont un surplus de main-d'oeuvre, nous nous ferons un plaisir de les mettre en communication avec les employeurs intéressés.

Après l'adoption de l'Adresse, la Chambre s'est ajournée à mardi après-midi.

Après avoir fait appel à la protection de l'orateur, protecteur des minorités en Chambre, et rappelé la grande liberté de parole qui règne habituellement dans tous les Parlements britanniques, M. Chaloult se posa la question suivante: "Pourquoi le Canada est-il en guerre à l'heure actuelle".

Affirmant qu'il parlait au nom de tous les nationalistes canadiens-français et qu'il disait tout haut ce que pense tout bas la majorité du peuple québécois, il répondit comme suit à la question

(Suite à la page onze)

## On publie les citations de 36 décorations

Le quartier général de la Défense nationale public aujourd'hui les citations qui accompagnent les décorations accordées à 33 membres de l'Armée canadienne pour bravoure durant la campagne de Sicile. Au nombre de ces décorations, annoncées vers la fin du mois de décembre, on compte trois D.S.O. (Ordre du Service distingué) et huit Croix militaires. Les 33 militaires décorés comprennent 11 officiers et 22 sous-officiers et soldats.

## Attaque du CARC dans la Manche

LONDRES, le 21. — (P.C.) — Des avions canadiens Albacore, du commandement côtier, ont attaqué deux destroyers nazis dans la Manche, hier soir. L'Amirauté qui rapporte le fait, mentionne que l'un des navires a été laissé en flammes. Les Canadiens ont perdu un appareil.

## Pourquoi on n'a pas rationné les habits d'enfants

L'hon. J.-L. Ilsley, ministre des Finances, et M. Donald Gordon, président de la Commission des prix, ont mis la population en garde contre toute trêve dans la lutte contre l'inflation. Ils lui ont demandé de continuer sa vigilance afin d'abaisser davantage le coût de la vie.

MM. Ilsley et Gordon ont parlé aujourd'hui à la réunion des présidentes régionales du conseil consultatif de la section des consommateurs de la Commission des prix.

M. Gordon a rappelé les mesures prises par la commission des prix pour remédier à la pénurie de vêtements d'enfants. Il a dévoilé que l'on a ordonné récemment une augmentation de 25 habillements enfantins.

pour cent dans la fabrication des

Ce n'est que lorsque le public a commencé de s'affoler au sujet de la pénurie de vêtements d'enfants que la commission des prix a cru justifiable de prendre des mesures d'urgence. C'est pourquoi on ne se plaint plus qu'ici et là la pénurie de vêtements d'enfants étant doné la forte hausse dans la production.

M. Gordon ajouta qu'il ne croyait pas que personne ait souffert à cause de cette disette de vêtements. Il précisa que si on avait rationné les vêtements d'enfants au moyen de coupons, la situation aurait été pire, parce que chaque personne munie de coupons se serait crue justifiable d'acheter des vêtements, que ses besoins aient été urgents ou non.

M. Ilsley expliqua que le programme canadien de contrôle des prix avait réussi, bien qu'il faille continuer encore la lutte contre l'inflation. Il dit qu'en certains pays le coût de la vie avait aug-

(Suite à la page douze)

## Revue succincte de la situation internationale

**RAIDS . . . La R.A.F. et le C.A.R.C. ont bombardé Berlin pour la onzième fois depuis le 18 novembre; neuf des trente-cinq bombardiers perdus sont canadiens; les Américains ont repris l'assaut dès l'aube.**

**URSS . . . Les pertes allemandes au front de Léningrad à Novgorod s'élèvent à 40,000 morts en six jours; l'armée rouge poursuit son avance sur un front de 125 milles.**

**ITALIE . . . Les troupes françaises ont emporté des positions au mont Il Lago, près de Cassino; rien de nouveau au front de la 8e armée.**

**PACIFIQUE . . . Un sous-marin anglais a coulé un croiseur japonais et trois cargos de ravitaillement, entre la Malaisie et Sumatra; des aviateurs américains ont détruit deux navires chargés de munitions et deux cargos.**

**APRES-GUERRE. . . L'Australie et la Nouvelle-Zélande viennent de signer une entente par laquelle elles s'engagent à travailler de concert aux problèmes d'après-guerre.**

## Le juge Rinfret prorogera la session mercredi

C'est le nouveau juge en chef du Canada, l'hon. Thibaudeau Rinfret, qui lira le discours du Trône de prorogation de la session fédérale mercredi prochain au Sénat. Ce sera la première fois qu'il remplit cette fonction officielle depuis qu'il a succédé à sir Lyman Duff.

Le lendemain, le gouverneur général, Son Excellence le comte d'Athlone, présidera à l'ouverture officielle de la nouvelle session du Parlement canadien.

Les cérémonies de prorogation et d'ouverture de la session aura lieu à la même heure, soit 3 heures de l'après-midi.

## Trente-cinq bombardiers disparus

**On compte neuf pertes parmi les escadrilles du CARC — Reprise à l'aube**

**LONDRES, le 21. — (P.C.) — Des bombardiers lourds et moyens, accompagnés de formations de la RAF, ont attaqué la région du Pas-de-Calais, aujourd'hui.**

**LONDRES, le 21.— (PC) — Une puissante force de bombardiers quadrimoteurs ont traversé la côte sud-est, aujourd'hui, afin de continuer pendant le jour, la nouvelle offensive aérienne commencée la nuit dernière par une grande attaque sur Berlin.**

Les bombardiers, que l'on présume être américains, volaient à une haute altitude en direction de Dieppe, et, apparemment, ils n'étaient pas escortés, bien qu'il y ait eu de nombreuses escadrilles de chasseurs dans les environs.

(Par Gladwin HILL)

LONDRES, le 21 (P.A.) — Une puissante flotte aérienne de bombardiers de la RAF et du CARC, se composant probablement d'environ 700 appareils, a lâché sa charge de bombes sur une distance de 600 milles en Allemagne occidentale à la tombée de la nuit et a renouvelé la bataille de Berlin par cette onzième grande attaque sur la ville déjà pilonnée.

Les premiers renseignements laissent entendre que le coeur de l'Allemagne, avec probablement les trois-quarts de ses utilités de première importance déjà détruites, a été ruiné par un déversement de bombes approchant ou surpassant le record de 2.300 projectiles jetés le 22 novembre.

Maintenant un total de 16.000

(Suite à la page onze)

## Douze avions nippons abattus près de Wewak

DU QUARTIER GENERAL ALLIE, en Nouvelle-Guinée, le 21. (P.A.) — Les raids des gros bombardiers et des avions de chasse américains sur le nid de l'aviation japonaise à Wewak, en Nouvelle-Guinée, ont détruit au moins 12 avions ennemis et couvert la région de 133 tonnes de bombes, a rapporté aujourd'hui le haut commandement allié.

Les pilotes, au retour d'un raid de 100 avions, mardi, ont dit que les aviateurs japonais étaient vifs et agressifs, mais les Américains descendirent certainement 12 avions et probablement deux autres, ne perdant que trois raiders, dit le communiqué.

Cinquante gros bombardiers ont encore attaqué mercredi, lançant 133 tonnes d'explosifs, la plupart sur l'aéroport de Boram, l'un des quatre aérodromes de Wewak. Des revêtements, des dépôts de munitions et des batteries contre-avions furent détruits.

Des chasseurs ennemis sortirent, mais demeurèrent cachés dans les nuages et refusèrent de mesurer leurs forces à celles des avions de chasse d'escorte.

(Suite à la page quatorze)

## Pour mater le Reich de demain

**Lord Vansittart, Shaw et Shinwell ont des réactions diverses devant un plan d'après-guerre**

**NEW-YORK, le 21. —(PC)— Un programme en trois points relatif à l'Allemagne après sa défaite, écrit par un observateur politique qui signe sous le pseudonyme de Victory a été publié récemment par le Daily Mail de Londres. L'une des propositions était que l'Allemagne soit désarmée totalement, dépouillée de ses manufactures de guerre et privée de tout moyen d'organiser une autre guerre.**

Le Daily Mail a aussi publié les réactions de trois éminents britanniques à ces suggestions.

Georges-Bernard Shaw a dit que c'était une "absurdité de couard".

Lord Sansittart a signalé qu'il était d'accord avec la proposition "bien qu'il soit nécessaire d'aller plus loin sous certains aspects".

Emmanuel Shinwell, député travailliste au parlement, a noté "Je suis en faveur de supporter tous ceux sur qui reposent les responsabilités de créer pour l'après-guerre des relations extérieures ne forçant pas la note".

(Suite à la page onze)

## Un croiseur et 3 cargos coulés près de Sumatra

LONDRES, le 21 —(PC)— L'Amirauté annonce, aujourd'hui, qu'un sous-marin, qui a pénétré dans les eaux ennemies, a coulé un croiseur japonais aux approches nord du détroit de Malacca entre la Malaisie et l'île de Sumatra.

Le même sous-marin a également envoyé par le fond trois gros navires japonais de ravitaillement, a dit l'Amirauté.

Le communiqué a identifié le crioseur comme étant un navire de la classe du **Kuma**. La flotte combattante nippone comprend cinq croiseurs de la classe **Kuma**. Ce sont: le **Kuma**, le **Tama**, l'**Oi**, le **Kiso** et le **Kitanie**, tous construits en 1919 et 1920

Ces croiseurs de seconde classe ont un déplacement de 5 100 tonneaux et transportent 439 officiers et hommes de bord. Chacun est muni de 11 canons et d'au moins huit lance-torpilles. Chacun transporte aussi un avion. Il ont une longueur de 535 pieds et une largeur de 46 pieds et trois-quarts.

L'Amirauté a dit que le commandant du sous-marin avait rapporté le croiseurs ennemie en compagnie d'un destroyer.

"Voguant à une vitesse maxima, le sous-marin de Sa Majesté s'approcha jusqu'à une distance d'un mille de l'ennemi alors qu'une salve de torpilles fut lancée", ajoute le communiqué. "Deux coups ont été observés sur le croiseur, qui coula par le fond.

Une contre-attaque inefficace a été faite par le destroyer japonais se poursuivit ensuite."

Le lieutenant-commander L.W.-A. Bennington commandait le sous-marin.

## Avion de secours tombé à Mendoza

SANTIAGO, (CHILI), le 21 — (PA) — Le bureau d'information du gouvernement a dit, aujourd'hui, qu'un avion de secours des communications aériennes nationales du Chili, transportant des médecins et des garde-malades à San-Juan pour y traiter des survivants de la secousse sismique, s'est écrasé en route, tuant 12 de ces occupants.

Les morts comprennent trois médecins, quatre garde-malades, un soldat, deux pilotes, un mécanicien et un représentant des transports aériens du Chili.

Les premiers rapports ont dit que l'avion de transport Lockheed est tombé en flammes lorsqu'il ne put échapper aux arbres peu après être décolé de l'aérodrome de Mendoza.

## Une double nomination dans le conseil supérieur de la marine

**Le capitaine Paul-Barbour Cross devient chef d'état-major de la réserve navale — Le secrétaire de la marine**

L'honorable Angus-L. Macdonald, ministre de la marine de guerre, a annoncé aujourd'hui la nomination au Conseil supérieur de la Marine du capitaine-intérimaire Paul-Barbour Cross, V.D., R.C.N.V.R., qui occupera le poste nouvellement créé de chef d'état-major de la réserve attaché au chef de l'état-major naval.

M. Macdonald a aussi annoncé que le capitaine-commissaire intérimaire Joseph Jeffrey, R.C.N.V.R., qui était secrétaire du Conseil supérieur de la Marine depuis le mois de juillet devient également membre du Conseil.

C'est la première fois dans l'histoire du Conseil supérieur que la réserve navale et la réserve volontaire de la Marine royale du Canada y sont représentées. Le ministre a expliqué que la grande proportion de l'effectif de la réserve navale et de la réserve volontaire de la Marine royale canadienne ont justifié cette mesure. Plusieurs "R.C.N.R." et "R.C.N.V.R." sont en service au quartier général et quelques-uns occupent de hauts postes. Celui du secrétaire du Conseil supérieur a été rempli pendans plus de deux ans par un officier de la réserve volontaire mais ce n'est qu'aujourd'hui que le secrétaire devient membre du Conseil.

Avec cette nouvelle position, en plus de son travail au quartier général le capitaine Cross aura l'occasion de visiter les navires et les bases navales et de se tenir en relation avec les officiers et les marins qui servent en mer. Le capitaine Cross est officier de la réserve navale depuis de longues années. Il s'est engagé dans la Mraine longtemps avant le début de la guerre. A cause de son expérience, il est bien qualifié pour représenter au quartier général le personnel navigant et administratif des réserves de la Marine canadienne.

Le capitaine Cross a servi comme commandant d'une division de réserve ainsi que longtemps en mer à bord de navires de guerre canadiens et anglais. Son navire a été torpillé et il fut mentionné dans les dépêches. Il a aussi été en service dans une base de la côte de l'est.



● **Le capitaine Paul-Barbour CROSS** (à gauche) et le **capitaine Joseph JEFFREY** qui viennent d'être nommés membres du conseil supérieur de la Marine. Le capitaine Cross sera, en outre, chef d'état-major de la réserve navale.

(Photos de la Marine canadienne)

## François Laflèche et ses pionniers ont réussi une belle embuscade

**Le jeune lieutenant d'Ottawa a voulu faire personnellement le coup de feu**

Rédigé pour la Presse canadienne par Maurice DESJARDINS correspondant de guerre des journaux de langue française

AVEC LES CANADIENS en Italie, le 23 novembre — (Retardée) — (P.C.) — Des "pionniers" d'un régiment canadien-français ont interrompu un instant leur travail d'hommes "a tout faire" pour réussir une belle embuscade. Conduits par leur nouvel officier, le lieutenant **François Laflèche, d'Ottawa**, ils ont fait mordre la poussière à trois parachutistes allemands.

Laflèche, qui a succédé au lieutenant Henri Chassé, de Québec, au commandement de ce groupe de débrouillards, affirme à qui veut l'entendre que les pionners constituent le meilleur peloton du bataillon. Laissons-le raconter l'épisode des trois boches défunts.

"Le commandant et ses commandants de compagnies étaient dans un village à tracer le plan des cantonnements pour le reste des hommes qui s'en venaient en camions. Je partis avec une douzaine de mes hommes pour débarrasser la route de mines explosives et enlever les pièces "attrapenigauds" dans les maisons."

Le groupe était constitué du sergent Robert Trudel, de Shawinigan, qui conserve une superbe paire de bottes de parachutistes en souvenir de l'aventure; des soldats Gérard Blanchard, de Pokemouche, N.-B.; René Gallant, de St-Jean-de-Brébeuf; Philippe Legresley, de Newport, Gaspé; Alexandre Boivin, de Verdun; Hormisdas Paradis, de Francoeur, Lotbinière; Albert Joannette, de St-Vincent-de-Paul, comté de Laval; Joseph Santerre, de Rimouski; Patrick Adams, de Rivière-au-Renard, Gaspé; Léo Cyr, de Campbellton, N.-B.; Emile Vincent, des Trois-Rivières; Exilias Guay, de Verdun, et François-Noël Caron, de Montréal.

"Vers midi, continue Laflèche, des Italiens vinrent me dire qu'une

(suite à la page treize)

# Funérailles de Mme J.-A. Cousineau, de Lachute, Qué.

LACHUTE, Que., le 21 — (Spécial) — Vendredi le 14 janvier, en l'église Ste-Anastasie de Lachute, ont eu lieu les funérailles de Mme J.-Arthur Cousineau (née Eugénie Ladouceur), décédée à l'Hôtel-Dieu de Montréal, à l'âge de 60 ans.

Le cortège funèbre a quitté la maison de la défunte à 10 h. 15 pour se rendre à l'église où M. le curé William Lacourse fit la levée du corps. M. l'abbé Lionel Ladouceur, neveu de la défunte, professeur au seminaire de Ste-Thérèse, chanta le service, assisté de MM. les abbés Roland Cloutier, aumônier du jardin de l'enfance de St-Anaré-est et Jean-Paul Savage, vicaire de la paroisse, comme diacre et sous diacre. MM. les abbés Guy Racicot, vicaire de St-Benoit et Gaétan Lajeunesse, vicaire de St-Eustache, disaient des messes aux autels latéraux.

Dans le choeur, on remarquait: MM. les curés William Lacourse, de Lachute, J.-A. Dulude, de St-André-est, Existe Charlebois, de St-Hermas, Eugène Cloutier, de Lachute-Mills, les Frères Wilfored Jacques, c.s.v. et Gilles Mongenais, c.s.v., du collège St-Viateur, de Lachute.

La chorale paroissiale, sous la direction de M. Roméo Legault, assistée de MM. Trottier, Saucier, Lanthier, de St Louis de France de Montréal, ainsi que du Dr Antonio Pagé, de St-Hermas, a rendu la messe Pérosi et Gounod. Mlle Trottier touchait l'orgue.

Le deuil était conduit par son époux: M. J.-Arthur Cousineau; ses fils: Wilfrod, Gaétan et Bernard; ses filles: Georgette et Anita; sa petite-fille: Claire; ses petits-fils: Claude, André et Marcel; ses belles-filles: Mmes Wilbrod et Gaétan Cousineau; sa soeur: Mme Thomas Raymond et M. A.-Euclide Ladouceur, son frère de St-André-Est.

Dans l'assistance, on remarquait: ses belles-soeurs et beaux-frères: Mme A.-Euclide Ladouceur, M. Thomas Raymond, de St-André-Est; M. J.-N.-Raoul Cousineau, M. et Mme Henri Lalonde, de Montréal; M. Wilfrid Cousineau, de Hudson; M. et Mme Avila Cousineau, le Dr et Mme Léopold Cousineau, M. et Mme Omer Cousineau, de Vaudreuil; M. et Mme Victor Legault, Mme Napoléon Lavigne, de St-Lazare, de Vaudreuil; ses neveux et nièces: Marguerite, Suzanne, Jean-Raoul et Bertrand Ladouceur; M. et Mme Jean Ladouceur; Eliane, Henriette, Bérangère, Denise, Rémi, Royal et Jacques Raymond; Mme Marcel Laliberté, M. et Mme Paul Cousineau, M. et Mme Gérard Cousineau, Mlle Cécile Legault, M. et Mme Adrien Lussier; ses cousins et cousines: le Dr et Mme A. Cousineau, M. Ovila Cousineau, M. Omer Lalonde, Mme Louis Dandurand, M. et Mme Raymond Campeau, Mme Damase Ladouceur, Mlle V. Ladouceur, Mme Rosa Laurin, M. et Mme Roger Ladouceur, M. Jacques Ladouceur, Mme Arthur Ladouceur, M. Henri Ladouceur, Mlle Germaine Legault, M. et Mme Raoul Ladouceur, Mme Royal Raymond.

L'inhumation eut lieu au cimetière paroissial. La famille éplorée a reçu de nombreux témoignages de condoléances, offrandes de messes, bouquets spirituels, offrandes de fleurs et télégrammes.

La défunte était membre du Tiers-Ordre de St-François et des Dames de Ste-Anne.

Un grand nombre d'amis se joignaient à la famille éprouvée afin de payer un dernier tribut à la mémoire de la défunte.

# Production des mines Sullivan

MONTREAL, le 21. — La Compagnie Sullivan Consolidated Mines Limited a produit, en lingots d'or et d'argent, durant le quatrième trimestre de l'année 1943, un montant de $369.062.13, ce qui fait une production totale pour l'année 1943 de $1.487.525.13.

Le tonnage de minérai usiné durant le dernier trimestre de l'année 1943 se chiffre à 37.368, et le nombre de tonnes usinées durant toute l'année se totalise à 150.933.

# Prochain congrès des éleveurs

QUEBEC, le 18. — La Société générale des Eleveurs de la province de Québec, qui groupe douze sociétés d'éleveurs d'animaux domestiques, organise sa semaine d'assemblées annuelles, à l'hôtel Mont-Royal, à Montréal, du 6 au 11 mars prochain.

Cette année, six sociétés tiendront leur assemblée annuelle: les Eleveurs de Holstein, les 6 et 7 mars (réunions au Queen); les Eleveurs de Percherons, de Ayrshire, de Suisse-brune et de Bovins de Boucherie, le 9, — avec congrès de la Société générale des Eleveurs, le 10.

Les sociétés suivantes tiendront plutôt des réunions de districts: les Eleveurs de Bovins et Chevaux Canadiens, le 8; les Eleveurs de Moutons et de Porcs, le 9. Il y aura réunion des Exécutifs de chacune des sociétés mentionnées, aux jours susdits. Ce sera également le cas des Eleveurs de Belges et de Jersey, dont les assemblées respectives seront tenues les 8 et 10 mars.

La Société générale des Eleveurs fondée en 1895 ne groupait au début que les éleveurs de porcs et moutons, de bestiaux et chevaux de race Canadienne. Comme cette société est maintenant une confédération de toutes nos sociétés d'éleveurs, un Comité constitué de MM. Antonio Elie (La Baie), Joseph Beauchemin (Verchères) J.-R. Pelletier (La Pocatière) et L.-C. Roy (secrétaire) étudie présentement la revision des statuts de cette société. La constitution revisée sera soumise au prochain congrès par le Bureau de direction de la Société pour adoption définitive.

Au surplus, comme l'industrie animale prend chaque année plus d'importance dans notre économie agricole, le Bureau de Direction de cette Société désire présenter au prochain congrès tout un programme d'initiatives nouvelles pour promouvoir l'élevage à travers la Province. Les projets ne manquet pas et les réunions du mois de mars seront des plus instructives, car tous les intéressés entendent contribuer à cette organisation, pour donner définitivement plus d'envergure et de solidarité à leur société.

### UN JUGE FRANÇAIS A ETE ASSASSINE

NEW-YORK, le 21, (P.A.) — La radio de Vichy, contrôlée par les Nazis, rapporte, aujourd'hui, que le président de la Cour d'Appel à Aix, dans le sud de la France, a été tué d'une balle au moment où il quittait la cour mardi soir dernier. L'émission dit que les assaillants ont fui. Une enquête préliminaire laisse entendre qu'il n'y a pas de motif politique dans cet assassinat.

# La construction maritime vient d'être fusionnée

Le ministère des Munitions et Approvisionnements annonce aujourd'hui que l'administration du programme de la construction de cargos et celle de la construction navale du ministère ont été fusionnées et mises sous la juridiction du nouveau Service de la construction maritime, qui remplace celui qui existait auparavant.

M. W.-D. Ambridge, qui était directeur général de l'ancien service, devient directeur général du nouveau service.

Jusqu'ici, la construction de tous les navires, au Canada, sauf celle des cargos, qui était sous la direction du Service de la construction navale, tandis que la Wartime Merchant Shipping Limited, de Montréal, s'occupait de la construction des cargos. A l'avenir, cette compagnie de la Couronne, aujourd'hui appelée la Wartime Shipbuilding Limited, verra à la fois à la production des navires de guerre et des navires marchands. Elle rendra compte de son administration au ministre des Munitions et Approvisionnements par l'entremise du directeur général du nouveau service de la construction navale.

On a annoncé aussi que la Toronto Shipbuilding Company Limited, compagnie de la Couronne, dirigée par le ministère et exploitant un chantier maritime à Toronto, cessera ses activités et remettra sa charte dans un avenir rapproché. La direction du chantier restera entre les mains de la division de la construction navale de la Redfern Construction Company, qui est sous la direction de la Wartime Shipbuilding Limited. Ce chantier construit sur une haute échelle des dragueurs de mines de la classe Algerine.

Bien qu'on ait diminué quelque peu les contrats de construction maritime, il y a encore des commandes pour construire 115 navires d'escorte en acier, 60 navires de combat en bois et 142 cargos. Cette construction entrainera une dépense de plusieurs centaines de millions de dollars. De plus, l'on construira beaucoup plus de navires de services spéciaux, y compris 6 navires-citernes de 3,600 tonneaux et plus de 2,500 petites embarcations.

A la fin de décembre 1943, le total des livraisons dépassait 350 navires de combat et 232 cargos. Quelque 50,000 employés travaillent à l'exécution du programme de construction navale, y compris ceux qui sont employés à la production des pièces, alors que plus de 30,000 sont employés directement dans les neuf chantiers maritimes qui construisent des cargos.

### POUR LES ARMEES DE L'EMPIRE

LONDRES, le 21, (P.C.-Câble) — Les sujets britanniques de l'extérieur du Royaume-Uni, qui séjournent dans ce pays depuis trois mois ou plus sont maintenant astreints au service militaire en vertu d'un nouveau décret approuvé par le roi et amendant la loi du service sélectif national.

Antérieurement de tels sujets britanniques ne tombaient sous le coup de la loi que s'ils demeuraient en Angleterre depuis deux ans accomplis et échappaient à la loi s'ils n'y vivaient que pour un but temporaire. Les civils canadiens, habitant le Royaume-Uni sont également sous cette loi tout comme les Australiens, les Nouveaux-Zélandais, les Terreneuviens ou tout autre colonial.

# SPORT

## Statistiques de la Nationale à changer

**Le plus haut total de tous les temps dans une partie, fut de 19 buts et non de 18. — Additions.**

Le record moderne pour le total des buts dans une partie de la ligue Nationale de hockey est de 18. Il fut établi lorsque les Maroons de Montréal l'emportèrent sur leurs rivaux métropolitains, les Canadiens de Montréal, par 11 à 7, le 11 janvier 1938.

Ce record, toutefois, n'est que moderne. Il ne s'agit pas du plus haut total dans l'histoire de la ligue.

Le plus haut total de buts dans une partie de la ligue Nationale est de 19. Ce total fut compilé, lors de la première partie dans l'histoire de la ligue Nationale, à la patinoire Westmount de Montréal, lorsque les Wanderers de Montréal l'emportèrent sur le Toronto par 10 à 9. Dans cette partie, Harry Hyland, un fameux ailier droit dans le temps, compta cinq buts. Incidemment, dans cette joute il y a eût 20 punitions mineures et 2 majeures. Art. Ross, maintenant gérant des Bruins de Boston, était gérant et joueur des Wanderers. Il compta un des buts.

Il faut donc ajouter à la liste des compteurs de cinq buts dans une joute les noms suivants:

Harry Hyland, des Wanderers de Montréal, le 19 décembre 1917, contre le Toronto. (Brookes, gardien).

Howie Morenz, des Canadiens de Montréal, 18 mars 1930, à Montréal, contre les Américains de New-York. (Gardien, Worters).

Joe Malone, des Canadiens de Montréal, contre le Toronto, à Montréal, le 2 février 1918. (Brookes, gardien).

Highland Park, N.J. — Joe Lynch, 169, Plainfield, N.J., annule avec Bob Waden, 162, Newark, N.J. (8); Jerry Coursol, 137, Valley Stream, N.Y., défait (K. O.) Jimmy Robinson, 138½, Newark (2).

# Augmentation de la récolte des bleuets

QUEBEC, le 18. — La récolte des bleuets est devenue une grande importance économique pour la province de Québec. L'exploitation de cete richesse naturelle apporte aujourd'hui aux cultivateurs, aux colons et aux villageois un revenu très appréciable, comme le démontrent les chiffres que nous communique M. Adrien Morin, sous-ministre adjoint de l'Agriculture, sur la récolte de 1943.

La récolte commerciale de bluets a atteint, en 1943, le volume de 14,313,827 livres, soit une augmentation de 128 pour cent sur la récolte de 1942 qui s'était chiffrée à 6,286,445 livres. La région du Lac-St-Jean, Chicoutimi, précise M. Morin, constitue le centre de production le plus important et fournit un peu plus de 60% de la récolte totale de bleuets de la province. La région de l'Abitibi se place au second rang avec une production de 2,675,000 livres, soit environ 19% de la récolte totale. Par ordre d'importance, viennent ensuite les régions de Baie St-Paul et Saguenay, Bas St-Laurent et Gaspésie, Trois-Rivières, Joliette et la Côte Nord.

La récolte de 1943, évaluée à $1,905,556, dépasse de 231% la valeur de la production de 1942, qui était estimée à $575,962. La saison dernière, le cueilleur a reçu une moyenne de 13.3 sous la livre tandis qu'en 1942, il recevait une moyenne de 9.2 sous pour une récolte de 56% inférieure en volume. Les prix obtenus par les cueilleurs, l'an passé, sont les plus satisfaisants qu'ils aient eus depuis plusieurs années.

Ces statistiques, fait remarquer M. Morin, sont basées sur les renseignements fournis par les agronomes, les inspecteurs horticoles, les grossistes et les compagnies de transport; elles sont oigneusement compilées à la division des Marchés du ministère provincial de l'Agriculture.

# Décoration

Le quartier général de l'Aviation militaire canadienne a annoncé, ce soir, que l'officier pilote E.H.J. Suarez, navigateur, de Saint-Boniface (Man.) a mérité la "Distinguished Flying Cross" pour "l'habilité, le sang-froid et l'initiative" dont il a fait preuve au cours d'un raid sur Berlin, en décembre dernier.

L'officier pilote Suarez se trouvait à bord d'un bombardier qui fut touché par la D.C.A. Le système électrique fut mis hors de service et un morceau de shrapnel coupa le tube à oxygène de Suarez. Sans la moindre hésitation celui-ci prit aussitôt son mouchoir et répara son tube à oxygène, puis à l'aide de la lampe de poche de l'ingénieur, il poursuivit son travail. Plus tard, Suarez perdit tous ses accessoires, mais il continua tout de même à si bien renseigner le pilote que celui-ci put atterrir à sa base.

En agissant ainsi, Suarez ne sauva pas seulement sa vie, mais celle de ses compagnons d'équipage.

LOINDRES, le 20. — (P.C.) — L'Amirauté annonce aujourd'hui la perte du contre-torpilleur Tenedale, navire qui fut mis en serivec en 1940.

## La Banque d'Angleterre

LONDRES, le 21. — (P.C.) — L'état financier hebdomadaire de la Banque d'Angleterre accuse aujourd'hui une baisse de 7.916.000 livres dans la circulation des billets de banque.

Les dépôts individuels ont baissé de 12.150.000 livres, les dépôts publics de presque 1.000.000 de livres et les valeurs gouvernementales et autres d'environ 21.000.000 de livres.

La réserve de la banque a augmenté de 7.906.000 livres, en conséquence de la diminution dans la circulation des billets.

La proportion de la réserve de la banque en regard de ses obligations est de 13.8 pour cent, alors qu'elle était de 17.3 pour cent la semaine correspondante, l'an dernier.

## Hawkesbury, Ont.

HAWKESBURY, (Ont.), — 20, (D.N.C.) — Mercredi, le 5 janvier, ont eu lieu les funérailles de M. Jean Laliberté, époux de Mathilda Monette, décédé à l'âge de 86 ans. M. P. McGuire chanta le service assisté de M. l'abbé E. Landry comme diacre, et de M. l'abbé L. Larocque, comme sous-diacre.

Jeudi, le 13 janvier, ont eu lieu les funérailles de M. Casimir Normandin, époux de Marie Plouffe, décédée. M. Normandin était âgé de 97 ans.

M. l'abbé L. Larocque officiait au service.

Samedi, le 15 janvier, a eu lieu la sépulture de M. Ernest Mayer, fils de M. Esdras Mayer et Bernadette Legault, décédé à l'âge de 14 ans.

**Mariage:**

M. le chanoine J.-R. Guindon, curé, bénissait le 10 janvier, le mariage de Jean-Paul Daviau à Mlle Jacqueline Beaulne.

**Baptêmes:**

M. et Mme Roméo Bellefeuille, née Aurore Larivière, annoncent à leurs parents et amis la naissance d'une fille, baptisée sous les prénoms de: Marie-Diane-Raymonde. Parrain et marraine: M. et Mme Wilfrid Bertrand.

M. et Mme Augustine McGuire, née Murielle Paquette, annoncent à leurs parents et amis la naissance d'une fille, baptisée sous les prénoms de Patricia-Lorraine. Parrain et marraine: M. et Mme Armand Bleau.

M. et Mme Palma Ranger, née Florida Séguin, annoncent à leurs parents et amis la naissance d'une fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Huguette-Aline. Parrain et marraine: M. Constant Ranger et Mlle Estelle Ranger.

M. et Mme Zéphyrin Bourcier, née Emelda Sabourin, annoncent à leurs parents et amis la naissance d'une fille, baptisée sous les prénoms de: Marie-Darquise-Eveline-Ghislaine. Parrain et marraine, M. et Mme Gérard Bourcier.

M. et Mme Royal Myre, née Jeanne Lafrance, annoncent à leurs parents et amis la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie-Alexina-Olivette. Parrain et marraine: M. Louis Myre et Mlle Alexina Séguin.

M. et Mme Edouard Daoust, née Yvonne Larocque, annoncent à leurs parents et amis la naissance d'un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph-Gilbert-Roger. Parrain et marraine: M. Guilbert Bédard et Mlle Eva Larocque.

M. et Mme Léopold Leduc, née Léopoldine Landry, annoncent à leurs parents et amis la naissance d'une fille, baptisée sous les prénoms de: Marie-Renée-Lucille-Marguerite. Parrain et marraine, M. Arthur Leduc et Mlle Lucille Landry.

M. et Mme Donat Joly, née Muguette Hanninger, annoncent à leurs parents et amis la naissance d'un fils baptisé sous les prénoms de: Joseph-Roger. Parrain et marraine, M. Ronald Joly et Mlle Rhéa Joly.

Mlles Jeanne Leblanc, Thérèse Lafrance, Patsy Kavanagh, Mme J.-B. Castonguay et M. Evano Marinier, se rendaient à Cornwall, en fin de semaine.

M. Gaston Séguin, de Cornwall, visitait ses parents et amis, à Hawkesbury, récemment.

M. e Mme Philippe Lemoyne et Mlle Marie Limoges, d'Ottawa, étaient les invités de M. et Mme Joseph Lapensée, dimanche dernier.

# Changements au ministère du travail

M. Arthur MacNamara, sous-ministre du Travail, a annoncé des nominations et des changements de fonctions chez certains fonctionnaires du ministère du Travail:

M. G.-V. Haythorne, chef de la division agricole du Service sélectif national, devient codirecteur de ce Service.

M. T.-B. Pickersgill, consulteur division agricole du Service sélectif national, devient codirecteur de ce Service.

M. M. Maclean devient adjoint du sous-ministre tout en continuant d'exercer les fonctions de directeur des Relations industrielles.

Me Arthur Brown, O.E.B., procureur du ministère, devient adjoint du sous-ministre, chargé des affaires légales.

M. H.-A. Black est nommé adjoint du sous-ministre, avec charge du personnel, des approvisionnement, des comptes et budgets. M. Black est prêté par le bureau du Contrôleur du trésor, et succède à M. J.-C. Rutledge, qui s'est récemment enrôlé dans la Marine canadienne.

## Raid yanki sur l'Indochine

TCHOUNG-KING, le 21, (P.A.) Des bombardiers américains ont frappé des cibles en Indochine française, mardi et mercredi. Ils ont frappé sur les quais et les zones de chemins de fer du port de Campha et ont jeté des bombes sur les casernes japonaises de Mon-Kay.

Un communjqué dit qu'un grand écran de fumée s'élevant d'un immeuble atteint à Campha indique que des entrepôts d'huile ont été atteints. Tous les appareils sont revenus en sûreté.

### DE LA LAMPE A LA VOLAILLE

OSHKOSH, (Wisconsin), le 21, (P.A.)—Frederick Boëse, un garçonnet de dix ans, a fait usage d'une lampe à pétrole afin de savoir combien de gazoline pouvait rester dans un baril et a eu comme résultat ce qui suit: des brûlures au bras; un garage rasé par les flammes; une grange détruite par suite de la communication des flammes du garage une machinerie agricole et un hangar à machinerie brûlés à cause de l'incendie de la grange et un poulailler et une couvée de poulets incendiés par le feu du hangar.

### CONSORTIUM MONDIAL DE L'ESSENCE

WASHINGTON, le 21, (P.A.) — Une proposition pour l'organisation d'une compagnie universelle de pétrole opérant sans profit et qui posséderait ses propres puits, ses raffineries et sa flotte de vaisseaux-citernes a été déposée, aujourd'hui, devant les membres de la conférence de reconstruction coopérative internationale. On considère que le mouvement coûterait 12 millions de dollars pour cette entreprise et on décrivait ses possibilités comme "quasiment illimitées".

## Démangeaison des pieds arrêtée en 7 minutes

Est-ce que les pieds athlétiques font peler, fendre votre peau en laissant des ampoules? Est-ce que la démagneaisons vous incommode beaucoup? Peu importe la durée de votre mal ou ce que vous avez essayé, il y a une nouvelle espérance pour vous dans un nouveau traitement appelé **Nixoderm.** En sept minutes **Nixoderm** met fin à la démangeaison et commence à combattre les germes qui causent le pied d'athlètes. Vous remarquerez probablement une grosse amélioration le premier jour ou à peu près. Si vous n'êtes pas entièrement satisfait, **Nixoderm** ne vous coûtera rien parce que l'on vous remboursera votre argent à la remise du pot vide. Procurez-vous aujourd'hui **Nixoderm** chez votre pharmacien. L'entente de remboursement vous protège.

# Papineauville, Qué.

PAPINEAUVILLE, (Qué.), le 20 (D.N.C.) — Lundi, le 17 courant, ont eu lieu à Papineauville, les élections des membres du conseil municipal. MM. Hector Legault et Eddy Côté furent réélus et MM. Raoul Gauthier et Aquila Duquette furent réélus sur leurs adversaires MM. Zénon Legault et Burton Dick.

Mlle Annette Gauthier, institutrice à Pointe-aux-Chênes, et son frère le soldat Ls-Philippe Gauthier ont passé une fin de semaine à Lachute-Mills, où ils visitaient des parents.

Mlle Hélène Houle, de Montréal, a passé quelques jours chez Mme Théophile Paul.

La famille Alcibiade Régimbald nous a quittés pour aller demeurer à Montréal.

M. et Mme Paul-E. Gauthier, M. et Mme Alphonse Gauthier, de Lachute Mills, étaient chez Mme Régis Gauthier, en fin de semaine, à l'occasion du départ de son fils, le soldat Ls-Philippe Gauthier, stationné quelque part sur les côtes de la Colombie Canadienne.

L'aviateur Gérard Perron est aussi retourné à son camp, après avoir passé une quinzaine dans sa famille.


UNE BOITE de véritables PASTILLES VALDA vaut une forêt de PINS et d'EUCALYPTUS pour vos voies respiratoires

Caplan's

SPECIAUX de SAMEDI



VENTE de COMPLETS pour Hommes et Jeunes Gens

$12

50 SEULEMENT
Valeurs jusqu'à $24.50

Choisis dans notre assortiment régulier pour cette Vente de Janvier. Bien confectionnés en modèles de deux ou trois boutons. Tweeds de fantaisie ou worsteds. Couleurs: brun, bleu ou gris. Tailles 33 à 42 dans le groupe.



Vente! Souliers de qualité pour hommes

Séries désassorties de souliers de qualité de choix, de veau noir, brun ou tan; écossais, coupe balmoral ou blucher. Pointures 6 à 11 dans le lot.

$4.95

Valeurs jusqu'à $8.00

Bottines à tiges hautes pour Grands et Petits Garçons



Idéales pour le ski ou l'école. Bottines à tiges hautes de cuir noir, avec semelles de cuir; forme d'un bel ajustement.

Pointures pour petits garçons, 11 à 13½ ..... 3.50

Pointures pour grands garçons, 1 à 5½ ..... 3.98



Vente! Souliers de haut ton

208 paires de souliers de haut ton pour dames. Séries désassorties de cuirs ou suède à bandes, lacés ou fourreau. Talons cubains ou hauts. Pointures 4 à 8 et AA à C dans le groupe.

$4.95

Valeurs jusqu'à $7.50

VENTE DE

Coupe-vents pour Dames

Confortables coupe-vents piqués pour les sports d'hiver. Encolure haute confortable, fermeture éclair, taille froncée, poches à rabat. Tissu à l'épreuve du vent et de la pluie, chaudement doublés. Blancs, maïs, aviateur, royal, rose, poudre ou rouge. Pointures 12 à 18. ..... 7.98



Vente d'Ensembles de MANTEAUX

3 pièces pour Enfants

Royal, vin, orchidée, brun, vert bouteille, tissu suède chaud. Ensembles de manteaux pour petites filles. Tailles 2 à 6X.

$10

L'ensemble se compose d'un manteau croisé se boutonnant jusqu'au cou avec confortable collet Peter Pan, jambières se boutonnant et joli chapeau genre bonnet à bord piqué. Chaude doublure kasha.

C. CAPLAN LIMITED, 129-137, RUE RIDEAU



1871 1943

Confederation Life

rend compte des services rendus à ses assurés en 1943

| | |
|---|---|
| Placement en Obligations de la Victoire | $11,500,000 |
| Payés aux assurés vivants | 8,297,785 |
| Payés aux bénéficiaires des assurés décédés | 3,979,684 |
| Augmentation des assurances en cours | 33,310,740 |
| Montant total des assurances en cours | 527,099,462 |
| L'excédent s'élève actuellement à | 12,172,985 |

Les résultats de l'année sont des plus satisfaisants et l'Association se trouve aujourd'hui dans une position encore plus solide qu'au commencement de la guerre.

Accroissement du portefeuille — Augmentation des recettes de primes
Mortalité plus favorable — Diminution des frais de gestion
Diminution des résiliations — Amélioration de l'excédent

Nous invitons chaque assuré de l'Association à assister à l'assemblée générale de l' Association, qui aura lieu au siège social à Toronto, 105 rue Victoria, le mardi 25 janvier, à 11 heures du matin.

*Nous nous ferons un plaisir d'envoyer sur demande un exemplaire du rapport annuel.*

SOLIDITE SERVICE SECURITE

*depuis 1871*

Confederation Life Association

SIEGE SOCIAL TORONTO





Il se peut que Votre Testament soit Désuet

L'évolution des circonstances peut amener une distribution de vos biens à laquelle vous n'aviez jamais songé. Naissances, décès, changements au status matrimonial, maturité des mineurs, décret sur les Droits Successoraux du Gouvernement Fédéral, etc. peuvent faire que votre présent testament soit devenu désuet. Nos préposés aux Successions se feront un plaisir de reviser votre testament et de s'entendre avec vous quant au bien-être futur de vos héritiers et à la sécurité de votre succession.

CAPITAL TRUST CORPORATION LIMITED

10, RUE METCALFE, OTTAWA.

# Le Droit

"L'avenir est à ceux qui luttent"

*Journal indépendant en politique et totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie.*

**Fondée le 27 mars 1913**

**Publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales (Ltée)**
**SIEGE SOCIAL: 98, RUE GEORGES**

Services télégraphiques:
PRESSE CANADIENNE, PRESSE ASSOCIEE

Correspondants dans les principales villes et les campagnes.

Membres de l'Audit Bureau of Circulation et de l'Association Canadienne des Quotidiens.

ABONNEMENTS

Quotidien

| | |
|---|---|
| Ottawa, Hull, par poste | $ 7.50 |
| Canada | 5.00 |
| Etats-Unis | 8.00 |
| Union Postale | 12.00 |

Hebdomadaire

| | |
|---|---|
| Canada | $ 1.50 |
| Etats-Unis et Union postale | 2.50 |

VENDREDI, 21 JANVIER 1944


## Corporatisme social et fascisme

Que des Canadiens étrangers à notre religion se méprennent sur la nature du corporatisme social, la chose ne nous étonne point. Elle s'explique. Ces gens n'ont pas l'habitude de fréquenter les auteurs catholiques. Ils jugent d'ordinaire de la doctrine sociale de l'Eglise catholique par ce que leur en disent des auteurs qui n'appartiennent point à notre foi. Mais cela ne les justifie point. Catholique ou non, lorsqu'il s'agit de rechercher la vérité objective, il faut prendre les moyens de la connaître, se renseigner aux bonnes sources. Mais que des catholiques, tombant dans la même erreur, affirment que le corporatisme social comporte un danger de fascisme: voilà qui nous renverse. C'est, pourtant, ce que nous constatons en notre pays. Ces catholiques parlent comme des protestants qui ignorent tout de la doctrine sociale de l'Eglise catholique.

Nous nous demandons si l'on se rend bien compte de la conclusion que comporte cette affirmation.

Le corporatisme social est l'un des principaux points de la doctrine sociale de l'Eglise catholique. Ecoutons la voix des Papes.

Sa Sainteté Pie XI a dit dans l'encyclique **Quadragesimo anno**: "On ne saurait arriver à une guérison parfaite (de la société) que si à des classes opposées on substitue des organes bien constitués, des **ordres** ou des **professions** qui groupent les hommes, non d'après la position qu'ils occupent sur le marché du travail, mais d'après les différentes branches d'activité sociale auxquelles ils se rattachent . . . Au sein de ces groupements corporatifs, la primauté appartient incontestablement aux intérêts communs de la profession."

Le même Pape s'exprimait comme suit dans l'encyclique **Divini Redemptoris:** "Si l'on considère l'ensemble de la vie économique.—Nous l'avons déjà dit dans notre encyclique **Quadragesimo anno** — ce n'est que par un corps d'institutions professionnelles et interprofessionnelles, fondées sur des bases solidement chrétiennes, reliées entre elles et formant sous des formes diverses, adaptées aux régions et aux circonstances, ce que l'on appelait la Corporation, ce n'est que par ces institutions que l'on pourra faire règner, dans les relations économiques et sociales, l'entr'aide mutuelle de la justice et de la charité."

La voix de nos évêques ne diffère pas de celle des Papes. Relisez avec nous les paroles d'un des plus illustres membres de l'épiscopat canadien, Son Eminence le cardinal Villeneuve, archevêque de Québec. A l'occasion du congrès annuel de l'A.C.J.C. tenu à Montréal en 1937, il déclarait: "Parce que nous ne sommes pas des catholiques sociaux, notre législation sociale est en retard. Nous avons ici et là quelques bribes de justice sociale, mais ces semblants de correctifs ne suffisent pas. C'est plus que cela qu'il nous faut c'est du corporatisme à plein." Entendons: du corporatisme social.

Trois ans plus tard, Son Eminence revenait sur le même sujet à la XVIIe semaine sociale du Canada tenue à Nicolet: "L'organisation corporative s'impose. C'est au Canada français de donner aux autres pays l'exemple de cette réforme de structure."

Affirmer que le corporatisme social cache un danger latent de fascisme, c'est donc, de la part des catholiques qui parlent ainsi, accuser la doctrine sociale de l'Eglise catholique et cette institution elle-même de favoriser le fascisme.

Jamais accusation ne saurait être plus injuste. L'erreur de ces catholiques, c'est de confondre le corporatisme politique avec le corporatisme social. Le corporatisme que les Papes proposent n'est pas celui que Mussolini a réalisé. Si l'un et l'autre ont des ressemblances matérielles, ce sont deux choses non seulement différentes, mais essentiellement opposées.

Le corporatisme, que recommande la doctrine sociale de l'Eglise catholique, est le groupement des travailleurs par syndicats ouvriers et patronaux, selon leur métier et leur région. Chaque syndicat possède son conseil librement élu par ses propres membres. Ce conseil supérieur, après avoir reçu les réclamations des divers syndicats du pays ou de la province élabore les lois qui régissent la profession qu'il représente. Ces lois sont examinées et censurées par le conseil supérieur à toutes les corporations, mais élu par elles. Au-dessus de tout cela, l'autorité suprême: un président, un ministre, un roi, peu importe.

Si dans le corporatisme italien on trouvait les même cadres, syndicats, corporations, conseil intercorporatiste, tout cela n'était pas librement constitué et les divers conseils de chacun de ces organismes n'étaient pas librement élus par les membres. Le ministre confirmait l'élection des membres des conseils et il ne laissait passer que des fascistes authentiques. Le corporatisme italien était politique; celui de la doctrine sociale de l'Eglise n'est que social. Le premier, c'était la dictature; le second est une forme merveilleuse de la plus belle démocratie. C'est pourquoi les dictateurs de l'Italie et de l'Allemagne n'en ont jamais voulu, de même que ceux qui ont intérêt à exploiter les classes ouvrières.

**Camille L'HEUREUX.**

## Comment la loi Lacroix est interprétée

Au cours de la session de 1938, M. Wilfrid Lacroix, député de Québec-Montmorency, faisait adopter un projet de loi, dans le but d'exiger que tous les fonctionnaires fédéraux nommés ou transférés à des positions permanentes ou temporaires connaissent la langue de la majorité de la population de la province où ils seront appelés à exercer leurs fonctions. Il s'agissait surtout de remédier à la nomination d'unilingues à des postes fédéraux importants dans la province de Québec. Après avoir été référé à un comité parlementaire, le bill Lacroix spécifiait simplement que toute personne nommée à un emploi dans l'administration fédérale devait être qualifiée dans la connaissance et l'usage de la langue de la majorité des personnes avec lesquelles elle serait tenue de traiter.

Comme on le redoutait, le bill Lacroix a servi des fins contraires à celles pour lesquelles il avait été présenté. Nous en avons la preuve dans la correspondance qui vient d'être échangée entre M. Wilfrid Lacroix, M. C. H. Bland, président de la Commission du Service Civil et M. Colin Gibson, ministre du Revenu National, à propos de la nomination d'un fonctionnaire au bureau de la douane postale de Montréal.

Dans le cas de cette nomination le ministère du Revenu national a certifié "que la langue de la majorité des personnes avec lesquelles le titulaire de cette position sera tenu de traiter est l'anglais" et que "la connaissance des deux langues n'est pas requise". Le ministre écrit lui-même: "Bien que la grande majorité de la population de Montréal soit d'origine française, la majorité des personnes qui font affaire avec la douane emploie l'anglais." Il en conclut que son ministère a eu raison de ne pas exiger que le fonctionnaire qui sera désigné à la suite d'un concours de promotion sache le français.

Il est facile de comprendre l'indignation de M. Lacroix, qui répond au ministre: "Il est évident que si vous ne nommez que des fonctionnaires uniiingues, les Canadiens d'origine française seront forcément obligés de n'utiliser que l'anglais dans leurs contacts avec eux; et que faites-vous alors du droit qu'ont les Canadiens français de ne parler que leur langue dans leurs relations avec les services publics au Canada?"

Il est évident que, dans ce cas, les droits du bilinguisme officiel sont violés d'une manière flagrante et en pleine connaissance de cause. Et M. Eugène L'Heureux a bien raison de faire le commentaire suivant dans l'"Action catholique": "Aussi longtemps que les membres d'un gouvernement s'inspireront de tels principes dans leurs relations avec la population canadienne de langue française, les hommes de bonne volonté perdront leur temps à prêcher la bonne entente, et l'unité nationale restera un vain mot."

Le simple bon sens et le souci de bien servir le public devraient faire comprendre aux autorités fédérales que tous les fonctionnaires à Montréal et dans la province de Québec devraient être bilingues.

Ch. G.

LA DIPLOMATIE RUSSE

## L'incident des rumeurs de la Pravda

*L'opinion internationale eut la surprise d'apprendre, lundi dernier, que la PRAVDA venait de publier comme une nouvelle, certaines rumeurs de discussions anglo-allemandes pour une paix séparée entre Londres et Berlin. Aucun détail n'était donné sur les sources authentiques de ces rumeurs, et encore moins sur le genre ou l'endroit de ces discussions. Des correspondants de Lisbonne, centre classique des présomptions de ce genre, ont nié l'existence de toute activité au Portugal qui aurait permis de pareilles suppositions. Aussi, pendant toute la semaine, experts et amateurs, ont essayé toutes les alternatives possibles pour jeter quelque lumière sur cet incident troublant.*

*Sans perdre notre temps à faire l'analyse de ces opinions, nous pouvons essayer plutôt de faire quelques suggestions sur les motifs et les effets de cet incident, dans le cadre de la situation internationale.*

*Disons tout d'abord que le digne démenti du gouvernement britannique a mis au point la question. Mais les violentes réactions provoquées à Londres surtout et à Washington par la publication de cette nouvelle, tout en pouvant se justifier psychologiquement, sont bien capables de brouiller davantage la situation, au détriment de la solidarité permanente des Nations Unies.*

*Le gouvernement soviétique de son côté, vient de déclarer par son ambassadeur à Londres qu'il n'avait pas eu connaissance du communiqué de la PRAVDA avant sa publication. Ainsi l'incident peut être considéré comme clos officiellement. Mais il est difficile de penser que l'étroite censure russe n'ait pas remarqué au préalable l'insertion de la nouvelle de ces rumeurs dans la PRAVDA, qui est l'organe officiel du parti communiste russe. D'autre part, la propagande allemande a saisi cette occasion pour railler la discorde qui se manifesterait chez les Alliés, et pour encourager les Allemands à tenir jusqu'au bout.*

*Quel avantage auraient les Russes à causer toute cette agitation, même au risque d'en permettre l'usage par les Allemands? Notons tout d'abord que la publication de la nouvelle est venue à un moment où le gouvernement soviétique organise une enquête, pour tirer soi-disant au clair, le macabre incident des Polonais massacrés dans la région de Smolensk; et aussi au moment où les Polonais demandent une médiation anglo-américaine pour régler le différend polono-russe. En essayant de persuader leurs alliés soviétiques de leur détermination à poursuivre la guerre, contrairement aux rumeurs de la PRAVDA, les Britanniques pourraient bien demander plus de concessions aux Polonais, et même fermer les yeux sur l'enquête de la forêt de Katyn. On voit donc la portée psychologique de la manoeuvre.*

*Autre chose encore. Malgré les accords entre les trois grandes puissances alliées pour l'invasion massive de l'Europe, celle-ci n'a pas encore commencé. Pour calmer l'impattence du peuple russe, il faut de temps à autre d'impétueuses déclarations de nos propres chefs militaires et politiques. Or la publication de la nouvelle de la PRAVDA a donné justement l'occasion de bruyantes protestations de la presse anglo-américaine. Il ne reste aux Russes qu'à en tirer ce qu'ils croient utile pour satisfaire leur opinion intérieure.*

*Si nous sortons de ces réactions psychologiques pour entrer dans le domaine de la politique, certains seraient tentés de dire que ces manoeuvres pourraient bien impliquer une dualité dans la politique extérieure russe. Dans le cas où l'invasion du continent ne donnerait pas les résultats escomptés par nous, les Russes pourraient envisager chez nous l'expérience d'un mouvement plus ou moins fort pour régler les choses avec l'Allemagne d'une autre manière. Il leur faudrait alors une certaine liberté d'action, pour prendre des décisions au mieux de leurs intérêts. La manoeuvre de la PRAVDA leur ménage justement une attitude dans cette éventualité.*

*Enfin, les Russes savent très bien que toutes les sections de l'opinion des Nations Unies, ne leur sont pas aveuglément sympathiques; même si l'admiration pour leur contribution à la guerre commune est universelle. Or certaines de ces sections hésitantes de l'opinion, pensent parfois que la Russie arrêterait sa guerre, quand elle aurait atteint tous ses objectifs immédiats. Tandis que d'autres de ces sections pensent que pour éviter l'occupation russe du Reich, les Allemands pourraient bien faciliter l'entrée des Anglo-Américains dans leur pays, sous certaines conditions. Pour clouer ces deux opinions et leur enlever toute influence, la manoeuvre de la PRAVDA viendrait à point.*

*Il est vrai que si les Anglo-Américains prennent au sérieux les implications défavorables de cette manoeuvre, ils pourraient eux aussi organiser une certaine dualité dans leur politique à longue portée. Mais les Russes auraient bien pu décider de courir ce risque, s'ils pensent que leur contribution actuelle et heureuse aux succès militaires de la guerre globale lui ferait contrepoids, et ferait même pencher la balance en leur faveur.*

*Quoi qu'il en soit, ces incidents montrent bien que si les conférences de Moscou et de Téhéran ont pu régler les détails de la collaboration militaire des grandes puissances pendant la durée de la guerre, ces discussions n'ont peut-être pas touché aux problèmes aigus qui s'imposeront pendant la paix. Il faut espérer que ceux-ci ne tarderont pas à être envisagés en commun d'une façon ou d'une autre. En attendant, les incidents diplomatiques que nous venons de considérer, doivent nous aider à confirmer notre vision réaliste du présent et du futur, en maintenant la fécondité de la distinction formelle entre notre idéal politique et moral, et sa pénétration possible dans les imperfections du concret.*

Thomas GREENWOOD

EPHEMERIDES DU "DROIT"

## IL Y A VINGT ANS

**LE 21 JANVIER 1924**

L'Allemagne doit essayer d'en venir à une entente avec la France, dans le but d'établir un **modus vivendi**, et elle devrait prendre garde de ne pas trop se fier à la Grande-Bretagne, non plus qu'au parti travailliste qui aura bientôt en mains les rênes de l'administration. Telle est la déclaration que vient le faire le Dr Hoefle, ministre des régions occupées, dans un discours qu'il a prononcé à une assemblée au parti du Centre catholique.

Sir William Mulock, juge en chef de la Cour Suprême de l'Ontario, a célébré, samedi dernier, le 80e anniversaire de sa naissance.

Le Canada et l'Angleterre s'entendent sur une politique d'immigration. A l'avenir, les frais de transport seront payés aux immigrants des Iles britanniques.

# *En feuilletant les journaux*

L'EVENEMENT-JOURNAL — Son Excellence Monsieur Leighton McCarthy, — le premier de nos ambassadeurs canadiens, — a présenté ses lettres de créance auprès du président Roosevelt à la Maison Blanche; bientôt nos trois autres ambassadeurs poseront le même acte officiel à Rio de Janeiro, à Moscou, à Tchoungking. Signe des temps, notre pays grandit dans le monde international; et selon les termes mêmes de M. King, le Canada a atteint "un rang supérieur parmi les puissances mondiales". D'ailleurs, notre premier ministre s'est appliqué à en favoriser l'ascension; en 1939, à la déclaration de la guerre, notre pays n'avait ouvert que cinq ou six légations dans les pays étrangers; il avait son représentant attitré à Londres, mais ailleurs il ne comptait pas de consulat. Aujourd'hui, après quatre années de guerre où le Canada s'est affirmé par son formidable effort économique et financier pour soutenir les armées combattantes, la situation a changé; le gouvernement d'Ottawa a établi une vingtaine de missions dans les pays alliés et, de plus, il en possède quatre au rang d'ambassades. Nous jouons désormais un rôle diplomatique dans les relations mondiales et nous prenons une position qui entraîne de redoutables responsabilités. Il nous appartient d'y faire honneur.

**Le Canada s'affirme**

* * *

LE SOLEIL — Un industriel de Saint-Raymond, conférencier dans la capitale, expose des opinions qui méritent d'être signalées sur les deux guerres qui se livrent dans le monde: la guerre des armes et la guerre des idées. A son avis, le gigantesque conflit que les Nations Unies sont en train de gagner aura peu de conséquences si elles perdent la bataille des idées qui se déploie sur tous les continents et dans tous les domaines, en particulier sur le terrain économique et social. Des courants contraires s'affrontent: d'un côté, un esprit de cupidité et de domination tente d'attirer à soi un patrimoine convoité, et de l'autre, un esprit d'entente, de coopération et d'union cherche à répandre une atmosphère de bienveillance et de cordialité dans les relations de la société.

**Deux guerres en présence**

Qui, de ces deux nouvelles armées de combattants, triomphera? L'industriel, sans hésitation, répond que les chefs d'industrie, ceux qui distribuent le travail, ont la clé de la victoire. Il leur appartient, en effet, de cultiver les bons éléments qui cimentent les relations saines et durables entre patrons et ouvriers, afin de chasser les mouvements subversifs qui endoctrinent les classes moins privilégiées de travailleurs; il leur appartient également de les combattre à fond en entretenant des sentiments chrétiens de charité, de justice, de fraternité qui ne tarderont pas à éclipser les haines, les méfiances et les rancunes qui prévalent dans les milieux où la lumière ne pénètre pas.

Nous gagnerons donc la guerre des idées si nous aspirons à doter le monde de demain d'un ordre meilleur. Nous la gagnerons si tous et chacun veulent y mettre de la bonne volonté, reconnaître ses torts, amender sa conduite et traiter son semblable comme un être humain, comme son égal. La paix dans tous les domaines est à ce prix.

* * *

LE NOUVELLISTE — Le discours du Trône est plus précis cette année que jamais. La tradition le vouait au vague et l'on y cherchait en vain un indice des principales mesures que le gouvernement entendait soumettre aux députés.

**Pour mettre fin au désordre**

Celui de cette année réaffirme la décision du gouvernement d'étatiser la Montreal Light Heat and Power; il promet un dégrèvement d'impôts et plus particulièrement une réduction de la taxe de vente. Il contient de plus, maintes autres mesures intéressantes. Mais à nos yeux celle qui prime, c'est le problème des relations entre ouvriers et patrons. Le discours du Trône s'exprime ainsi:

"La législation sociale faisant l'objet de son premier souci, mon gouvernement se propose de créer une commission de relations ouvrières. Pour que notre population ne soit pas à la merci de dangereux conflits, vous serez priés d'étudier l'opportunité d'apporter des modifications à notre législation ouvrière".

Les derniers mois ont été inquiétants. On a eu l'impression très nette de glisser à une situation anarchique dans le domaine du travail. Les éléments ouvriers les plus sains et les plus soucieux de paix sociale se voient débordés par les éléments de gauche qui n'ont d'autre souci que de grossir leurs rangs en profitant des difficultés engendrées par quatre années de guerre. La grève des tramways à Montréal a paralysé la vie industrielle et commerciale de la métropole tout en entravant notre effort de guerre. Celle des pompiers et des policiers a plus que toute autre contribué à faire saisir la gravité de la situation et la nécessité de trouver une solution permanente à ces conflits.

Ministériels et oppositionnistes à Québec sont des hommes d'ordre et qui désirent mettre un terme au régime d'anarchie sociale dans lequel notre province est entrée depuis quelques mois.

## *La semaine du dimanche*

Come les années précédentes, la Ligue du dimanche fait appel à toutes les bonnes volontés pour qu'un effort vigoureux et ordonné se fasse, durant la semaine du 30 janvier, afin de renouveler dans les esprits la vraie notion du dimanche chrétien. Tout le monde peut participer à cette croisade nécessaire, non seulement les prédicateurs, les journalistes, les conférenciers, les instituteurs, mais encore les parents au foyer, et même les religieuses dans leur cloître, les malades dans leur lit de souffrances, tout le monde, au moins par leurs prières et leurs sacrifices.

La Ligue du dimanche a déjà recommandé "les directives de Pie XII", elle conseille aussi un feuillet de 4 pages: "Le dimanche entier à Dieu", remarquablement bien fait, qui condense la doctrine catholique et signale ses principales applications. Elle enverra les deux feuillets — ils devraient être dans tous les foyers — à ceux qui lui en feront la demande avec un timbre de 2 sous (secrétariat de la Ligue, 1954, rue Rachel Est, Montréal). — **E. S. P.**

Ceux qui firent notre pays

## *Biographies canadiennes*

**DUCHESSE D'AIGUILLON**
**(1604-1674)**

Comme les deux fondatrices du monastère des Ursulines de Québec, Mme de La Peltrie et Mère Marie de l'Incarnation, c'est une jeune veuve qui se chargea de doter la colonie d'un hôpital, qui devait être si nécessaire dans un endroit sans cesse exposé à la fureur iroquoise. Cette gracieuse dame était la duchesse d'Aiguillon. Elle vivait dans le grand monde et possédait un prestige considérable puisqu'elle était la nièce du Cardinal de Richelieu.

Elle s'appelait Marie-Madeleine de Vignerod de Pontcourlay et avait vu le jour au château de Breuil-de-Geai, en 1604, de René de Vignerod, gentilhomme de la chambre du roi, et de Françoise Du Plessis, soeur du célèbre cardinal. A l'âge de 16 ans, elle épousa Antoine de Grimoard de Beauvoir-du-Roure, marquis de Combalet. Mais son mari fut blessé peu de temps après, au siège de Montpellier et mourut. Elle se retira au Carmel de Paris, mais dut bientôt quitter la solitude pour occuper un rang élevé à la cour. Le cardinal-ministre de Richelieu la dota en 1638 du duché d'Aiguillon. Elle put, dès ce moment, sous la direction de saint Vincent de Paul, dissiper sa fortune pour venir en aide aux oeuvres de toutes sortes: fondation d'hôpitaux, rachat des captifs, aumônes aux missions. Un passage de la **Relation des Jésuites** lui suggéra l'idée de fonder un hôpital au Canada. Elle s'entendit avec les Augustines de Dieppe, auxquelles, de concert avec le cardinal de Richelieu, elle accorda un revenu annuel de 1,500 livres à prendre sur des exploitations de coches qui appartenaient au ministre. L'institution devait être consacrée au Précieux-Sang. Les Hospitalières passèrent au Canada en 1639, en même temps que les Ursulines. Les protégées de la duchesse d'Aiguillon se nommaient Mère Saint-Ignace (Marie Guénet), 29 ans; Soeur Saint-Bernard (Anne Lecointre), 28 ans, et soeur Saint-Bonaventure (Marie Forestier), 22 ans. La bonne duchesse ne vint jamais au Canada, mais elle se dépensa toute sa vie pour maintenir l'oeuvre. Elle mourut le 17 avril 1675.

N.B.—Nous prions nos lecteurs de découper et de conserver ces biographies quotidiennes. En les classant plus tard par ordre alphabétique, ils auront un précieux dictionnaire contenant des centaines d'études sur des personnages canadiens. Droits réservés.

## *Quelques documents concernant la frontière Polono-Russe*

Voici des extraits de quelques documents officiels concernant la frontière polono-russe.

1. Le 29 août 1918, le Conseil des Commissaires du Peuple a décrété que tous les accords et actes conclus par le Gouvernement de l'Empire Russe avec les Gouvernements de la Prusse et de l'Autriche-Hongrie, relatifs aux partages de la Pologne, étaient annulés, et cela en raison que ces actes étaient contraires au principe de la libre détermination des peuples et à la conception révolutionnaire et légale de la Nation Russe, qui reconnait à la Nation Polonaise, le droit inaliénable de décider de son propre sort et de son union.

(Il est à remarquer que ce document signé entre autres par Lenine, père de la Révolution Russe, en sa qualité de Président du Conseil des Commissaires du Peuple, date d'avant la Résurrection de la Pologne qui a eu lieu le 11 novembre 1918).

2. Dans la déclaration du 28 janvier 1920, du Conseil des Commissaires du Peuple, portant les signatures de Lenine, Cziczerin et Trocki, on lit entre autres ce qui suit:

"Le Conseil des Commissaires du Peuple déclare que la politique de l'URSS envers la Pologne n'est pas basée sur des considérations occasionnelles et passagères de la guerre ou de la diplomatie, mais sur le principe de la libre détermination des peuples; il a reconnu et reconnait sans réserve l'indépendance et la souveraineté de la République Polonaise et déclare que cette reconnaissance est la base de toutes ses relations avec la Pologne, dès le moment de la formation d'un Etat Polonais indépendant."

Le même document contient aussi la déclaration que le Gouvernement Soviétique n'a aucun accord, etc, avec l'Allemagne ou autres pays, dirigés directement ou indirectement contre la Pologne et que le caractère et l'esprit de la politique internationale des autorités soviétiques excluent la possibilité même de pareils accords, tout comme celle de tirer parti d'un conflit éventuel entre la Pologne et l'Allemagne ou d'autres pays pour violer l'Indépendance de la Pologne et son intégrité territoriale.

Le Conseil des Commissaires déclare en ce qui concerne les intérêts essentiels de la Pologne et de la Russie, qu'il n'existe aucune question territoriale, économique ou autres, qui ne puisse être résolue d'une manière pacifique, par voie de négociations, de compromis mutuels ou accords.

(Il est à noter que dans le préambule de cette déclaration, le Gouvernement Soviétique tâche de brouiller la Pologne avec ses alliés: la Grande-Bretagne et la France, en nommant particulièrement Churchill et Clemenceau).

3. Le traité de Riga, signé le 18 mars 1921, entre la Pologne, la Russie et l'Ukraine, déterminait à l'article 2, selon des **ententes mutuelles** (tel que mentionné dans le préambule du traité) les "frontières orientales de la Pologne", c'est-à-dire "les frontières entre la Pologne d'un côté et la Russie, la Ruthénie Blanche et l'Ukraine d'autre part". Par l'article 3 du traité de Riga, "La Russie et l'Ukraine renonçaient aux droits et réclamations concernant les territoires situés à l'ouest de la frontière, et la Pologne, d'autre part, renonçait en faveur de l'Ukraine et de la Ruthénie Blanche à tous les droits et réclamations en regard des territoires situés à l'est de cette frontière."

(Remarquons en passant qu'une grande partie des territoires de la Pologne **d'avant les partages**, auxquels les Soviets ont expressément renoncé par le décret du 29 août 1918 — voir ci-haut — soit une superficie d'environ 250,000 milles carrés est restée en dehors des frontières polonaises établies à Riga.)

4. L'article 87, paragraphe 3, du Traité de Versailles confiait à la Conférence des Ambassadeurs le soin de fixer les frontières orientales de la Pologne; cette Conférence, par sa décision du 15 mars 1923, a décidé de reconnaître la frontière avec la Russie, telle qu'elle était délimitée entre ces deux Etats, à Riga.

5. La frontière orientale de la Pologne, fixée en 1921 n'a pas subi de changement — abstraction faite de quelques rectifications d'ordre local, jusqu'à ce jour.

6. Dans une note diplomatique signée par M. Molotov, alors premier ministre de l'Union Soviétique et Commissaire pour les Affaires Extérieures, et remise à l'Ambassadeur Polonais à Moscou, le 17 septembre 1939, à 3 heures du matin, le Gouvernement Soviétique — en dépit du Pacte de Non Agression, signé le 25 juillet 1932 pour un terme de cinq ans et prolongé le 5 mai 1934 pour une période s'étendant jusqu'au 31 décembre 1945 — annonçait qu'il avait donné des ordres à l'Armée Rouge de traverser les frontières et de prendre sous la protection de ses troupes, la vie et la propriété de la population de l'Ukraine Occidentale et de la Ruthénie Blanche Occidentale, car — expliquait la note — le Gouvernement Soviétique ne pouvait pas regarder avec indifférence le sort des Ukraniens et Blancs Ruthènes, qui vivaient sur le territoire polonais et qui étaient restés sans défense.

(Il est à remarquer que l'Ambassadeur Polonais a refusé de prendre connaissance de cette note et que le Gouvernement Polonais par ses Ambassades à Paris et à Londres, a fait connaître sa catégorique protestation; le Gouvernement Polonais s'est en même temps réservé le droit de s'adresser à ses Alliés quant aux obligations découlant pour eux des traités en vigueur).

7. Par l'accord signé le 28 septembre 1939 à Moscou, le Gouvernement Soviétique et le Gouvernement Allemand ont établi "sur le territoire de l'ancien Etat Polonais", une frontière entre leurs pays et ont reconnu cette frontière comme définitive pour leurs intérêts respectifs (Cette frontière est connue sous le nom de ligne Molotov-Ribbentrop).

Le 30 septembre 1939, le Gouvernement Polonais a protesté auprès de toutes les Nations où il avait des représentants diplomatiques, contre l'accord soviéto-allemand du 28 septembre 1939.

8. En octobre 1939, le Commandement du Front Occidental de l'Armée Rouge a organisé des élections aux "Assemblees Populaires" (Soviets Locaux). En vertu de ces élections, lors de la 5ème Session du Suprême Soviet de l'URSS, les 1 et 2 novembre 1939, les parties de la Pologne occupées par les Armées Soviétiques ont alors été — en dépit de toute loi internationale — illégalement incorporées à l'URSS.

(Signalons que le Gouvernement Polonais par sa note du 25 octobre 1939, remise à tous les Gouvernements, a protesté contre ces élections, comme étant contraires à la loi internationale et a averti qu'il considérait ces élections comme nulles et non avenues).

9. Le 30 juillet 1941, apres l'attaque de l'Union Soviétique par l'Allemagne, un accord polono-soviétique a été signé à Londres, dont le premier article stipule ce qui suit: "Le Gouvernement de l'Union des Republiques Soviétiques Socialistes reconnait que les traités Soviéto-Allemands de 1939, concernant les changements territoriaux en Pologne, ont perdu leur validité.

Le dit accord polono-soviétique a été signé dans les bureaux du Foreign Office à Londres, par le Général Sikorski (pour la Pologne) et par l'Ambassadeur Maiski (pour l'Union Soviétique) en présence de M. Winston Churchill et de M. Anthony Eden. Après la signature de l'accord polono-soviétique, M. Eden a remis au Général Sikorski, une note officielle dans laquelle, d'après un communiqué du Foreign Office, on lit ceci:

"Je tiens à vous informer que conformément avec les dispositions de l'accord d'assistance mutuelle entre avec le Royaume-Uni et la Pologne du 25 août 1939, le Gouvernement de Sa Majesté au Royaume-Uni n'a aucune entente avec l'Union Soviétique qui pourrait affecter les relations entre le Royaume-Uni et la Pologne. Je tiens aussi à vous assurer que le Gouvernement de Sa Majesté ne reconnait aucun changement territorial qui a été effectué en Pologne depuis le mois d'août 1939". La réponse remise par le Général Sikorski à M. Eden se lit ainsi: "Le Gouvernement Polonais prend note de votre lettre datée du 30 juillet et tient à exprimer sa plus sincère satisfaction de l'assertion que le Gouvernement de Sa Majesté au Royaume-Uni ne reconnait aucun changement territorial qui a été effectué en Pologne depuis le mois d'août 1939. Cela correspond aux vues du Gouvernement Polonais lequel, comme il en a informé précédemment le Gouvernement de Sa Majesté, n'a jamais reconnu les changements effectués en Pologne depuis le déchainement de la guerre."

10. Quant à la "Ligne Curzon" dont on parle ces derniers temps, il est à remarquer que cette ligne, proposée par Lord Curzon, comme une ligne de démarcation entre l'Armée Polonaise et l'Armée Rouge, pour les fins d'armistice uniquement et non comme frontière entre la Pologne et la Russie, n'est jamais entrée en vigueur.

**(Le Comité québecois des Amis canadiens de la Pologne.)**


cessez d'éternuer

Enrayez ce rhume dès son apparition. Faites chauffer du Minard et appliquez dans les narines et sur le front, la gorge et la poitrine. Il pénètre, allège, enraie l'inflammation. Commode aussi contre tensions, sensibilité des muscles, douleurs rhumatismales. Procurez-vous-en une bouteille aujourd'hui même, et gardez-la à votre portée.

LINIMENT MINARD 35¢

# Le Droit

SAMEDI 22 JANVIER 1944
22e jour de l'année
Soleil 7.34 4.50
Lune 4.29 1.59
QUARANTE-HEURES
Pensionnat Notre-Dame du Sacré-Coeur, 20, 21, 22 janvier.
St-Joseph, Ottawa, 22, 23, 24 janvier.
FETE DU JOUR
SS. Vincent et Anastase, martyrs.

Quatre — HULL, VENDREDI 21 JANVIER 1944 — Température — PLUS FRAIS


## Un projet de bibliothèque

**Une heureuse initiative de la Chambre de commerce des jeunes. — Nos corps publics et plusieurs de nos associations donnent leur concours. — Il n'y a plus à démontrer qu'il faut se renseigner, continuer de s'instruire même une fois ses études terminées.**

L'idée d'établir à Hull une bibliothèque publique flottait bien dans l'air depuis un certain temps, mais il fallait quelqu'un pour s'occuper de lui faire prendre corps. Cette tâche d'ordre pratique, c'est la Chambre de commerce des jeunes de la ville qui a résolu de s'en charger. C'est une entreprise des plus louables, à approuver pleinement.

Cet important dessein est-il réalisable et va-t-il se réaliser dans un avenir plus ou moins rapproché? C'est fort possible. En tout cas, la Chambre est à l'oeuvre et il y a lieu de croire que, tous les concours opportuns et indispensables étant obtenus, on pourra aboutir sans trop tarder à un réel commencement de réalisation. Nous disons un commencement, car une institution pareille, avec toutes les possibilités d'accroissement et de développement qu'elle comporte, ne saurait se monter du jour au lendemain. Il faut du temps et aussi beaucoup d'argent.

Aussi bien, la Chambre des jeunes n'a-t-elle pas voulu compter sur elle seule pour lancer l'oeuvre. Elle a constitué un comité général dans lequel on trouve, outre ses représentants, ceux de Mgr l'Archevêque, du conseil municipal et de la Commission scolaire de Hull, ainsi que de plusieurs groupements ou associations de citoyens, sans compter les journaux, dont on a toujours besoin pour agir comme intermédiaires auprès du public, par l'information, la réclame, la publication de certains appels occasionnels.

Le fait que tous les corps publics et toutes les organisations de chez nous auxquels on s'est adressé ont répondu avec empressement à l'invitation de participer à l'entreprise, est fort encourageant et prometteur. Il n'y a qu'un corps organisé qui n'a pas encore désigné son délégué, et c'est tout probablement parce qu'il n'a pas encore eu l'occasion de se réunir et de faire la nomination.

Dans de telles conditions, nous ne voyons pas pourquoi, sauf des circonstances tout à fait imprévisibles, on ne parviendrait pas à réussir dans ce que l'on entreprend.

On a formé divers sous-comités dont chacun aura sa mission particulière: recherche d'un local temporaire aussi bien approprié que possible, démarches auprès des pouvoirs publics, cueillette de volumes, triage, classification et censure de ceux-ci, etc.

On ne songe évidemment pas à demander la construction d'un immeuble spécial, car nous sommes en guerre et l'industrie du bâtiment est sujette à diverses restrictions, les matériaux et la main d'oeuvre ne sont pas faciles à obtenir. Ce n'est pas un domaine où, si intéressant et important qu'il soit, on puisse bénéficier d'une priorité. Aussi bien, il y a la question financière qui se pose ,et, de ce côté, on est bien plus riche de désir, de bonne volonté et de détermination que d'argent. De l'argent, on n'en a point. Et c'est pourquoi, pour lancer ce commencement de bibliothèque, on s'adressera à des donateurs. On a déjà du reste des offres plus ou moins substantielles.

On suppute qu'il faudrait réunir une dizaine de milliers de volumes pour avoir, dès le début, quelque chose de convenable et de relativement suffisant. Il ne devrait pas être impossible d'arriver à ce chiffre avec une campagne bien organisée et bien conduite. Il y a certainement plusieurs familles où se trouvent, en plus ou moins grand nombre, des livres intéressants et utiles, dont elles consentiraient à se départir pour une raison de bien commun, qu'elles seraient même heureuses de donner pour garnir les rayons d'une bibliothèque publique.

Pour l'avenir, on pourra sans doute compter sur certaines contributions ou subventions permettant d'ajouter petit à petit à ce qui existe. Avec le temps, nous pourrions sans doute en venir à posséder une véritable institution dont nous pourrions être fiers et qui nous rendrait des services de plus en plus précieux dans le domaine intellectuel.

Tous savent qu'il y aura l'après-guerre. On entrevoit qu'il faudra débourser des sommes considérables pour passer avec le moins possible de heurts et de souffrances de la période du conflit à celle de la paix. Ces sommes seront affectées à des travaux divers, et qui sait si elles ne pourraient, ne devraient pas servir aussi à doter une ville comme la nôtre d'un édifice qui serait une vraie bibliothèque.

Quoiqu'il advienne à ce sujet, on ne saurait sous-estimer la valeur d'une semblable institution. Celle-ci constitue dans une communauté, une fois qu'elle a pris toute son ampleur, un centre de délassement de l'esprit, d'érudition, de complément d'instruction, de documentation et de recherches, un centre de diffusion et rayonnement des choses intellectuelles. On peut y ajouter aussi la conférence périodique et des cours sur les meilleures méthodes de lecture et de travail.

Là peuvent se rencontrer non seulement le jeune écolier et le jeune étudiant, mais aussi celui qui a terminé ses études et qui doit toujours sentir le besoin d'entretenir ses connaissances, de se perfectionner, de renouveler et d'élargir ses horizons.

**Henri LESSARD.**

## Ralliement des Anciens du collège Notre-Dame, Hull

**DIMANCHE, LE 23 JANVIER 1944**

**9 h. 00: Messe en la chapelle du collège.**
**9 h.45: Déjeuner.**
**10 h. 30: Partie de polo sur la glace.**

**Tous les anciens sont instamment et cordialement invités à prendre part à cette réunion.**

## L'hon. Fournier ne croit pas en la révolution

CORNWALL, (Ontario). le 21 (PC) — La révolution ne sera pas nécessaire au Canada pour donner "aux classes plus pauvres de notre peuple une plus grande part dans la richesse de la nation", a dit hier soir l'honorable Alphonse Fournier, ministre fédéral des Travaux publics.

Dans un discours prononcé devant le club national des pêcheries et de la chasse de Cornwall, le ministre dit: "On peut certainement trouver sous notre système actuel de gouvernement les moyens d'élever le niveau de vie des classes pauvres."

"Si les gens qui prônent des théories révolutionaires ou avancées devaient diriger le gouvernement du dominion, ils comprendraient que le gouvernement fédéral ne peut pas mettre en vigueur de telles théories."

"Je crois que l'entreprise libre, sujette à un certain contrôle afin d'empêcher les abus, peut apporter au Canada la prospérité et le bonheur.

"Je crois qu'un système de gouvernement qui tend à détruire la liberté de la volonté humaine... se condamne à l'insuccès. Nous devons toujours nous rappeler qu'il est préférable d'élever le niveau de vie des pauvres que de détruire celui des plus riches.

"La sécurité, l'éducation et la santé sont des biens accessibles à un homme qui travaille régulièrement et reçoit un salaire convenable. Si toutes les classes ne peuvent pas obtenir ces conditions du bonheur par leur seul travail, alors l'Etat doit intervenir pour leur donner un minimum de sécurité."

"Le gouvernement fédéral n'oublie pas les problèmes qui devront être résolus après la guerre", dit M. Fournier. "Tracer des plans pour l'avenir est toujours difficile, spécialement pour une économie d'après-guerre. Des principes généraux doivent être admis si nous voulons éviter certaines misères du passé et donner à notre peuple la sécurité, le travail, l'éducation, la santé, la nourriture et un niveau de vie convenable." Le gouvernement prépare l'après-guerre, même si "la guerre n'est pas encore gagnée", a ajouté le ministre.

## Conférence pour la vente des timbres de guerre

Une grande campagne est lancée pour activer la vente des timbres de guerre dans les écoles et, hier, il y a eu conférence à ce sujet entre ceux qui sont chargés de diriger la vente dans les établissements scolaires de la région du nord-ouest de la province de Québec et les inspecteurs d'écoles de la même région. Il y a eu déjeuner à l'hôtel Standish Hall, puis délibérations aux quartiers régionaux du comité des finances de guerre, à 45-A, rue Principale.

MM. H.-L. Moreau, de la maison Beaubien, Ottawa, chef divisionnaire, et Charles DeGroseilliers, organisateur du comité des finances de guerre pour la région nord-ouest, ont reçu MM. les inspecteurs et conféré avec eux. Il y avait l'inspecteur régional, M. Rodolphe Maltais, puis les inspecteurs J. Bédard, de Hull, J.-E. Deschâtelets, de Papineau, A. Labrie, de Gatineau, R. Allard, de Pontiac, A. Dionne, de Témiscamingue. Il y avait aussi l'inspecteur régional J.-C. Marion, de Montréal, représentant du département de l'Instruction publique de la province de Québec auprès du comité national des finances de guerre.

M. Moreau, dans de courtes remarques, a insisté sur l'éducation du patriotisme dans les écoles et l'éducation à l'économie et à l'épargne. Il compte sur le plus entier concours de MM. les inspecteurs, qui le lui ont promis.

Les présidents des comités particuliers pour la vente des timbres de guerre dans les écoles de la région du nord-ouest de la province sont les personnes dont les noms suivent: Charles-Auguste Roy, maître de poste à Maniwaki, pour Gatineau-nord; Mme J.-E. Cumming, chemin d'Aylmer, pour Gatineau-sud; Augustin Chénier, registrateur à Ville-Marie, pour Témiscamingue-ouest; R.-E. Friel, pour Témiscamingue-sud; Josephat Joyal, agronome, Mont-Laurier, pour Labelle; Jude Reinhardt, pour Hull.

CHAUFFAGE DECENTRALISE

NEW-YORK, le 21. (P.A.) — Les locataires d'une conciergerie de Central Park West faillirent bien se faire chauffer pour de bon, ces jours derniers. En pelletant du charbon, un employé découvrit une drôle de pièce qu'il reconnut aussitôt [illegible] dynamite.

## Quatre moyens de contribuer à une meilleure société

Au déjeuner du Rotary de Hull, hier, le Rév. Charles D. Donald, de l'Eglise-Unie de Southminster et membre du Rotary d'Ottawa, a prononcé la causerie réglementaire. Il a indiqué quatre moyens de contribuer à rendre la société meilleure. Premièrement, avoir la fierté de sa profession; deuxièmement, travailler à rendre l'existence plus facile aux autres; troisièmement, aider les jeunes gens et les jeunes filles à ne pas déchoir, surtout moralement; quatrièmement, aplanir les difficultés de la vie pour chacune, autant que possble. Il a été présenté par E.-G. Raynor et remercié par P. Graham. Le chant a été dirigé par Ed. Bédard, avec Yvon Déziel au piano, et J.-L. Blain a présidé en l'absence du président V. Lemire.

Parmi les hôtes il y avait Harry Binks, g verneur de district du Rotary international.

## Grande campagne de recrutement dans l'U.C.C.

Le Comité diocésain de l'Union catholique des cultivateurs pour le diocèse d'Ottawa, partie québécoise, lance une grande campagne de recrutement de membres qui se terminera le 15 mai prochain, jour de la fête de St-Isidore.

Chaque cercle a un objectif à atteindre et travaillera ferme de façon à établir un record de propagande.

L'objectif pour le diocèse est de 1500 membres et le secrétaire diocésain ne doute pas qu'il sera non seulement attenit mais dépassé.

La méthode conseillée aux dirigeants locaux comme la plus efficace est celle de la propagande à domicile.

## Suppliques aux propriétaires d'automobiles

Dans son désir de mettre un frein aux tragédies trop nombreuses de la rue dont sont victimes les jeunes enfants sans défense, la Ligue de sécurité de la province vient d'annoncer qu'elle distribuera une centaine de mille petites "suppliques" aux propriétaires d'automobiles d'un bout à l'autre de la province.

Le premier mille de ces suppliques, imprimées sous forme d'insertions, a été adressé à MM. les curés de nos paroisses, avec une lettre leur demandant de supplier M. l'automobiliste de sauvegarder la vie de nos petits, en considérant ces derniers comme s'ils étaient sourds et aveugles.

L'insertion bilingue est ainsi rédigée dans son texte français:

**UNE SUPPLIQUE**
Cher Automobiliste,
Pour la sauvegarde de nos enfants . . .
**VEUX-TU?**
quand tu aperçois un enfant dans la rue ou sur le trottoir,
de grâce, considère
**TA RESPONSABILITE**
conduis comme s'il était **aveugle** ou **sourd** et ce sera la fin du massacre des petits.
**Ligue de Sécurité de la Province de Québec**

De la lettre à nos pasteurs, nous extrayons le passage suivant:

Encore, au cours de 1943, des mamans ont été brûlées à mort pour ne pas avoir perdu la coutume d'activer le feu avec de l'huile à charbon. D'autres de nos mamans, si elles n'ont pas perdu la vie, ont été brûlées gravement pour ne pas s'être rappelé qu'on ne peut laver ou nettoyer du linge avec de la gazoline impunément.


**ANTALGINE**

**AMELIOREE**
**est un calmant sûr, qui agit promptement, abaisse la fièvre, calme les nerfs, et stabilise le système en général.**
**ANTALGINE n'affecte ni le coeur ni la digestion. C'est une prescription spécialisée qui a subi l'épreuve du temps et de l'expérimentation.**
**ANTALGINE est le médicament hautement recommandé dans les cas de: Maux de Tête, Migraine, Névralgie, Mal de Dos, Lumbago, Torticolis, Douleurs, Rhumatismales; Maux de Dents, Rhumes, Grippe, Insomnie, Fatigue, Dépression Nerveuse, Surmenage, Nervosité; aussi pour soulager les douleurs avant et après l'obturation et l'extraction des dents. Malaises Féminins, DOULEURS PERIODIQUES et autres cas où un bon Anti-Douleur est indiqué.**
**Si vous n'avez jamais employé ANTALGINE essayez-la et vous serez agréablement surpris de son efficacité.**
**Achetez-en une boîte de 25c, en vente partout, et lisez la circulaire incluse dans chaque boîte. N'acceptez [illegible] Antalgine (58)**


## Funérailles des trois victimes

Ce matin, à 8 heures, en l'église et au cimetière St-Rédempteur, ont eu lieu les funérailles conjointes de Mme J. McKinstry, née Laurette Jean, et de ses deux enfants, Isabelle, 8 ans, et Roland, 9 mois, qui ont péri lundi matin dans l'incendie de leur demeure, 102½ Garneau. Le départ se fit des salons funéraires Beauchamp, 171, rue St-Laurent. Le service funèbre a été célébré par M. le chanoine J.-A. Carrière, curé, assisté de MM. les abbés Smith et Bélanger comme diacre et sous-diacre. Il y avait une nombreuse assistance de parents et d'amis.

La famille McKinstry comptait quatre membres et seul M. McKinstry a pu se sauver. Mme vve Simon Jean, grand'mère de Mme McKinstry, vivait aussi avec cette famille, mais se trouvait absente lors de l'incendie.

## Décès de Mme Joseph Lapointe

Mme Joseph Lapointe, née Olive Lebrui, dit Lavergne, est décédée hier, à l'hospice St-Charles, après une longue maladie, à l'âge de 87 ans.

Née à St-Eustache elle passa la plus grande partie de sa vie à Hull, elle vécut aussi à Limoges pendant huit ans. La défunte épousait en premières noces Jean-Baptiste Rouleau, et en deuxièmes noces, Joseph Lapointe, qui lui survit.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux, une soeur: Mme Joseph Labonté, de Hull. Les funérailles auront lieu demain. Le service sera chanté en l'église Notre-Dame de Hull à 8 h. 30. La dépouille repose aux salons funéraires Gauthier, Hull. L'inhumation aura lieu au cimetière Notre-Dame de Hull.

"Le Droit" offre ses condoléances à la famille.


**LOCAL TEMPORAIRE**

**I. DUCHARME & Fils**

**Marchands de chaussures**

Désirent annoncer à leurs nombreux clients, qu'ils ont ouvert temporairement un magasin à

**71, RUE LAVAL (angle Hôtel-de-Ville)**
(Autrefois occupé par Laval Motor Sales)

**A noter que nous aurons un assortiment complètement nouveau.**



# PHARAND

## MAINTIENT SA TRADITION DE JANVIER EN OFFRANT AVANT SON INVENTAIRE DE GRANDES VALEURS D'ECONOMIE



### Elégantes Robes

**Une ou deux-pièces pour dames, jeunes filles. Tailles 12 à 18. Valeur de $2.95. Samedi** ..... **1.74**

Chics modèles pour toutes occasions. Manches courtes ou trois-quarts. SOIE ET SPUN unis ou imprimés. Nous n'avons rien négligé afin de vous offrir de belles aubaines.



### Robes de Crêpe uni
**et de Soie Imprimée**

**Tailles 12 à 20, 38 à 42. Valeurs de $3.95. PRIX DE SOLDE SAMEDI, chacune** ..... **2.94**

Ces robes pourraient se vendre beaucoup plus cher — et cependant voyez à quel prix nous vous les offrons. Manches courtes ou trois quart. Variété des teintes pastelle ainsi que marine et noire.

### Nouvelles Robes
**DE CREPE UNI**

**Une ou deux pièces. Tailles 12 à 20. Valeurs jusqu'à $8.95. SOLDE DE JANVIER. Samedi, chacune** ..... **5.94**

Environ 75 robes de haute vogue et nouvelles, offertes à ce prix de solde. Nuances: vert, brun, rouge, aviation, vieux rose, rouille, marine et vert. Manches courtes, trois quarts et longues. Garniture de broderie et autres fantaisies.

**Blouses tailleur**
**pour dames**

Rayures gaies sur spun et soie — aussi teintes unies. Manches courtes. Tailles 12 à 20. Valeurs jusqu'à 1.95. Solde de Janvier, Samedi, chacune, **98c**

**A PRIX SPECIAL SAMEDI**

### Robes d'intérieur
**pour dames, jeunes filles**

Des robes que vous aimerez porter toute l'année tant qu'elles sont jolies et pratiques. En broadcloth fleuri et imprimé. Manches courtes. Corsage de nuances contrastantes. Tailles 12 à 20. SOLDE DE JANVIER — SAMEDI. Chacune ..... **98c**

### GILETS DE LAINE
**pour dames**

Gilets en tricot de laine uni ou de fantaisie. Styles par-dessus la tête (pull-over) ou boutonné en avant. Manches courtes et longues. Choix de nuances. Toutes les tailles. Prix ordinaire, 2.29. Solde de Janvier, samedi, chacun, ..... **1.79**

### JUPES DE COULEUR
**pour dames**

Jupes en spun et alpine souples. Nuances: brique, gris, rose, marine, bleu aviation et noir. Style en vogue cette saison. Tailles 12 à 18½. Solde de Janvier, Samedi, chacune, ..... **1.95**

### CHAPEAUX
**pour hommes**

**A SOLDER SAMEDI !**

Lots de chapeaux feutre de duvet a bord baissé ou relevé — bon choix de couleurs. Pointures 6⅝ à 7¼. Valeurs dans le lot jusqu'à 6.50. A solder samedi, chacun, **98c**



**JERSEY POUR GARCONS**

Jersey de cachemire tout laine, uni ou de fantaisie. Collet rond ou V avec fermoir éclair. Beau choix de nuances. Très pratique pour écolier. Tailles 26 à 34. Valeur 1.95. Solde de Janvier, samedi, chacun, ..... **1.79**

### Chemises "Flanola"
**importées — pour hommes**

Belles chemises en "Flanola" à fines rayures sur fond crème. Tissus refoulés à la vapeur. Coupe parfaite — collet fusé à même. Encolures 14 à 16. Valeur incomparable à 2.50. Solde de Janvier. Samedi chacune, ..... **1.59**

### Mitaines de Garçons

Mitaines de mule, poignets en tricot serré. Très pratique et durable pour écolier. Solde de Janvier. La paire, ..... **29c**

**CHEMISES de BROADCLOTH**

**Encolure 14½ à 16½. Valeur de 1.50 SOLDE DE JANVIER. Chacune,** Broadcloth de belle qualité à rayures de fantaisie de différentes nuances sur fonds pâles. Quelques-unes toute blanche. Collet fusé à même. Une rare occasion. **94c**



## PAS UNE VENTE - MAIS QUELLES VALEURS

### PALETOTS D'HIVER

**Pour hommes — Jeunes gens — Garçons**
**Modèles en vogue.**

*** Pivot — *Tube Drape — * Grenadier**
*** Slip-On — * Balmacaan — * Sénateur**
*** Raglan — * Manches longues**

Nous vous offrons de nouveau nos paletots de qualité à prix réduits. Si vous avez besoin d'un paletot, nous vous conseillons de faire votre choix durant cette occasion attendue des hommes qui savent l'importance de se protéger pleinement durant les temps froids.

Valeur de 14.95 — **13.44**
Valeur de 19.95 — **16.94**
Valeur de 22.50 — **19.94**
Valeur de 24.50 — **22.34**
Valeur de 27.50 — **24.44**

### PALETOTS
**pour Garçons**

Voilà une occasion magnifique d'épargner sur un achat aussi indispensable. Nous avons tous les modèles pour plaire aux jeunes.

**Pour étudiants: Tailles 32 à 37**
**13.44 à 19.94**
**Pour adolescents: Tailles 28 à 33**
**10.94 à 13.44**
**Pour garçonnets: Tailles 24 à 28**
**8.44 à 10.94**

## CHEZ PHARAND

**85 - 91, ave CHAMPLAIN — — HULL**

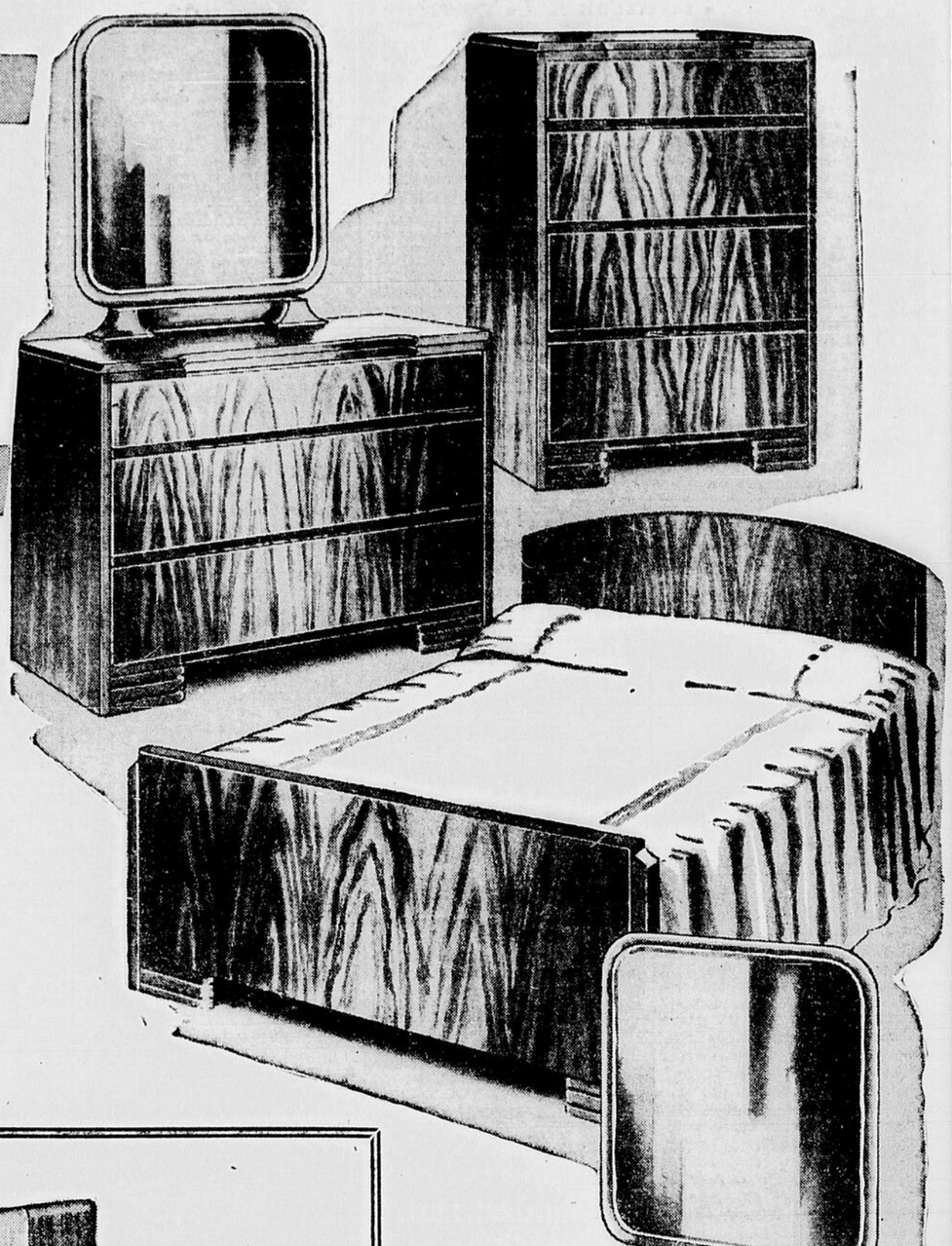
# LA COMPAGNIE LEGARÉ LIMITÉE

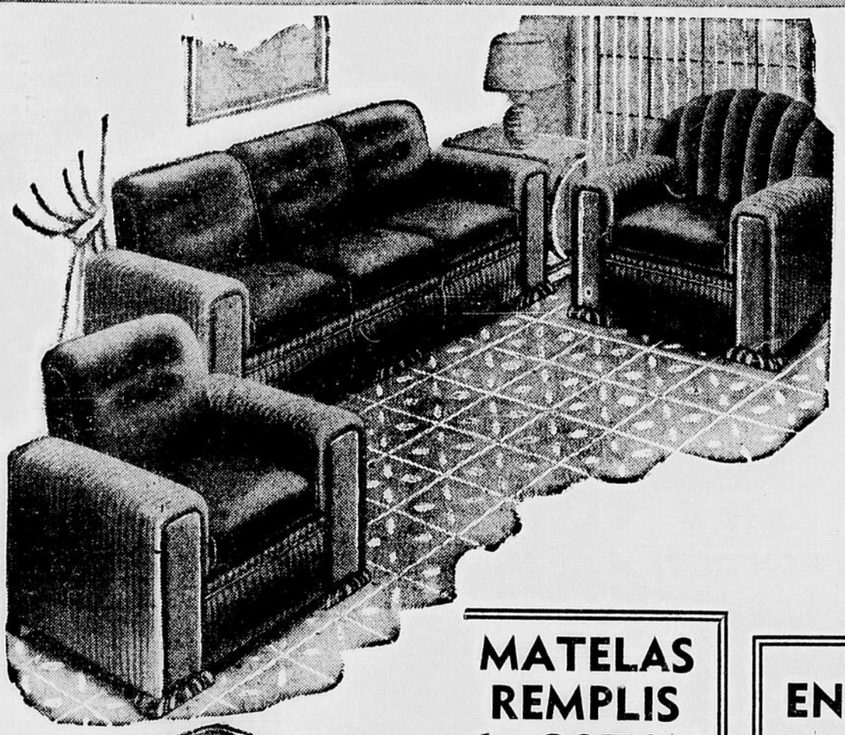
**Conditions conformes aux règlements sur les prix et le commerce en temps de guerre**

## Mobilier moderne de chambre à coucher de 4 pièces

Cet attrayant mobilier est une preuve que le bon goût ne commande pas nécessairement la dépense excessive. D'une fabrication impeccable et de construction robuste, de noyer brun pâle moderne. Ce mobilier est exactement tel que l'illustration, comprenant un bureau de toilette et une table coiffeuse avec miroirs carrés — tiroirs à l'épreuve de la poussière, chiffonnier à quatre spacieux tiroirs et lit double.

**$179**

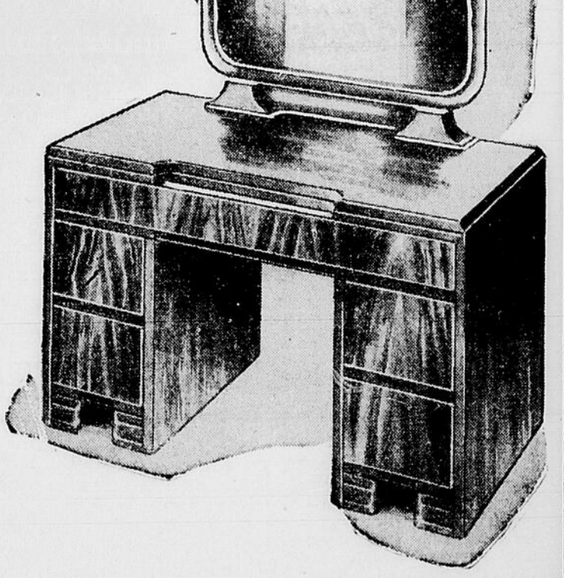


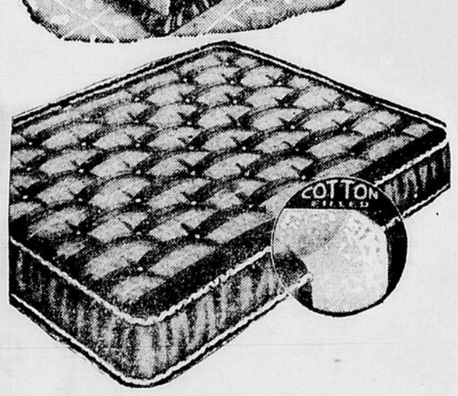


## MOBILIER CHESTERFIELD A RESSORTS

L'événement de la semaine ! Meubles dont l'élégance rehausse la fraîcheur du dessin. Le mobilier comprend les 3 meubles illustrés ici, un chesterfield et deux spacieux fauteuils. Forte construction et bourrure résistante.

**$82.50**





## MATELAS REMPLIS de COTON

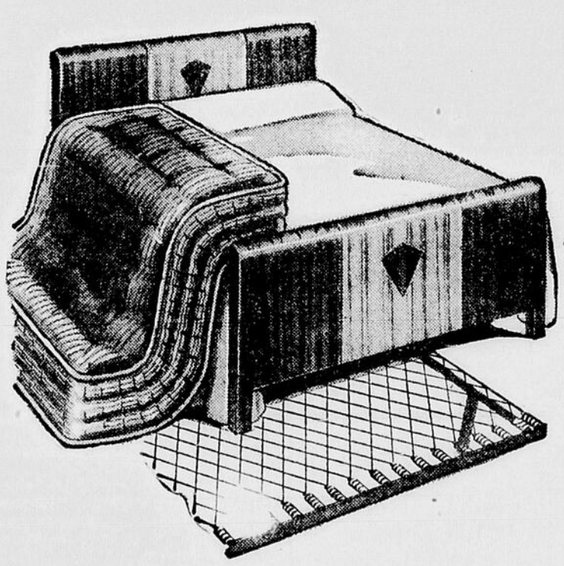
Voici une rare occasion d'acheter l'un de ces bons matelas de coton, moelleux et d'excellente construction. Matelas remarquable pour sa durée, vous assurera tout le confort désiré. 3'3", 4'0" et 4'6" au choix.

**$7.95**

## ENSEMBLE DE LIT TROIS MORCEAUX

Ensemble de lit de trois pièces, exactement tel qu'illustré — comprenant lit de dessin Waterfall, complet avec matelas de feutre bien rembourré et sommier à câble.

**$19.95**





## MOBILIER DE SALLE A DEJEUNER COMPOSE DE 6 MORCEAUX



Nous venons de recevoir ces mobiliers pour salle à déjeuner. Leur construction solide, leur style exquis font de ces mobiliers une réelle aubaine. Ils sont composés de six meubles! un buffet, une table à rallonge et quatre chaises.

**$55**



## MATELAS A RESSORTS SIMMONS

A tous points de vu voici une occasion tout à fait remarquable en fait de matelas, particulièrement à un prix aussi bas. L'intérieur regorge de ressorts boudinés. La couverture est en beau coutil rayé à dessin continu. Cet excellent MATELAS SIMMONS offre toutes les particuliarités que vous désirez aux points de vue qualité et durée. Toutes les grandeurs régulières.

**DES VINGTAINES DE RESSORTS BOUDINES TREMPES**

**COUTIL RAYE TISSE**
**TOUFFES A BOUTON**
**BORD ROULE**
**QUATRE VENTILLATEURS**
**QUATRE POIGNEES FAÇON COURROIE.**

**$14.95**

# LA COMPAGNIE LEGARE LIMITEE

75, rue Principale - Hull

• FIERTE • INITIATIVE • DESINTERESSEMENT

# Le Royaume des Enfants

Directeur
ONCLE JEAN

• S'AMUSER • S'INSTRUIRE • S'EDIFIER

## Section St-Isidore de Clarence

Vous avez laissé parler délicieusement vos bons coeurs. Et l'Oncle Jean vous en remercie. Il vous aimera un peu plus. Surtout, si à l'exemple des autres sections de Cl., vous élevez au printemps une rayonnante Croix de Cartier. Une croix franchement française et fièrement catholique. Cette fois, je refuserais le tour du monde gratuit pour avoir le plaisir d'aller vous féliciter. Votre rapport est intéressant au suprême. Félicitations, merci, et bons souhaits.

## Les joyeuses Evangélines

Je vois avec un profond contentement que vous correspondez entre vous. C'est charmant. Et bon au coeur. Dans nos sections, nous cherchons à activer l'esprit de famille. Une race est une famille. Il faut que ses membres entretiennent de fréquentes relations. Les Evangélines le comprennent et en donnent le sage exemple. Croyez-moi: les Evangélines, c'est difficile à dépasser (je n'aime pas le mot battre; vous en devinez la raison . . . )

## Je ne souhaite pas de repos éternel

Il y a quelques sections apparemment bien mortes. Même si leur décès était constaté par un médecin, je ne leur souhaiterais pas le repos éternel: seulement un séjour dans les limbes, par une température très grise. Elles manquent au devoir, et c'est une faute d'oublier qu'on doit former son coeur à l'amour d'une aussi noble chose que celui de la patrie.

ONCLE JEAN

## Section Madeleine de Verchères, Rouyn, Qué.

Cher once Jean,

Pour la première fois cette année, nous avons le bonheur de vous écrire.

Nous ne pouvons vous envoyer aucun rapport, car depuis septembre notre section n'a travallé que dans l'humilité. En janvier, elle entrera en action publiquement et il nous fera plaisir de vous faire connaître le compte-rendu de notre petite séance. Cependant, nous n'avons pas oublié les excellentes recommandations que vous nous avez faites; lors de votre dernière visite; surtout nous nous sommes efforcées de les suivre du mieux que nous avons pu. Nous vous avouons que votre dernière visite à Rouyn, a gouté le "revenez-y".

Nous espérons que l'an prochain nous aurons encore la joie d'entendre les précieux conseils du directeur des sections juvéniles. Aimerez-vous faire connaissance avec les membres du conseil? — Cela vous permettra de juger de leur valeur, lors de notre prochaine séance. Présidente: Mlle Camille Guertin; secrétaire: Jacqueline Beauchemin; conseillères: Mlles Jocelyne Larivière, Marguerite Lefebvre, Bernadette Moreau.

Comme les belles fêtes approchent, laissez-nous vous offir nos meilleur voeux de Joyeux Noël et de Sainte année. Que le bon Jésus de la crèche vous conserve encore, ce nouvel an, pour la joie de tous vos petits neveux et nièces. C'est le plus grand désir de

Vos petites nièces de 8e année
Section Madeleine de Verchères
Rouyn, P. Qué.

## Ecole Ste-Thérèse, Ramore, Ont.

Cher Oncle Jean,

Ce sont encore vos petits enfants de l'école Ste-Thérèse de Ramore qui reviennent présenter leur rapport de section juvénile tenue le 22 décembre. Comme vous voyez nous ne mettons jamais à plus tard ce que nous pouvons faire maintenant. Immédiatement après la séance la lettre s'écrit et s'envoie aussitôt que possible.

Henri Tellier a discontinué l'école: alors il a fallu se trouver une autre secrétaire.

Proposé par Kenneth Delves et appuyé par René Leclair que Colette Dumais soit élue comme nouvelle secrétaire de la Section juvénile.

Nous avons eu ces quatre numéros:

1—Lecture: "Conte de Noël" par Daniel St-Aubin.
2—Composition: La peur dans les ténèbres", par René Leclair.
3—Débat de grammaire, par 8e et 9e années.
4—Récitation: "J'étais seul", par Denise Robillard.

Nous avons eu aussi ces deux propositions:

(1) Proposé par Jean-Paul Leduc et appuyé par René Leclair, que chaque élève demande la bénédiction paternelle au jour de l'an.

(2) Proposé par Denise Robillard et appuyé par Roma Leduc, que les élèves communient au jour de Noël.

Henriette BOUCHER, prés.
Colette DUMAIS, sec.

## S. Lambert Closse, Fauquier, Ont.

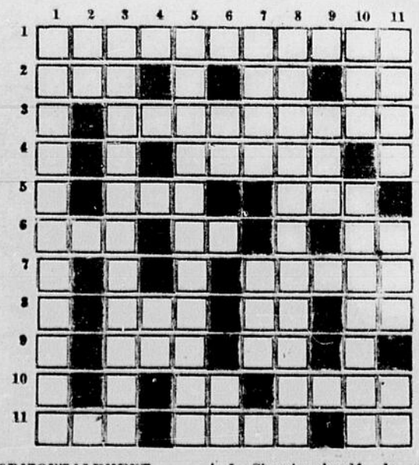
Oncle Jean,

Le 22 décembre, la section Lambert Closse se réunissait pour la dernière Section de l'année. Nous avions parmi nous, M. le curé, la 5ème et la 6ème années ainsi que la 3ème et la 4ème.

Le programme suivant fut exécuté:

1—Prière d'ouverture.
2—Serment d'honneur.
3—Chant: Notre-Dame du Canada.
4—Discours de la présidente.
5—Rapport de la dernière réunion.
6—Composition: La messe de minuit, par Fernand Regaudie.
7—Récitation: A l'occasion de la fin d'année, par Jeannine Chevalier.
8—Débat de proverbes.
9—Composition: La première neige, par Brigitte Ratthé.
10—Récitation: Noël de guerre, par Thérèse Lepage.
11—Chant: La vierge à la crèche, par tous les membres.
12—Récitation: Les trois angelus, par un groupe de filles.
13—Chant: Noël d'Irlande, par tous les membres.
14—Mot de M. le Curé.
15—On clôtura l'assemblée par l'hymne national "O Canada".

## Les Mots Croisés du "Droit"



HORIZONTALEMENT

1—Gouvernements où le peuple exerce la souveraineté.
2—Epoque — Note de la gamme — Du verbe rire.
3—Ouvrier qui exécute des moulures.
4—Retoucher, polir.
5—Chemin bordé de maisons — Petit berceau.
6—Transpira — Usages, coutumes — Partie dure du corps humain.
7—Forte corde à l'usage des bouviers.
8—Qui n'est pas mou—Conjonction — Dernière note de la gamme.
9—Un des cantons suisses — Conditionnel.
10—Conjonction négative — Mammifère carnivore.
11—Cri de détresse des navires en mer — Ancien nom de l'Irlande — Etui de métal.

VERTICALEMENT

1—Instruments pour enfoncer les pavés.
2—Terminaison d'infinitif.
3—Notes qu'on prend d'une chose que l'on ne veut pas oublier.
4—Ancienne ville de Chaldée.
5—Ancien canon à main ou monté sur affût.
6—Mesure itinéraire chinoise — Terminaison.
7—Genre de plantes aroïdées, vulgairement appelées pied-de-veau — Article simple pluriel.
8—Action de percer avec une tarière.
9—Colère.
10—Epoque — Mauvais cheval.
11—Roi, souverain — Pronom personnel — Autre pronom personnel.

### Solution du problème d'hier

| | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| S | E | X | D | I | G | I | T | A | L | ■ |
| E | R | ■ | A | R | E | ■ | R | ■ | A | S |
| V | E | N | D | E | M | I | A | I | R | E |
| I | ■ | ■ | A | ■ | I | Z | M | ■ | E | L |
| C | O | U | ■ | O | S | E | ■ | L | ■ | ■ |
| E | ■ | N | O | I | S | E | T | I | E | R |
| S | O | I | R | ■ | E | ■ | ■ | ■ | A | ■ |
| ■ | O | V | I | ■ | M | I | R | E | R | ■ |
| A | ■ | E | N | T | E | R | I | N | E | R |
| C | O | R | ■ | E | N | ■ | ■ | V | E | ■ |
| A | R | S | ■ | S | T | E | P | H | E | R |

## Bonne Fête

21 janvier 1944
Roy, Jeannine, Chelmsford.
Davidson, Jeannette, 13 ans, Rouyn.
Bournival, Marcelle, Ottawa.
Piquette, Maurice, Cornwall.
Jean, Edward, Windsor.
Baril, François, Ottawa.
Soulière, Edna, 10 ans, Breckenridge.
Bois, Velma, 10 ans, Espanola.
Piché, Bernadette, Espanola.
St-Jean, Gisèle, 4 ans, Alfred.

22 janvier 1944
Lauzon, Jeannine, Rouyn.
Gauvreau, Rolande, Kirkland-Lake.
Beaudry, Cécile, Cornwall.
Tessier, Hector, 13 ans, Cornwall.
Benoit, Thérèse, Verner.
Guay, Robert, Ottawa.
Allard, Thérèse, Ottawa.
Martin, Hortense, 12 ans, Ottawa.
Boissonneault, Marguerite, 11 ans, G.-Désert
Desforges, Marcel, 10 ans, Fournier.
L'Ecuyer, Raymonde, 14 ans, PteGatineau.
Plouffe, Irène, 8 ans, Gatineau-Mills.
Labrèche, Lucille, 14 ans, Sarsfield.
Larose, Rhéa, 12 ans, Chelmsford.
Folz, Wilfrid, Blind-River.
Perras, Claude, 8 ans, Russell.
Lanthier, Marguerite, 13 ans, Montebello.
Paiement, Madeleine, 15 ans, Verner.

23 janvier 1944
Desult, Jean-Louis, Rockland.
Lafrenière, Earl, 12 ans, Pembroke.
Villeneuve, Lionel, 12 ans, Cornwall.
Struthers, Rhéal, Cornwall.
Brunet, Rolande, 14 ans, Masham.
Dandenault, Bruno, Abercorn.
Labelle, Ella, 11 ans, Val-Côté.
Giroux, Gérald, 13 ans, Ottawa.
Provost, Edgar, 14 ans, Ottawa.
Pinsonneault, Simonne, 12 ans, Pain-Court.

## Section juvénile Noëlville, Ont.

Cher Oncle Jean,

Nous sommes heureux de vous faire parvenir le résultat de notre séance qui eut lieu le 22 décembre.

En voici le programme:

1. Prière.
2. Serment d'honneur à la patrie.
3. Lecture des propositions.
4. Récitation: "L'hiver", par Bella.
5. Chant: "Les trois Noëls", par la classe.
6. Récitation par Frank.
7. Saynète: "Mort à dix ans".
8. Chant: "Près de sa maman."
9. Récitation: "Le bon élève", par Fernand.
10. Chant "Petit Jésus s'en va à l'école", par Jacqueline.
11. Récitation: "L'envers du ciel", par Yvette.
12. Chant: "Mes mains ont dix petits doigts."
13. Récitation par Gilbert.
14. Lecture expressive: "Chers et bons parents", par Estelle.
15. Récitation: "J'ai la croix", par Jean.
16. Dialogue: par Bella et Ella.
17. Récitation: "Je veux ma mère", par Estelle et Ella.
18. Devinettes, par Aline.
19. Récitation: "La Bergeronette", par Marcel.
20. Les tables de 2, 3, 4 par les 2ième, 3ième, 4ième années.
21. Récitation: "Relève-toi", par Gabrielle.
22. Chant: "Maman courageuse".
23. Récitation: "La mort de l'oiseau", par Yvette.
24. Chant: "Au fond des campagnes."
25. Récitation: "Les trois amours d'Yvonne", par Aline.
26. Chant: "Prière d'une maman".
27. Récitation par Jacqueline.
28. Récitation: "Le compliment d'une fillette" par Gabrielle.
29. Chant: "Viens t'asseoir près de moi petite amie".
30. Récitation: "Les lunettes", par Bella.
31. Récitation: "Le coeur d'une mère", par Lorraine.
32. Saynète: "La bonbonnière", par les filles et les garçons.
33. Récitation: "Le réveil", par Léonard.
34. Chant: "Voilà le père Noël qui nous arrive".

Yvette DUPUIS, sec.
Aline GUILBAULT, prés.

## Sect. St-Laurent, Carlsbad Springs

C'est avec plaisir que la section Saint-Laurent vient vous montrer qu'elle est encore vivante. C'est malheureuses que nous avons tenu notre petite séance mensuelle.

Le comité:— Président: Roger Laniel; secrétaire: Cécile Labelle; 1ère conseillère: Thérèse Gauthier; 2ème conseiller: Jean-Paul Labelle.

Voici le programme:

1—Prière d'ouverture.
2—Serment d'honneur à la patrie.
3—Chant de section: par la classe.
4—Les garçons chantent "Ce qu'est l'écolier moderne".
5—Saynètes enfantines: par les petits.
6—Chant mimé: Bonne grand-maman.
7—Dialogue: Le sourd et le dentiste.
8—Chant: Les mamans.
9—Pièce: Le docteur.
10—Causerie: Les deux menteurs, par Ubaldine Dubois et Cécile Labelle.

Mlle Pauline Couillard nous exécute un morceau d'orgue.

Mlle Marthe Proulx nous récite "La leçon de catéchisme".

Nous invitons Mlle Thérèse Matte à nous intéresser dans le chant "Alouette n'aie pas peur de moi".

Propositions:

1) Que les garçons rentrent du bois le midi, proposé par Paul Goyette et appuyé par Léo Gauthier.

2) Que chaque école ait un drapeau du Sacré-Coeur, proposé par Ubaldine Dubois et appuyé par Alice Bégin.


## Piquements, démangeaisons des orteils et des pieds

Voici une huile antiseptique propre et ne tachant pas, et qui aura plus d'efficacité pour vous soulager que tout autre remède déjà employé.

Son effet est d'une force si pénétrante que les démangeaisons sont rapidement arrêtées; et dans peu de temps, vous êtes débarrassé de ces terribles piquements qui sont si ennuyeux. Vous obtenez les mêmes résultats pour le mal de barbe, l'impétigo, l'eczéma — et autres maladies de la peau irritantes et hideuses.

Vous pouvez vous procurer la bouteille originale d'Huile d'Emerald Moone chez votre pharmacien ou n'importe quelle pharmacie moderne. Il n'est pas dommageable — et l'insuccès dans les afflictions mentionnées plus haut est bien rare.


## Verner (Ont.)

VERNER, (Ont.), le 20, (D.N.C.) Le club de "Pistaches" de Sturgeon-Falls a joué à Verner, dimanche après-midi contre le club "Raymond", de Verner. Les vainqueurs furent le club "Raymond" par un score de 3 à 2.

Mme Adrien Pilon nous quittait, vendredi soir, pour aller rejoindre ses enfants à Hull, où elle passera l'hiver.

Mme Télesp. Venne, du Nord, est en promenade chez sa fille, Mme Alcide Desrosiers.

M. Aldéric Bergeron, de Sudbury, était ici, vendredi dernier.

Mme Alcide Desrosiers et ses deux enfants, Roméo et Thérèse, visitait ses frères et soeurs, à Détroit et Windsor, durant les vacances de Noël.

Mme Alfred Dénommé et Mlle Prima Brunet convalescentes à l'hôpital de Sturgeon, sont revenues parmi nous.

Mmes J. Clément, Théo. Foisy, Donat Boire et Mme Alex. St-Amour, de North-Bay, visitaient leur soeur, Mme J.-V. Ménard, mardi dernier.

M. et Mme Toussaint Giroux sont allées à North-Bay, par affaires, mardi.

Mlle Rose Miron, de Montréal, est en repos dans sa famille.

La famille Armand St-Amour recevaient un télégramme de leur fils Raymond, gravement blessé sur le champ de bataille; il était en Italie depuis un mois.

La partie de cartes organisée par Mme Donat Couture a eu lieu dimanche soir et a remporté un bon succès. Les recettes étaient pour venir en aide à sa fille adoptive, Marie Coutu, des Soeurs de l'Assomption, à New-York, dans le but d'aider les pauvres et les orphelins.

Une boite de chocolat fut gagnée par Mme Noé Desrosiers. Un prix d'entrée pour les dames, offert par Mme J.-A. Bélanger, gagné par Colette Poitras; prix d'entrée pour les hommes, offert par Mme J.-A. Pilon, gagné par Henri Poitras. Prix de 500, pour les dames offert par A. Hanna, gagné par Mme Ernest Bouffard. Prix de 500, pour les hommes, offert par Mme E. Lachapelle, gagné par Albert Gingras. Prix de bridge, pour les hommes, offert par Mme Marius Poitras, gagné par D. Perrault. Prix de bridge pour les dames, offert par Mme A. Bouffard, gagné par Mme Omer Dupuis. Prix de consolation, offerts par Mme Donat Coutu, gagnés par Mmes Françoise Pilon, E. Beaudry, Mme Perrault M. W. Beauchesne.

## Noëlville (Ont.)

NOELVILLE, Ont., le 20 (D.N.C.)—Un incendie d'origine inconnue a rasé complètement, vers neuf heures mercredi soir, la demeure de M. Omer Roy, de Noëlville.

—A dix heures du soir, jeudi, un feu se déclara dans le garage de M. Emile Chartrand. Les flammes, projetées par le vent, attaquèrent la maison ainsi que le garage et tout fut complètement détruit.

—Madame Joachim Ouellette, qui est dangereusement malade, fut transportée à l'hôpital St-Joseph de Sudbury.

—Mlle Léona Roy, qui souffre d'une pleurésie, est hospitalisée à l'hôpital St-Joseph de Sudbury.

—M. Réginald Pitre, qui fut victime d'un accident pendant qu'il travaillait dans le bois, fut transporté d'urgence à l'hôpital de Sudbury.

—Mme Alfred Lafrenière fut transportée d'urgence à l'hôpital St-Jean de Brébeuf, à Sturgeon-Falls.

—M. et Mme Jos. Pitre ainsi que M. et Mme Albini Meilleur étaient à Sudbury, récemment, où ils visitaient M. et Mme Sauvé et Mme E. Bastien.

## Ste-Rose-de-Lima (Qué.)

STE-ROSE-DE-LIMA, Qué., le 18 (D.N.C.) — Le 31 décembre a été bénit par M. l'abbé Martin le mariage de M. René Dupuis, fils de M. et Mme Adélard Dupuis, à Mlle Rosemonde Tully, fille de feu M. Percy Tully et de Mme Tully.

M. Dupuis, père du marié, et M. Urgel Tully, oncle de la mariée, servaient de témoins aux nouveaux époux.

Après la cérémonie il y eut réception à la demeure de M. Dupuis. Le diner et le souper ont été pris chez M. Josaphat Proulx, d'Angers. La soirée eut lieu chez M. Urgel Tully.

Les nouveaux époux demeureront à Gatineau.

## Warren, Ont.

Samedi dernier un pénible accident est arrivé dans notre village lorsque le jeune Aurèle, un des fils jumeaux de Mme Dorine Bélanger, traversant la voie ferrée en skis, fut traîné par un train de marchandises en mouvement. Il fut transporté en toute hâte par son oncle M. R. Hole à l'hôpital à Sturgeon-Falls, où l'on a dû lui amputer une main.

Trois de nos jeunes filles, futures institutrices, ont fait de l'enseignement dans nos écoles au commencement de janvier. Deux sont en étude pour le grade II de l'Ecole Normale de l'Université d'Ottawa. ce sont: Mlle Juliette Armstrong, qui fit son enseignement à l'école No 3 de Kirkpatrick, chez Mlle Côté, institutrice, Mlle Sylva Laforge alla chez son frère M. Aimé Laforge, professeur à Blézard Valley et Mlle Lorette Raymond, qui aspire au Grade I, enseigna à l'école No 5 de Dunnet, chez Mme Flore Ethier. Elles sont retournées à leurs études à Ottawa.

Samedi dernier, nous quittait pour son entraînement militaire à Toronto, Jean-Baptiste de La Salle, fils de M. et Mme Jos. R. Raymond.

## Notre-Dame du Laus

N.-D.-DU-LAUS. Qué., le 20 (D.N.C.)—Mercredi soir dernier, à la salle paroissiale eut lieu la première assemblée des Dames fermières de l'année 1944. Quarante dames assistaient, sous la présidence de Mme Joseph Binette. Les membres du conseil de l'année précédente furent réélues, sans opposition, pour un terme de deux ans. Mme J. Binette est donc présidente, Mme Lorenzo Larocque vice-présidente, Mme Gaston David secrétaire-trésorière, Mlle Hermenie St-Louis bibliothécaire, Mmes E. Provost et J. Longpré conseillères. Mme Joseph Binette remercia et donna, à sa demeure, une réception aux dames présentes.

—Parmi nos malades actuellement à l'hôpital mentionnons: Mme J. Vincent, Mme J. St-Amour et M. Edmond Bastien.

—MM. Donat Portelance et Bill Stone étaient parmi nous la semaine dernière.

—M. Gaston David était de passage à Buckingham, dimanche, par affaires.

## Buckingham, Qué.

BUCKINGHAM, (Qué.), le 20. — (D.N.C.) — Les membres du conseil ont formé des comités pour l'année 1944 et 1945 comme suit:

**Comité pour les licenses, chômage et terrain de jeux:** président, M. H. Latour; E. Mallette et A. Gratton.

**Pour l'entretien des rues et la construction:** président, M. A. Gratton; MM. A. Gillies et E. Lafleur.

**Comité des finances et des industries:** président, M. E. Mallette; MM. A. Gratton et J.-D. Berthel.

**Comité pour l'aqueduc, électricité et pouvoir d'eau:** président, M. A. Gillies; MM. J.-D. Berthel et E. Mallette.

**Comité pour l'aréna, département d'incendie, la sûreté municipale: président,** M. J.-D. Berthel; MM. E. Lafleur et H. Latour.

**Comité des travaux d'égouts, hôtel de ville, marché:** président, M. E. Lafleur; MM. E. Mallette et H. Latour.

M. J.-D. Berthel a été nommé pro-maire de la ville.

## Pendleton (Ont.)

PENDLETON, (Ont.) le 19 — (DNC) — Mme Emerie Houle rendait visite à sa mère malade, à Eastview, dimanche.

Les soldats Harry et Lloyd McHugh visitaient leur famille en fin de semaine.

M. et Mme Philippe Gratton et leurs enfants, de Lemieux, ainsi que M. et Mme Phélias Légault et leur fils Marcel, d'Hammond, rendaient visite à M. Simon Séguin, samedi et dimanche.

M. Mme Martial Bertrand et leur bébé Jeanne-d'Arc ont passé quelques jours à Sorel, St-Robert et Montréal, où ils visitaient des parents..

Mlle Alphonsine Bertrand visitait les deux familles Martial et Bruno Bertrand, la semaine dernière Mmes Gilles Shane et Leslie Shane se rendaient à Ottawa, par affaires lundi.

## Chelmsford, Ont.

CHELMSFORD Ont., le 20 (D.N.C.)—Mme Adrien Joliat a assisté à la profession perpétuelle de sa soeur, Soeur Ste-Hermine (Cécile Mainville), à Ottawa, la semaine dernière. Elle s'est aussi rendue à Montréal où elle a visité des parents.

## Buckingham, Qué.

BUCKINGHAM, Qué., le 20 (D.N.C.)—Lundi, le 17 janvier, à 8 h. 30, a eu lieu dans la salle de l'hôtel de ville la première assemblé des membres du nouveau conseil de la ville de Buckingham. Tous les membres du conseil, composé du maire Ph. Matte et des échevins E. Mallette, E. Lafleur, H. Latour, A. Gillies, A. Gratton, J.-D. Berthel et de M. A. Labbé, avocat, assistaient à l'assemblée.

M. Matte adressa la parole.

La première question soulevée à l'assemblée fut celle des salaires trop élevés de plusieurs employés de la ville. L'échevin A. Gillies a demandé d'étudier ce projet avant de prendre une résolution..

Une motion fut proposée par M. E. Millette et secondée par M. H. Latour, qu'un compteur soit installé au château d'eau afin de connaître l'électricité prise à cet endroit.

Une autre motion, proposée par M. A. Gratton et secondée par M. H. Latour, est d'établir un système pour avoir un record du temps, des matériaux et de l'ouvrage fait par les employés de la ville.

Une motion proposée par M. J.-D. Berthel et secondée par M. A. Gratton, que tous les employés soient désormais payés par chèque.

La soumission de MM. Eudore et Ulysse Tremblay pour la construction du garage et hangar de la ville a été acceptée au montant de 410 dollars. Cette motion fut propbsé par M. A. Gillies et secondée par M. J.-D. Berthel.

Il fut aussi question de l'installation d'un hystème d'éclairage pour le village Beauchamp.




**Quelques Gouttes**
dans chaque narine soulagent rapidement
**l'enchifrènement dû au CATARRHE**

Une médication spéciale, qui agit rapidement au siege même du mal

Un soulagement apaisant de l'enchifrènement et des pénibles souffrances causées par le catarrhe aigu, se produit rapidement, à mesure que le Va-tro-nol se propage dans le nez, diminue l'enflure des muqueuses—apaise l'irritation, soulage la congestion, aide à dégager les voies nasales obstruées par le rhume. Il facilite la respiration—essayez-en! Suivez le mode d'emploi dans la boîte.

VICKS VA-TRO-NOL




**AUX INSTITUTEURS ET INSTITUTRICES**

Procurez-vous le nouveau
BULLETIN SCOLAIRE

Préparé par l'Association de l'Enseignement français de l'Ontario et approuvé par M. le Dr Robert Gauthier directeur.

1 à 49 bulletins ..... 4 sous chacun
50 à 99 bulletins ..... 3 sous chacun
100 bulletins et plus ..... 2 sous chacun

Nous avons aussi le:

**DEUXIEME LIVRE DE LECTURE**
D'ONTARIO (écoles bilingues)

Unité: 25c du volume et 6c pour la poste.
Douzaine et plus: 20c du volume, plus frais d'expédition.

Adressez vos commandes à "l'Imprimerie Le Droit", 98, rue Georges, Ottawa.

CES COMMANDES SE VENDENT AU COMPTANT

**AÏE— MON DOS!**



La raideur, la douleur dans le dos peuvent être causées par la paresse des reins. Les Gin Pills aident les reins à travailler plein temps! Argent remboursé si vous n'êtes pas satisfait.

Format régulier, 40 Pilules
Gros format, 80 Pilules
Aux Etats-Unis, demandez les "Gin Pills".

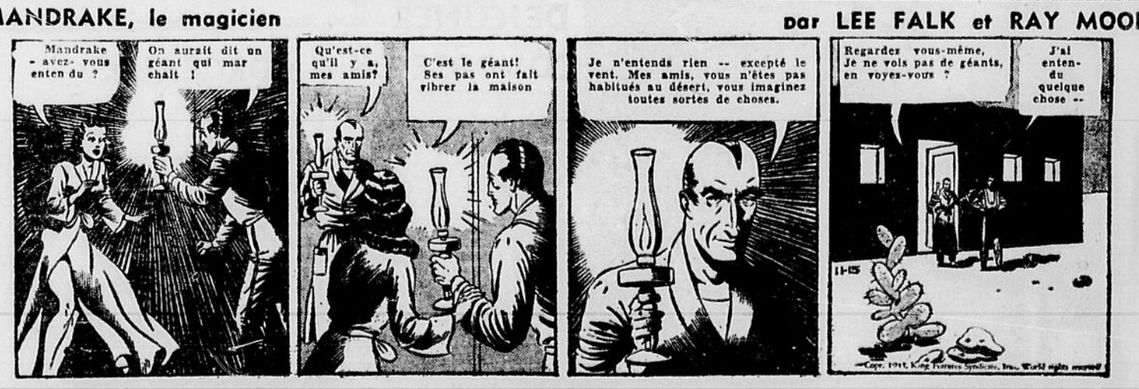




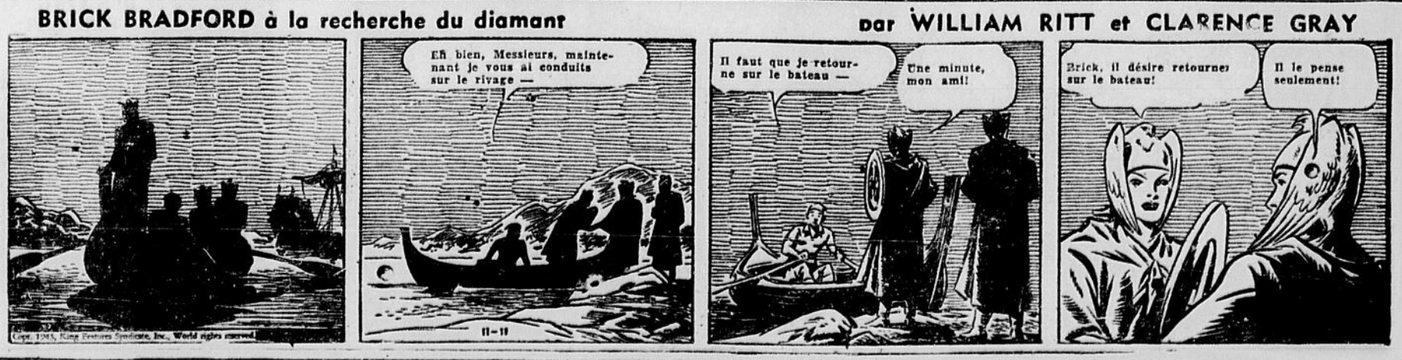
MARISE DUCLAU et sa famille — par McEvoy et Strievl




MANDRAKE, le magicien — par LEE FALK et RAY MOORE




BRICK BRADFORD à la recherche du diamant — par WILLIAM RITT et CLARENCE GRAY




LE FANTOME — par LEE FALK et PHIL DAVIS



# • A. J. FREIMAN LTD. • A. J. FREIMAN LTD. • A. J. FREIMAN LTD.

## vente de fourrure de janvier
## deux alléchants groupes de valeurs



MAINTENANT **$147**

manteaux de chat sauvage assorti. Rég. 198.00
manteaux de mouton de Perse noir. Rég. 198.00
manteaux de pattes de mouton de Perse. Rég. 198.00
manteaux de lapin teint seal français, garnis de mouton noir. Rég. 198.00
manteaux courts de lynx Rég. 198.00
manteaux de marmot teint vison. Rég. 198.00
manteaux de mouton Bombay noir. Rég. 198.00

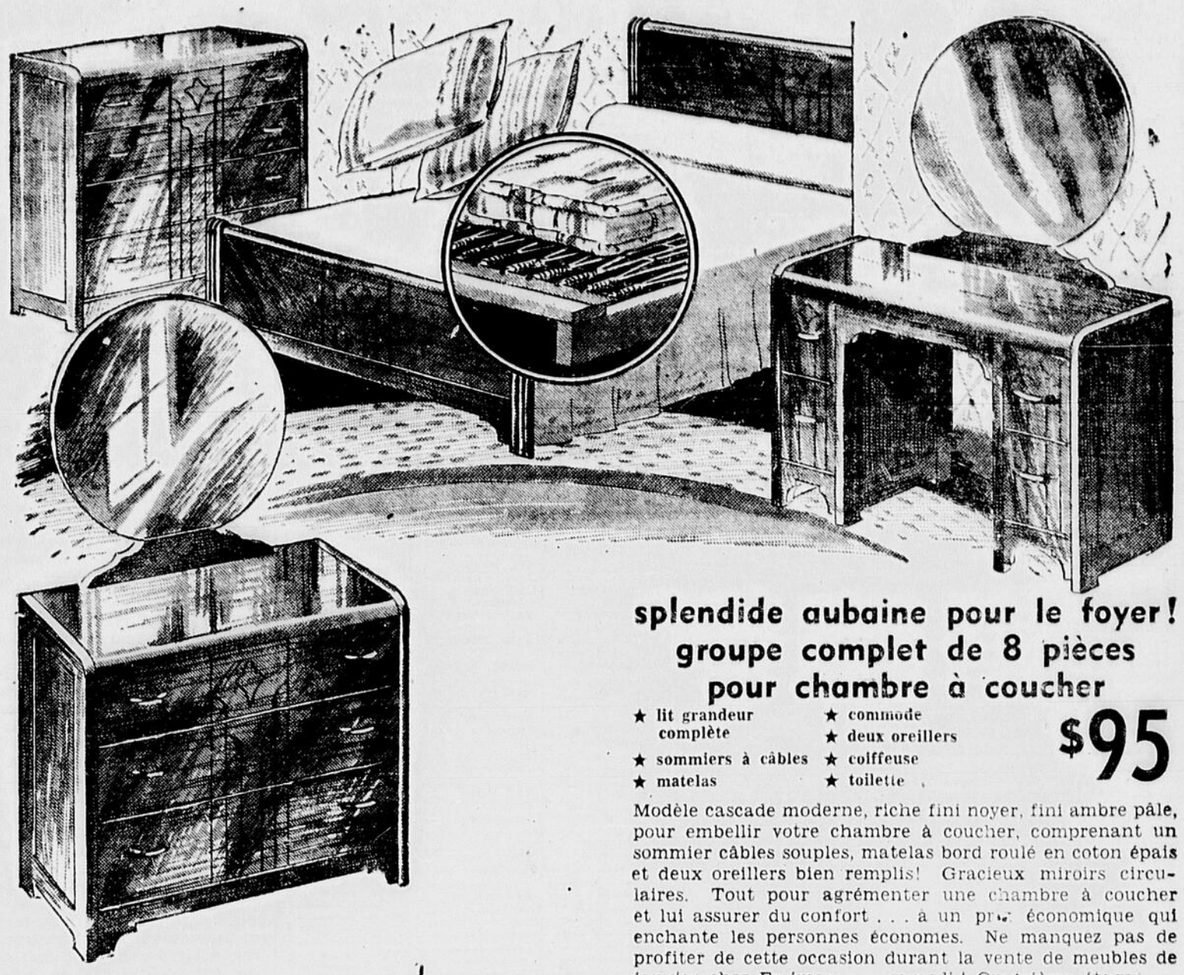
Jouissez du confort et de l'élégance d'un chic manteau de fourrure maintenant de chez Freiman, des groupes d'épargnes, samedi! Dans l'assortiment se trouvent des fourrures de qualité très durable, joliment confectionnées en modèles d'apparat et de circonstances. Remarquez la variété et les alléchants rabais! Tous ces manteaux sont faits suivant les plus hauts prototypes de confection. Faites votre choix de bonne heure. Salon des Fourrures chez Freiman, deuxième étage.



**Jolies fourrures!**
**d'apparat!**
**de circonstances!**

**$99**

| | |
|---|---|
| manteaux de lapin teint seal français | rég. 129.00 |
| manteaux de mouton procédé, rasé | rég. 129.00 |
| manteaux de mouton procédé rasé | rég. 149.00 |
| manteaux de lapin teint seal brun | rég. 129.00 |
| manteau de lapin teint seal brun | rég. 149.00 |
| manteaux d'opossum Américain | rég. 149.00 |
| manteau de lapin teint seal français, garni de mouton Bombay | rég. 149.00 |
| manteau de lapin teint seal français, garni de mouton . . . mouton procédé, rasé | rég. 129.00 |



**splendide aubaine pour le foyer!**
**groupe complet de 8 pièces**
**pour chambre à coucher**

- ★ lit grandeur complète
- ★ commode
- ★ deux oreillers
- ★ sommiers à câbles
- ★ coiffeuse
- ★ matelas
- ★ toilette

**$95**

Modèle cascade moderne, riche fini noyer, fini ambre pâle, pour embellir votre chambre à coucher, comprenant un sommier câbles souples, matelas bord roulé en coton épais et deux oreillers bien remplis! Gracieux miroirs circulaires. Tout pour agrémenter une chambre à coucher et lui assurer du confort . . . à un prix économique qui enchante les personnes économes. Ne manquez pas de profiter de cette occasion durant la vente de meubles de janvier chez Freiman . . . samedi! Quatrième étage.

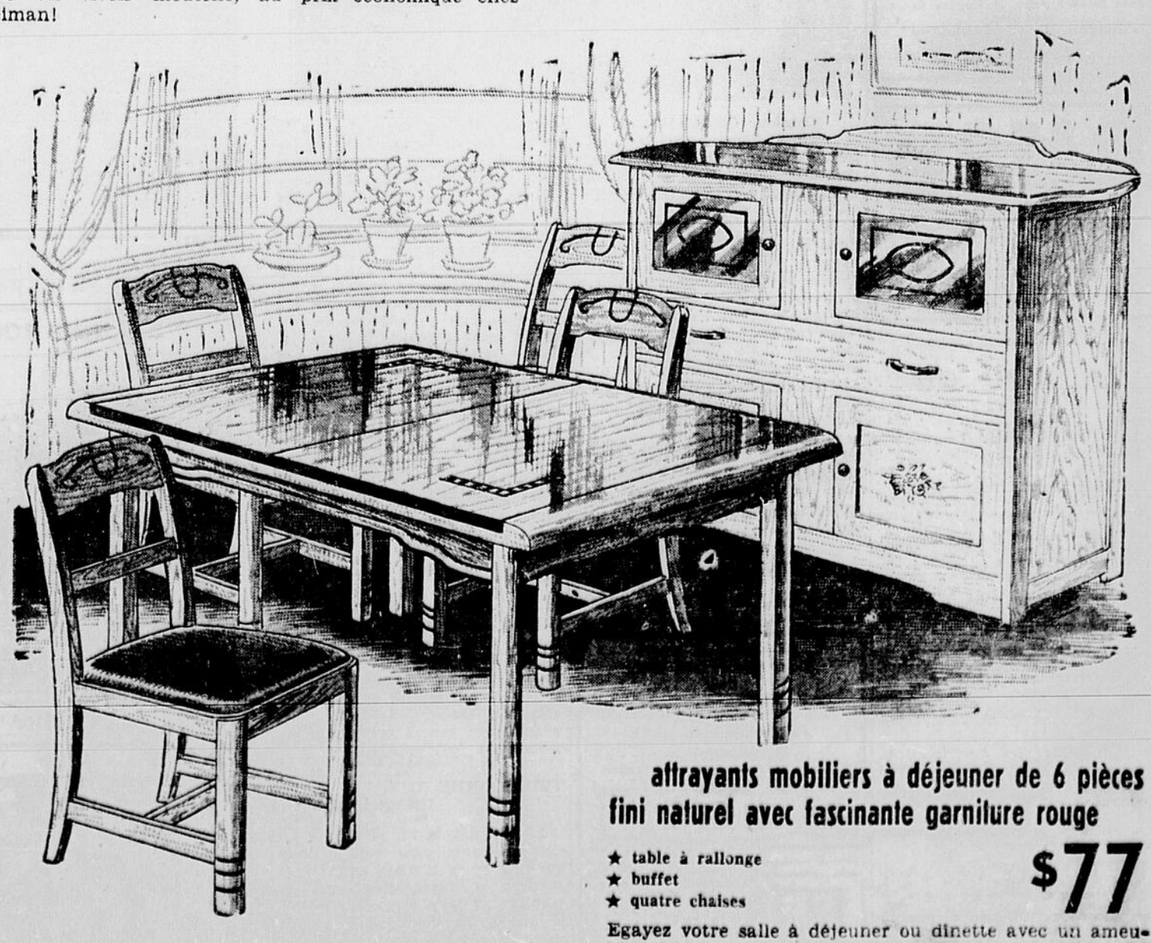


**fabrication à ressorts!**
**mobiliers chesterfield de 10 pièces**

- ★ chesterfield
- ★ deux fauteuils
- ★ table de bout
- ★ table à café
- ★ lampe de table et abat-jour
- ★ cendrier sur pied
- ★ tabouret
- ★ coussin

**$125**

Un nouvel attrait pour votre vivoir. Une appréciable aubaine en un confortable mobilier chesterfield. Coussins réversibles à ressorts et fascinante garniture de bois visible. Chesterfield et un fauteuil couleur vin, fauteuil opposition couleur bleue. Remarquez les pièces supplémentaires comprises. Presque tout ce que vous désirez pour avoir un vivoir moderne, au prix économique chez Freiman!



**attrayants mobiliers à déjeuner de 6 pièces**
**fini naturel avec fascinante garniture rouge**

- ★ table à rallonge
- ★ buffet
- ★ quatre chaises

**$77**

Egayez votre salle à déjeuner ou dinette avec un ameublement moderne de ce groupe à prix d'aubaine. La table mesure 46 par 31 pcs, avec rallonge de 12 pouces. Le buffet à des armoires à doubles portes et un tiroir au centre pour le linge de table. Mobiliers durables et commodes. Ne manquez pas de les voir, samedi! Chez Freiman, quatrième étage.

# RADIO — CINÉMA — MUSIQUE

## Sur l'écran

**Vendredi le 21 janvier, 1944**

**AU PETIT-THEATRE**

**"ROBERTA"**

Le film "Roberta" est une adaptation de l'enlevante comédie musicale de Jérôme Kern. Les danses endiablées de Fred Astaire et de Ginger Rogers, les chansons gaies de Kern ne sont pas d'un léger apport à l'atmosphère générale de la production. Celle notamment que chante Irene Dunne, "Smoke Gets in Your Eyes" est charmante. Les modèles de "Roberta" créent les plus vives sensations par leur nombre, leur diversité et leur cachet d'originalité et de beauté.

Comme seconde attraction, le Petit-Théâtre présente "Double Up", avec Leon Errol.

**AU CARTIER**

**"A LADY TAKES A CHANCE"**

La comédie que le Cartier affiche depuis hier, compte parmi ses nombreux interprètes des acteurs de talent tels que Jean Arthur et John Wayne. Le thème de l'histoire est pour le moins très original, ce qui donne au film une valeur supérieure à la moyenne des comédies. Les scènes sont tournées avec un doigté délicat, naturel et maîtrise.

Comme deuxième attraction, "Frontier Badman" est à l'affiche du Cartier, mettant en vedettes Robert Paige et Diana Barrymore.

**AU REGENT**

**"THE IRON MAJOR"**

Pat O'Brien est le brillant interprète du film "The Iron Major" que le Regent affiche cette semaine. Les studios RKO avaient raison de louer d'avance ce film qui raconte la vie de Frank Cavanaugh, animateur sportif qui sut gagner la sympathie de tous.

"The Iron Major" est une brillante réalisation à tout point de vue; il est de force à plaire à tous les genres d'auditoires. Les autres interprètes sont Ruth Warrick et Robert Ryan.

Le Regent présente en outre "Rookies in Burma", comédie dont le thème est trop pauvre pour fournir une réalisation intéressante; les acteurs se fatiguent et nous fatiguent en peu de temps à travailler sur un thème qui dégénère à la fin en partie de cache-cache.

Une pellicule intéressante resumant les quatre premières années de la guerre et traçant les grandes lignes de la cinquième, fournit un intérêt appréciable.

**A L'IMPERIAL**

C'est aujourd'hui le dernier jour que l'Impérial déroule le film "Corregidor", grande histoire d'amour qui a pour interprètes Otto Kruger et Elissa Landi. En second lieu: "Pardon Us" avec nos deux Laurel et Hardy, comédie "confidentielle" qui prouve encore une fois que nos deux comédiens ne sont jamais à bout de leurs farces.

**AU RIDEAU**

Voilà un genre tout à fait inédit que celui du film **"Swing Shift Maisie"** que le Rideau met à l'affiche à partir d'aujourd'hui. Histoire de jalousie, d'aventure et d'amour qui met en vedette Ann Sothern, James Craig et Jean Rogers; comme autre attraction, le Rideau présente "Find the Blackmailer", film plein de mystère et de sensations avec Jerôme Cowan.


**LAURIER**

Aujourd'hui et samedi
"LET EM HAVE IT"
avec Richard Arlen et Virgina Bruce
en plus
"RIDERS OF THE BADLANDS"
avec
Charles Starrett

**The Little THEATRE**

Aujourd'hui et samedi
Irene Dunne, Fred Astaire et Ginger Rogers
dans
"ROBERTA"
en plus
"DOUBLE P"
avec Leon Errol


## Horaire du cinéma

**CAPITOL**—"Sweet Rosie O'Grady": 12 h., 1 h. 55, 3 h. 55, 5 h. 55, 7 h. 55, 9 h. 55. Dernière représentation à 9 h. 10.

**CARTIER**—"A Lady Takes a Chance": 12 h. 30, 3 h. 29, 6 h. 39, 9 h. 49. "Frontier Bad Men": 2 h. 8, 5 h. 18, 8 h. 28.

**CENTRE**—"Princess O'Rourke": 12 h. 50, 3 h., 5 h. 10, 7 h. 20, 9 h. 25. Dernière représentation à 9 h.

**ELGIN**—"The Heat's On": 2 h. 3, 4 h. 50, 7 h. 35, 10 h. 15. "Good Luck, Mr. Yates": 12 h. 50, 3 h. 37, 6 h. 24, 9 h 11. Dernière représentation à 8 h. 55.

**FRANÇAIS**—"Chatterbox" et "Falcon Takes Over".

**LAURIER**—"Let 'Em Have It": 1 h., 4 h., 7 h., 10 h. "Riders of the Badlands": 3 h., 6 h., 9 h.

**IMPERIAL**—"Corregidor": 2 h. 10, 4 h. 50, 7 h. 20, 10 h. "Pardon Us": 1 h., 3 h. 35, 6 h. 10, 8 h. 45. Dernière représentation à 8 h. 40.

**PETIT-THEATRE**—"Roberta": 2 h. 30, 7 h., 9 h. 15. "Double Life": 2 h. 5, 9 h. Dernière représentation à 9 h.

**REGENT**—"The Iron Major": 1 h. 40, 4 h. 25, 7 h. 10, 9 h. 55. "Rookies in Burma": 12 h. 25, 3 h. 10, 5 h. 50, 8 h. 35. Dernière représentation à 8 h. 35.

**RILEAU**—"Swing Shift Maisie": 2 h. 5, 4 h. 31, 7 h. 7, 9 h. 43. "Find the Blackmailer": 1 h., 3 h. 26, 6 h. 2, 8 h. 38. Dernière représentation à 8 h. 35.

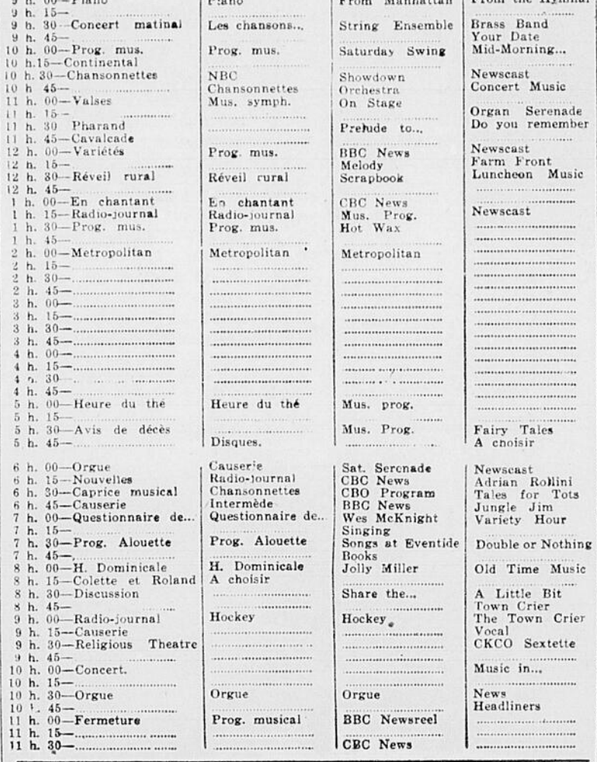
**Les horaires ci-dessus nous sont fournis par les gérants des théâtres.**

## Ce soir

| | CKCH | CBF | CBO | CKCO |
|---|---|---|---|---|
| 6 h. 00 | Orgue. | A Radio-Canada | CBO Program | Newscast |
| 6 h. 15 | Nouvelles | Radio-journal | CBC News | Candlelight |
| 6 h. 30 | Musique s.-am. | Causerie | Magic Chord | |
| 6 h. 45 | Cohen | Mélodies | BBC News | Sweet Music |
| 7 h. 00 | Un homme et... | Un homme et... | Singing | Talk |
| 7 h. 15 | Rest. Ti-Pit | Metropole | | RA on Air |
| 7 h. 30 | BBC | BBC | Tropicana | To be announced |
| 7 h. 45 | Fiancée du com.. | Fiancée du com.. | Roundup | Rex Battle |
| 8 h. 00 | Défilé de la... | Défilé de la... | Victory Parade | Prelude to Vict... |
| 8 h. 15 | | | | The Town Crier |
| 8 h. 30 | Je me souviens | Je me souviens | Musical Mailbox | Fr. Page Drama |
| 8 h. 45 | | | | Name It |
| 9 h. 00 | Prog. mus. | Heure de valse | Waltz Time | Air Band |
| 9 h. 15 | Causerie | | | |
| 9 h. 30 | Hier... | Hier... | T.B.A. | Brewster Boy |
| 9 h. 45 | Causerie | Causerie | | |
| 10 h. 00 | Radio-journal | Radio-journal | CBC National N.. | Boxing |
| 10 h. 15 | Notre français | Notre français | Town Grows Up | |
| 10 h. 30 | Rozet | Rozet | Eventide | News |
| 10 h. 45 | | | | |
| 11 h. 00 | Fermeture. | Musique | | |
| 11 h. 15 | | Prog. musical | Current events | |
| 11 h. 30 | | | BBC Newsreel | |

## SAMEDI

| | CKCH | CBF | CBO | CKCO |
|---|---|---|---|---|
| 7 h. 00 | | | | |
| 7 h. 15 | | | | |
| 7 h. 30 | | Bulletin | CBC News | |
| 7 h. 45 | | | Morn. Melodies | |
| 8 h. 00 | Nouvelles | Radio-journal | CBC News | Wake up and live |
| 8 h. 15 | Elévations | Elévations | Devotional Period | Newscast |
| 8 h. 30 | News | Prog. musical | Musical March | Watching the... |
| 8 h. 45 | Musicale | | | |
| 9 h. 00 | Piano | Piano | From Manhattan | From the Hymnal |
| 9 h. 15 | | | | |
| 9 h. 30 | Concert matinal | Les chansons... | String Ensemble | Brass Band |
| 9 h. 45 | | | | Your Date |
| 10 h. 00 | Prog. mus. | Prog. mus. | Saturday Swing | Mid-Morning... |
| 10 h. 15 | Continental | | | |
| 10 h. 30 | Chansonnettes | NBC | Showdown | Newscast |
| 10 h. 45 | | Chansonnettes | Orchestra | Concert Music |
| 11 h. 00 | Valses | Mus. symph. | On Stage | |
| 11 h. 15 | | | | Organ Serenade |
| 11 h. 30 | Pharand | | Prelude to... | Do you remember |
| 11 h. 45 | Cavalcade | | | |
| 12 h. 00 | Variétés | Prog. mus. | BBC News | Newscast |
| 12 h. 15 | | | Melody | Farm Front |
| 12 h. 30 | Réveil rural | Réveil rural | Scrapbook | Luncheon Music |
| 12 h. 45 | | | | |
| 1 h. 00 | En chantant | En chantant | CBC News | Newscast |
| 1 h. 15 | Radio-journal | Radio-journal | Mus. Prog. | |
| 1 h. 30 | Prog. mus. | Prog. mus. | Hot Wax | |
| 1 h. 45 | | | | |
| 2 h. 00 | Metropolitan | Metropolitan | Metropolitan | |
| 2 h. 15 | | | | |
| 2 h. 30 | | | | |
| 2 h. 45 | | | | |
| 3 h. 00 | | | | |
| 3 h. 15 | | | | |
| 3 h. 30 | | | | |
| 3 h. 45 | | | | |
| 4 h. 00 | | | | |
| 4 h. 15 | | | | |
| 4 h. 30 | | | | |
| 4 h. 45 | | | | |
| 5 h. 00 | Heure du thé | Heure du thé | Mus. prog. | |
| 5 h. 15 | | | | |
| 5 h. 30 | Avis de décès | | Mus. Prog. | Fairy Tales |
| 5 h. 45 | | Disques. | | A choisir |
| 6 h. 00 | Orgue | Causerie | Sat. Serenade | Newscast |
| 6 h. 15 | Nouvelles | Radio-journal | CBC News | Adrian Rollini |
| 6 h. 30 | Caprice musical | Chansonnettes | CBO Program | Tales for Tots |
| 6 h. 45 | Causerie | Intermède | BBC News | Jungle Jim |
| 7 h. 00 | Questionnaire de.. | Questionnaire de.. | Wes McKnight | Variety Hour |
| 7 h. 15 | | | Singing | |
| 7 h. 30 | Prog. Alouette | Prog. Alouette | Songs at Eventide | Double or Nothing |
| 7 h. 45 | | | Books | |
| 8 h. 00 | H. Dominicale | H. Dominicale | Jolly Miller | Old Time Music |
| 8 h. 15 | Colette et Roland | A choisir | | |
| 8 h. 30 | Discussion | | Share the... | A Little Bit |
| 8 h. 45 | | | | Town Crier |
| 9 h. 00 | Radio-journal | Hockey | Hockey | The Town Crier |
| 9 h. 15 | Causerie | | | Vocal |
| 9 h. 30 | Religious Theatre | | | CKCO Sextette |
| 9 h. 45 | | | | |
| 10 h. 00 | Concert. | | | Music in... |
| 10 h. 15 | | | | |
| 10 h. 30 | Orgue | Orgue | Orgue | News |
| 10 h. 45 | | | | Headliners |
| 11 h. 00 | Fermeture | Prog. musical | BBC Newsreel | |
| 11 h. 15 | | | | |
| 11 h. 30 | | | CBC News | |



**Monsieur CHABRIER est un artiste de cinéma Français, il a la réputation d'être parmi les meilleurs artistes de composition et les transformations physiques. Monsieur Marcel Chabrier était en saison théâtrale à Buénos-Aires à l'Amérique du Sud au moment ou la France a capitulé. C'est de cette façon qu'il a pû se rendre à Montréal. Sur un engagement de France-Film du théâtre Arcade de Montréal qui le fit venir pour interpréter les rôles de tout premier plan. Monsieur Chabrier a joué aussi plusieurs rôles vedettes au Radio Théâtre Lux Français le jeudi soir à CKAC. Monsieur Deyglun ne pouvait mieux choisir pour l'interprétation du rôle de Müller et par le fait même présentant à notre public de tournée un grand artiste Français qui n'a jamais été vu en personne. Il ne faudra donc pas manqué de voir Monsieur Chabrier dans les trois rôles de composition de Müller. Le spectacle "LES SECRETS DU DOCTEUR MORANGES" est une primeur, c'est la première fois que Monsieur Deyglun qui est l'auteur des sketchs de la radio présente ce programme à la scène. C'est vendredi et samedi les 28 et 29 janvier que ce spectacle aura lieu. Il ne faudra pas manqué de réserver vos billets immédiatement afin de vous procurer de bonnes places. La salle de l'Académie La Salle ne contient que 700 personnes et l'on prévoit qu'il y aura salle comble les deux soirs. Les billets sont en vente dès maintenant et vous pouvez vous les procurez immédiatement à la pharmacie Chartrand, coin Dalhousie et St-Patrice.**

**NOMINATION DU MAJOR S. BOILY**

QUEBEC, le 21, — (P.C.) — Le major Stephane Boily, du ministère fédéral de l'Agriculture, a été nommé surintendant du rétablissement rural des soldats du Québec, annonce-t-on aujourd'hui aux édifices de la législature.

Le major Boily est un vétéran de la première grande guerre et il est connu dans les milieux agricoles du Québec. Sa nomination a été faite par la commision fédérale du Service Civil.


Aujourd'hui et samedi
Jean Arthur et John Wayne
dans
"A LADY TAKES A CHANCE"
en plus
"FRONTIER BAD MEN"
avec
Robert Paige et Diana Barrymore
**CARTIER**

**FRANCAIS**
Jeudi - Vendredi - Samedi
"JESSE JAMES AT BAY"
avec
Roy Rogers, George Gabby Maye
en plus
"SECRET ENEMIES"
avec Craig Stevens et Faye Emersin
Série: "CAPTAIN MIDNIGHT"
(chapitre 3e)


**TOUT COMME AUX JOURS D'ALADIN**

LE CAIRE, le 21, (P.A.) — Ce qui étonna le plus Nelson Eddy aucours de sa tournée en Afrique et dans le Moyen-Orient est la manière de faire surgir des pianos là où ils n'avaient jamais existé. Ainsi, il a visité la côte sud de l'Arabie et il n'y avait pas de piano disponible ni à Salala ni à Khartoum et quelques heures plus tard, un orgue d'aumônier était transporté à bord d'un avion de l'armée américaine.

## Au micro

**Les programmes et les renseignements radiophoniques que nous publions nous sont transmis par les postes. S'il arrive que le programme ne passe pas à l'heure mentionnée ou qu'un renseignement soit inexact le "Droit" n'en peut être tenu responsable.**

**Au Metropolitan**

Lily Djanel chantera le rôle-titre de "Carmen", opéra de Georges Bizet, et Raoul Jobin, ténor canadien-français, remplira le rôle de Don José. Alexandre Sved sera le torréador. Pour l'écoute, samedi après-midi, le poste CKCH, à 2 heures.

**"Le Patriote"**

Dans un nouveau sketch "Le Patriote", que Radio-Canada transmettra le vendredi, 21 janvier, sous la rubrique "Je Me Souviens", Felix Leclerc fait dérouler dans un monde cher au fabuliste, un drame social, le drame de l'universelle inquiétude.

"Le Patriote" raconte qu'il a assisté à une grande convention d'animaux après un feu de forêt" qui avait mangé deux montagnes'. Il y avait là des délégations de tous les animaux du monde connu. Après les avoir entendus tous, il s'est demandé lui, le patriote, s'il avait un pays qui valait la peine d'être aimé. En somme, qu'est-ce que la patrie? Quel que soit le milieu où l'on vit, quel que soit le régime, il y a de la souffrance partout mais l'auteur nous dit qu'il aime mieux souffrir dans son patelin qu'ailleurs. C'est une réponse à ceux qui maugréent pour tout et pour rien, à ceux qui ne savent pas se donner pour la grandeur de leur patrie, à ceux qui s'imaginent que tout est beau hors de la frontière.

Les interprètes de ce sketch que dirigera Paul Leduc seront Olivette Thibeault, André Treich, Jacques Auger et Pierre Durand.

Pour l'écoute: CKCH à 8 h. 30 ce soir.

**Questionnaire de la jeunesse**

Ce sont les classes de sixième et septième qui prendront part au jeu du Questionnaire de la Jeunesse le samedi, 22, à 7 heures du soir, à Radio-Canada. L'Oncle Paul dirigera. La séance sera relayée comme d'habitude de la salle de l'Ermitage.

Le samedi suivant, c'est-à-dire le 29, le jeu du questionnaire sera relayé du Palais Montcalm à Québec.

Pour l'écoute: CKCH à 7 heures ce soir.

Charles Chaplin doit faire un film sur la vie de Landru, le fameux meurtrier, et l'intitulera "Barbe Bleu".

Afin d'atteindre le poids requis pour remplir le rôle qui lui est assigné dans "And Now To-morrow", Loretta Young doit faire six repas par jour.

Au cours de ce film, Loretta Young doit changer de costume dix-sept fois.

## L'avenir du pays et la production du caoutchouc

"La science avance par bonds et par sauts sous l'effet du choc de deux guerres et le record de la production canadienne a été magnifique ces quatre dernières années. Si le Canada profite de tout ce que l'on a accompli au point de vue scientifique, vous pouvez faire face à l'après-guerre avec confiance". C'est ce que déclarait hier soir le docteur Wallace P. Cohoe, ingénieur chimiste de renommée internationale et président de la Society of Chemical Industry lors d'un dîner de la section d'Ottawa de cette association au Château Laurier hier soir. Le Board of Trade assistait également à cette réunion.

Il promit spécialement un plantureux avenir au Canada au point de vue de l'industrie du caoutchouc synthétique. Mais il déclara que notre pays devrait veiller à ne pas se retirer des marchés internationaux où il s'est acquis une place de choix grâce à son effort industriel des dernières années, effort qu'il ne devra pas discontinuer.

Il parla ensuite des bas salaires que ceux qui font partie des services d'utilité publique reçoivent du gouvernement en ce pays et dans les autres. De ces bas salaires il mit la faute non tant sur les gouvernements que sur les électeurs moyens "qui ne peuvent comprendre pourquoi des hommes qui demeurent assis dans des chaises confortables ou qui travaillent dans les laboratoires devraient être payés plus cher qu'eux".

Pourtant des salaires ne sont pas en rapport avec le travail des savants, par exemple, qui est tout de précision. En effet "on attend beoucoup du savant au service du gouvernement; il ne doit pas se tromper dans ses conclusions et les déclarations qu'il fait à l'usage des savants employés par l'industrie doivent être d'autorité."

Il parla enfin du grand travail des universités dans la formation des savants et rendit hommage au système d'entrainement des banquiers canadiens.

## Le commerce du charbon au Canada

La grève en Alberta et en Colombie canadienne a fait dminuer à 1,445,309 tonnes la production canadienne de charbon en novembre, à rapprocher de 1,646,387 le mois correspondant de 1942; le déclin est donc de 201.978 tonnes. La production des onze premiers mois de 1943 s'établit à 16.177.213 tonnes, diminution de 5.5 p. c. en regard de la même période de 1942.

La production de coke s'élève à 339.000 tonnes en novembre, comparativement à 348.000 en octobre et 269.000 en novembre 1942. L'augmentation en regard de novembre 1942 est de 70.000 tonnes. La production des onze mois terminés en novembre, atteint un total de 3.206.000 tonnes, contre 3.000.000 la même période de 1942, augmentation de 206.000 tonnes.

Les importations de charbon en novembre se placent à 2.835.196 tonnes comparativement à 2.516.951 le même mois de 1942, tandis que les exportations de charbon canadien s'établissent à 76.609 tonnes contre 97.698. Le nombre moyen d'employés dans les mines de charbon en octobre est de 25.835 à rapprocher de 23.406 en octobre 1942.

## Aviatrices dans le sans-filisme

Des membres de la Section féminine du C.A.R.C. suivent présentement un cours qui leur permettra de remplacer les officiers de transmission, afin que ceux-ci puissent être affectés en plus grand nombre aux divers théâtres de guerre.

Les candidates sont choisies dans les rangs de la Section féminine et reçoivent leur entraînement, d'abord à l'école de T.S.F. du C.A.R.C. près de Winnipeg, puis à Toronto, où, après un stage à l'Ecole d'entraînement pour les officiers de la Section féminine, on leur remet leur brevet d'officier.

Le cours entier dure environ 6 mois. Il comprend une variété de sujets, tant au point de vue technique qu'administratif. Durant les dernières semaines, les recrues subissent environ seize heures d'entraînement comme radio-télégraphistes à bord d'avions.

Chaque diplômée devra pouvoir transmettre les messages à une vitesse de 20 mots à la minute, suivant le code Morse, et 8 mots à la minute avec la lampe Aldis.

Plusieurs des candidates à ce cours possèdent des connaissances antérieures dans le domaine de la T.S.F., connaissances acquises soit au cours d'études ou d'emplois précédents.

C'est l'oisiveté qui est la grande source de perversité.

**Lacordaire**



**HAZEL SCOTT, négresse réputée comme pianiste que l'on peut entendre au théâtre Elgin, dans le film "The Heat's On" dont les principaux interprètes sont Mae West, Victor Moore et William Gaxton.**


**Hommes 30, 40, 50 ans!**

**Vous cherchez entrain, vigueur normale?**

Essayez Tablettes Toniques Ostrex, contenant toniques, stimulants: fer vitamine B1, calcium, phosphore; aideront vous rendre vigueur et vitalité normale après vos 30, 40, 50 ans. Paquet d'essai 35c. *seulement.* Si non satisfait du *premier paquet,* fabricant rembourse *bas prix.* Toutes pharmacies. Commencez à prendre Ostrex aujourd'hui.



# FAIRE DURER LE LINGE EN TEMPS DE GUERRE *avec Oxydol*




**Mettez-nous à l'épreuve! Nous sommes les nouvelles "BULLES-ECLAIR" d'OXYDOL!**

*Oui,* la mousse aux "Bulles-Eclair" d'Oxydol est si active qu'elle *extirpe* la saleté! Chaque once est beaucoup plus riche qu'auparavant en puissance de blanchissage. Tout votre linge blanc, sauf pour certaines taches évidemment, devient blanc sans javelage! Et sans dur frottage ou longs séjours dans la lessiveuse. Songez comment cela prolonge la durée du linge en ces temps de guerre! Et Oxydol est sûr pour vos couleurs, imprimés et rayons lavables.

*De plus*—il dure beaucoup plus longtemps qu'auparavant. Une boite d'Oxydol lave beaucoup plus de linge ou de vaisselle.

Marque Déposée — Fabrication Canadienne

**OXYDOL LAVE BLANC SANS JAVELAGE**





**Agés mais encore Capables de Servir**

Les personnes âgées jouent un rôle important dans la vie actuelle. L'emploi régulier de l'Emulsion Scott est très recommandé pour les aider à résister aux rhumes et autres maladies communes en hiver, ainsi que pour les aider à se remonter lorsqu'ils sont fatigués. Etant riche en éléments essentiels dont tout le monde a besoin, ce tonique économique, au goût agréable, est un supplément idéal à leur alimentation. De plus, l'Emulsion Scott est émulsifiée d'après un procédé exclusif qui la rend plus facile à digérer même pour les entomacs les plus délicats.

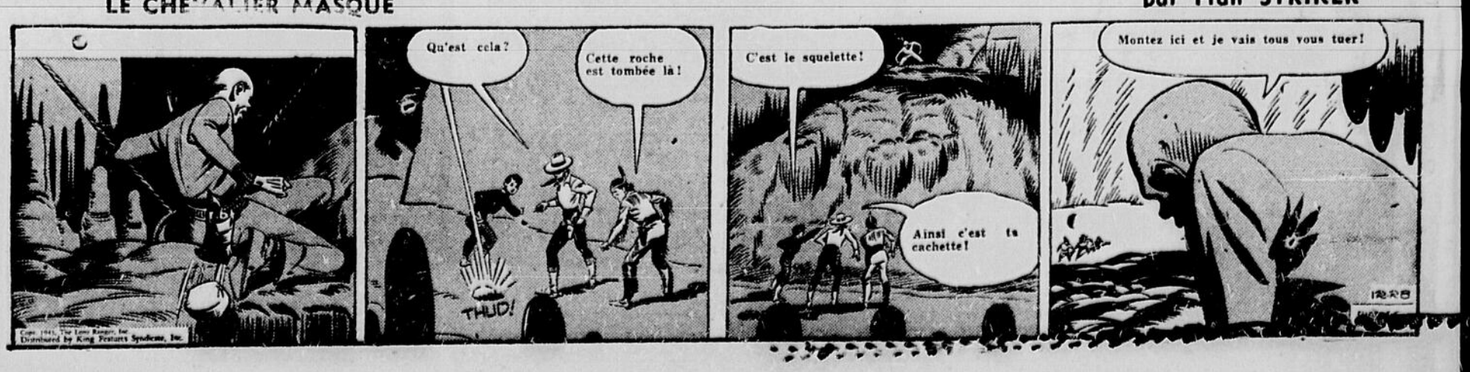
Riche en Vitamines A et D naturelles, l'Emulsion Scott est très recommandée comme tonique, toute l'année, pour les jeunes comme pour les vieux. Achetez-en une grosse bouteille économique aujourd'hui. Chez tous les pharmaciens.

**EMULSION SCOTT** — FAITES QUE LE CANADA SOIT FORT
Un Excellent Tonique *pour tous les ages*


**ANNIE ROONEY, la petite orpheline** — par BRANDON WALSH




**LE CHEVALIER MASQUE** — par Fran STRIKER



# POUR VOUS MESDAMES

## Carnet mondain

Son Excellence le gouverneur général et Son Altesse Royale la princesse Alice, accompagnés de Mlle Vera Grenfell et du major Mark Clayton, ont réhaussé de leur présence le grand concert donné hier soir à l'église Notre-Dame de Montréal, par la Société des Festivals de Montréal.

* * *

Le lieutenant-colonel Francis-J. Graling, attaché militaire de l'ambassade américaine, et Mme Graling, ont reçu hier dans la Suite Québec du Château Laurier.

* * *

Le colonel et Mme H. Willis-O'Connor ont reçu hier soir, à leur demeure de Rockcliffe.

* * *

Mme Thomas Vien et ses filles, passent quelque temps dans notre ville avec l'honorable Thomas Vien, président du Sénat.

* * *

Mme A. H. Somerville est retournée à Toronto après avoir fait un séjour chez le commandant et Mme A. C. Bethune.

* * *

Mme de St-Justine Letellier a reçu hier à l'heure du thé.

* * *

Mlle Françoise Carbonneau a donné un party en l'honneur de Mlle Thérèse Fontaine dont le mariage aura lieu samedi. L'invitée d'honneur reçut un bouquet de corsage.

* * *

M. et Mme P.-E. Girard ont organisé un party à l'occasion du 16e anniversaire de leur fille, Jacqueline. L'invitée d'honneur reçut de nombreux cadeaux.

Parmi les invités, on remarquait: Mlles Marguerite Pelletier, Aline Roy, Claire Dagenais, Marguerite Falardeau, Denise Tessier, Thérèse St-Laurent, Renée Thibault, Colombe Lafleur, Yvette "Vickie" Burns, Simone Girard, Jeanne Girard; M. et Mme Maurice Cousineau; MM. J. Toutloff, Roland St-Cyr, Guy "Doc" Morin, Lucien Ricard, Ernest Hogue, Wilfrid St-Cyr, Bill Dagenais, Jean Louis Pigeon, Jean-Paul Drappeau, Maurice Girard et Philippe St-Cyr.

### HARICOT DE MOUTON

2 livres de mouton
2 tasses de bouillon ou d'eau
½ oignon
2 cuil. à table de végétaline
2 tasses de fèves de Lima cuites
3 cuillerées à table de farine

Couper en très petits dés du mouton ou de l'agneau. Faire chauffer dans une casserole 2 cuillerées à table de végétaline, y faire revenir l'oignon haché finement puis la viande. Saupoudrer de farine et remuer pour que la farine et la viande brunissent également. Mouiller avec bouillon ou l'eau et laisser mijoter jusqu'à parfaite cuisson. Bien assaisonner. Dresser en monticule sur plat chaud et mettre autour les fèves de Lima bien cuites et passées au beurre. Garnir de persil frais et servir.



Par Prunella WOOD

Ce béret peu coûteux est fait de ruban gros grain et est très avenant avec une boucle en pareil sur le dessus. En teintes bonbons ou de costume. Un modèle très seyant.

## Grâce à la coopération des femmes la Russie a pu mener à bonne fin la plus grande bataille de l'histoire

**Dans plusieurs districts de la Russie, les femmes sont entièrement en charge des chemins de fer. Plus de la moitié des médecins de l'armée sont des femmes. Plan d'entraînement unique pour remplacer les travailleurs mâles par l'épouse, la soeur ou la fille.**

Durant ces quatre années de guerre, les femmes à travers tout le pays, dans les industries de guerre et le travail volontaire, ont contribué à la réalisation de notre programme de guerre. Sur un autre continent, les femmes de Russie ont aussi rempli une dure besogne s'occupant de travaux dont l'accomplissement par des femmes nous semblait impossible. C'est en partie grâce à elles que la Russie, ce grand pays, a pu mener à bonne fin une des plus féroces batailles de l'histoire.

Voici quelques faits intéressants concernant le programme de guerre de la Russie que vous ne connaissez peut-être pas encore. D'abord, la façon unique dont on remplace les travailleurs mâles par des femmes. Voici comment on s'y prend. Le mari, le frère ou le père entraîne sa femme, sa soeur ou sa fille pour le métier particulier qu'il remplit. L'entraînement dure généralement de un à deux mois et l'homme peut ensuite rejoindre son régiment au front. Les autorités russes nous révèlent que ce plan a donné des résultats merveilleux pour des millions d'emplois. La théorie sur laquelle on s'est basé pour l'inauguration de ce programme est que la femme, fille ou soeur travaille réellement pour sa propre famille et pas seulement pour un motif abstrait ou patriotique. Elle libère réellement quelqu'un de sa famille pour le service actif.

Voici un autre aperçu intéressant sur la femme russe. Dans plusieurs sections de l'Union Soviétique, les femmes sont entièrement en charge des chemins de fer. Au Canada, les femmes sont aussi engagées dans divers emplois auprès des compagnies de chemin de fer. Cependant, en autant que l'on sache, elles ne conduisent pas encore les engins en dehors des cours.

En Russie, les femmes accomplissent des tâches autrefois dévolues à leur mari, depuis les travaux techniques jusqu'aux plus durs ouvrages. Aujourd'hui, environ six millions de femmes travaillent dans les mines. Des rapports nous apprennent aussi qu'environ trente mille sont engagées comme matelots à bord des navires, sur les lacs et les rivières russes, et même dans l'Arctique.

Au Canada, on s'imagine que la médecine est réservée surtout aux hommes et nous avons comparativement peu de femmes-médecins. En Russie, plus de la moitié des médecins de l'armée sont du sexe faible. D'abord, les femmes-médecins ont remplacé les médecins mâles et les chirurgiens qui devaient quitter villes et villages pour le front. Maintenant, les femmes-médecins en plus grand nombre deviennent officiers de bataillon en service avec les ambulances aux divers fronts de Russie.

Les soldats du front domestique russe (et là, tous les civils sont réellement des soldats) conduisent des moteurs, travaillent aux mines de charbon, s'emploient sans relâche, jour et nuit, et sont devenus une inspiration non seulement pour leur propre pays, mais pour les femmes de partout.

## Les femmes de Hamilton et l'industrie textile

Une campagne de deux semaines menée à Hamilton pour obtenir des ouvrières additionnelles pour les moulins de textiles locaux a donné de bons résultats. Des centaines de femmes furent transférées à l'industrie textile. De ce nombre, cent-soixante-quinze n'avaient aucune expérience; trois cent cinquante-trois s'enregistrèrent pour travailler plein temps et les soixante-sept autres pour quelques heures seulement.

Réalisant les besoins des forces armées et les mauvais effets d'un manque de vêtements chauds et de tissus essentiels sur la santé des enfants, le Conseil Local de Hamilton a encouragé les ouvrières à s'engager dans l'industrie du textile.

Simultanément, des campagnes sont menées avec succès et dans le même but à Ste-Catherine en coopération avec le Conseil Local féminin de l'endroit. A Welland, les institutions féminines se chargent de la campagne.

"Le nombre de personnes engagées grâce à cette campagne a considérablement aidé l'industrie textile dans les districts de Hamilton et de Niagara" déclare Madame Rex Eaton, directrice-adjointe du Service national Sélectif.

Ministère du Travail

## Mangeons du fromage avec les céréales pour le déjeuner

Dans un livre publié par le Ministère anglais de l'Information et intitulé "Manger sagement en temps de guerre", le Dr Charles Hill recommande aux Anglais du fromage rôti pour le déjeûner.

Toute suggestion présentant un changement radical dans les habitudes d'un peuple ne peut être acceptée immédiatement. Aussi, le Dr Hill souligne-t-il que manger du fromage pour déjeuner n'est pas plus bizarre mais a beaucoup plus de bon sens au point de vue nutrition, que de donner aux petits garçons de la bière pour déjeûner. Ceci se faisait il n'y a pas bien longtemps dans des pensionnats anglais et les parents trouvaient cela tout à fait naturel.

Dans certaines parties du Canada, à la place du sucre pour le déjeûner, le fromage se sert, râpé ou coupé fin, sur le gruau.

"Pour ceux qui travaillent dehors en hiver ou qui sont engagés dans des travaux manuels très durs, l'usage du fromage râpé sur les céréales chaudes est recommandé", déclare le Dr L. B. Pett, directeur des Services d'Hygiène alimentaire à Ottawa. Le Dr Pett souligne que l'usage du fromage accroit la résistance après le déjeûner et nous alimente davantage.

## Petite erreur

Un voyageur de commerce qui avait des clients très importants à voir et voyageait par chemin de fer, appela le porter.

—Ecoute bien, lui dit-il, je dois descendre absolument à telle station, cette nuit, et je sais que le train n'y arrête pas longtemps; comme je serai certainement endormi, il faudra que tu me réveilles; ne t'occupe pas de ce que je dirai, je sais que je dors bien et que je n'aime pas à être dérangé pendant la nuit mais, je te le répète, il faut absolument que je descende à l'endroit que je t'ai dit; au besoin, jette-moi en bas du train. Tiens, pour le trouble que tu auras certainement avec moi, voici cinq piastres.

Le porter remercia le voyageur et lui promit de le descendre sans faute à la station indiquée.

—Va-z'y sans crainte, mon vieux, dit le voyageur, même s'il faut employer la manière forte; dis-toi bien que tu me rendras un grand service..

Le lendemain matin, le voyageur se réveille, il est toujours dans le train et a manqué sa station. Très mécontent, il appelle le porter qui reste tout effaré en le voyant.

—Tu ne m'a pas réveillé! hurle le voyageur.

—Ah, pourtant oui, proteste le pauvre porter, même que vous avez fait un train du diable et dit que je me trompais d'homme; mais comme vous m'aviez dit de ne pas m'occuper de ce que vous pourriez dire et d'y aller énergiquement, je vous ai, à la fin du compte, jeté en bas du train. Hélas! ajouta le pauvre porter qu'un doute affreux mit dans l'angoisse, peut-être bien, je le vois, qu'en effet je me suis trompé d'homme.

### SALADE AU POULET

2 tasses de veau coupé en cubes ou de poulet ou un mélange des deux
1 tasse de céleri
½ tasse de noix de Grenoble hachées et bien fraîches

Mélanger le tout avec 1 tasse de bonne mayonnaise et servir sur feuilles de laitue.

—Quelle est la chose la plus admirée des hommes que la chimie moderne a fait?

—Des quantités de blondes qui, sans elle, seraient restées brunes ou rousses toute leur vie.

## Les pâtes alimentaires servent de base à une foule de mets chauds et appétissants

Durant les mois d'hiver, qui ne préfère un bon plat chaud pour le dîner ou le souper? Quand la viande se fait rare ou qu'on ne sait trop quoi choisir, les pâtes alimentaires se présentent d'elles-même et servent de base à une grande variété de mets chauds. Les pommes de terre et autres légumes accompagnent aussi une foule d'aliments dont il rehaussent la valeur nutritive.

Pour aujourd'hui, nous donnerons la préférence aux nouilles, macaroni et autres pâtes alimentaires dont la saveur apporte de la variété au menu et empêche les repas de devenir une habitude monotone, une routine.

Pour obtenir des pâtes alimentaires appétissantes, le secret est de les faire cuire dans beaucoup d'eau bouillante, nous disent les techniciennes de la section des consommateurs, du ministère fédéral de l'Agriculture.

Elles recommandent 1 pinte d'eau bouillante et 1 c. à thé de sel pour 4 onces de pâtes alimentaires, (1 tasse de macaroni coupé en morceaux de 1 pouce équivaut à 4 onces.) La durée de cuisson est de 15 à 20 minutes, et devrait être suivie immédiatement d'un rinçage à l'eau froide afin d'empêcher les morceaux de coller ensemble. Graisser le bord de la marmite empêchera aussi le contenu de déborder.

### MOULE COURONNE AUX NOUILLES AVEC LEGUMES

**4 onces de nouilles larges**
**2 oeufs, séparés**
**1 tasse de lait**
**1 c. à thé de sel**
**Quelques grains de poivre.**

Faire cuire puis égoutter les nouilles. Battre les jaunes d'oeufs jusqu'à ce qu'ils soient légers et pâles, ajouter le lait, les nouilles et les assaisonnements; incorporer les blancs d'oeufs battus ferme. Verser dans un moule couronne bien graissé et déposer dans une lèchefrite d'eau chaude. Faire pocher dans un four modérément chaud, 350F, jusqu'à ce que cela soit pris, environ 1 heure. Sortir du moule et déposer sur un plat. Remplir la cavité de légumes en sauce bien assaisonnés. Six portions.

Si vous n'avez pas de moule couronne vous pouvez en improviser un en plaçant un petit bol dans le centre de la casserole ou du plat de cuisson.

### Spaghetti piquant

**¾ de livre de foie**
**¼ de tasse d'oignon haché**
**2 c. à table de gras**
**2 c. à thé de sel**
**Quelques grains de poivre**
**1 c. à table de persil haché**
**2 tasses de jus de tomate**
**8 onces de spaghetti**

Ebouillanter le foie et laisser dans l'eau pendant 5 minutes, égoutter et passer au hachoir. Faire brûnir l'oignon dans le gras, ajouter le foie et les assaisonnements. Faire cuire lentement, environ 10 minutes. Ajouter le jus de tomate et faire mijoter pendant 20 minutes. Si la sauce devient trop épaisse durant la cuisson, éclaircir avec un peu d'eau. Pendant ce temps, faire cuire le spaghetti puis l'égoutter. Empiler dans un plat profond et verser dessus le mélange de tomate. Six portions.

Note — Une gousse d'ail peut être cuite avec l'oignon et retirée avant d'ajouter les autres ingrédients.

Faire cuire puis égoutter le macaroni. Battre les oeufs jusqu'à ce qu'ils soient légers, ajouter le lait et le sel. Ajouter au macaroni et incorporer le fromage, sauf une partie pour garnir le dessus. Verser la moitié du mélange dans un plat profond graissé, et allant au four. Couvrir avec les saucisses et déposer dessus le reste du macaroni. Saupoudrer de fromage. Mettre le plat dans une lèchefrite d'eau chaude et faire pocher dans un four modérément chaud (350° F) jusqu'à ce que cela soit pris, environ une heure. Six portions.

### CASSEROLE DE MACARONI ET DE SAUCISSES

**2½ tasses de macaroni coupé en petit morceaux d'un pouce**
**2 oeufs**
**1 tasse de lait**
**½ c. à thé de sel**
**1 tasse de fromage râpé**
**6 grosses saucisses rôties à la poêle et coupées en morceaux**

## Activités des S.V.F. dans divers centres

Les villes canadiennes sont fières de leurs fils et de leurs filles en service actif et, par l'entremise des Services Volontaires Féminins, montrent leur orgueil légitime de manières diverses. A Prince George, C.-B., presque toutes les volontaires s'intéressent aux travaux de cantine et de récupération.

Les femmes des officiers de la 6ième Division s'occupent activement des différents projets des Services Volontaires Féminins.

Le centre de Fort Erié, en Ontario a récemment ouvert un bureau central ou, au cours de ces derniers mois 450 nouveaux donneurs de sang ont été enrôlés pour la Croix-Rouge et 400 nécessaires pour marin furent obtenus pour la Société de l'Aide aux Marins. Un homme d'affaires proéminent de Fort Erié disait l'autre jour: "Quand il y a du travail volontaire à accomplir, Fort Erié peut compter sur ses Services Volontaires Féminins."

A Peterborough, Ontario, on se consacre à diverses activités. Soixante-quatre volontaires ont été affectées à la vente des timbres d'épargne de guerre. L'hospitalité familiale est aussi un projet spécial de la division de Peterborough. Récemment, des commis de bureaux furent prêtés au Comité des Citoyens afin de préparer une liste de toutes les personnes de Peterborough en service actif.

Saskatoon rapportait récemment que 1.000 copies des programmes de la C.B.C. pour les femmes et les enfants avaient été reçues et que la distribution en avait été faite aux chefs de divisions.

La secrétaire du centre des S. V. F. de Saskatoon déclare, "Les chefs discuteront ces programmes en vue de créer une audience aussi considérable que possible."

L'achat des aliments pour les prisonniers de guerre canadiens et anglais et la préparation des colis constituent l'une des principales activités de la Croix-Rouge. A la fin de 1942, environ trois millions de ces colis avaient été empaquetés au Canada. Des centres d'empaquetage sont maintenant en opération à Montréal, Toronto, Hamilton, Windsor et Winnipeg. Chaque centre peut emballer vingt mille colis par semaine.

## D'une belle présentation




Un beau modèle d'une apparence amincissante. Jupe ample et gracieuse.

Le modèle no 3476 se présente dans les tailles 10 à 20. La taille 16 exige 3¼ vgs d'un tissu de 39 pcs avec ⅜ vgs de tissu opposition.

**Le prix du patron est de 20 sous, celui du livret de mode est de 15 sous, soit 35 sous pour les deux. Pour faire remise N'ENVOYEZ PAS D'ARGENT PAR POSTE, de préférence des bons de poste.**

**Ecrivez lisiblement votre adresse et le numéro du style. N'oubliez pas de mentionner la taille que vous désirez.**

**Adressez vos commandes au Service des Modes, Journal "Le Droit".**

Pourquoi un noble est-il comme un livre?

R. — Parce qu'il a un titre et quantité de pages.




SAUVEGARDEZ LA GÉNÉRATION de Guerre

Les mamans canadiennes ont la responsabilité d'élever une génération future dont les citoyens seront sains et vigoureux. Dans cette tâche essentielle, elles ont l'aide puissante et consciencieuse de la maison Heinz; dont les Purées pour Bébés sont aussi bonnes que l'habileté scientifique et les meilleurs soins permettent de les faire. Commandez-en plusieurs variétés. Epargnez-vous temps, travail et inquiétude

PURÉES HEINZ













OTTAWA DAIRY COMPANY
Division of
THE BORDEN COMPANY LIMITED
TELEPHONE 2-5741

À Votre Service
THÉ ET CAFÉ "SALADA"
S'il faut économiser sur la quantité il faut acheter votre thé et votre café pour la qualité.

VERITABLE BISCOTTE
"RUSKS" (Canadienne holandaise)
CANADA BREAD CO. Ltd.
Donnez votre commande au vendeur ou téléphonez 8-0600




QU'EST-CE QUI DONNE AU CACAO SA VALEUR NUTRITIVE?

La valeur nutritive élevée du Cacao dépend presque entièrement de son contenu en Beurre de Cacao. *Le* CACAO PERFECTION *est garanti contenir 22% de Beurre de Cacao,* ce qui vous donne le maximum de propriétés énergétiques que l'on puisse obtenir. Pour avoir un délicieux breuvage alimentaire, ayez soin de demander du CACAO PERFECTION à votre épicier. Sans tenir compte du prix, il n'y en a pas de meilleur. Et pourtant le CACAO PERFECTION *coûte moins!*

SEULEMENT 25¢ LA LIVRE *Pourquoi payer plus?*

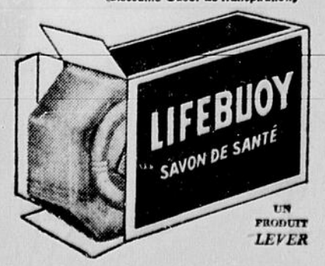



Surmontez l'obstacle
QUI VOUS BARRE LA ROUTE DU BONHEUR

COMME c'est triste de voir tant de gens privés de toutes les bonnes choses de la vie, à cause de cet obstacle invisible qu'est la "B.O." Souvent ces gens-là ne se rendent même pas compte qu'ils blessent.

Soyez sur vos gardes! Baignez-vous régulièrement au Lifebuoy. Les ingrédients spéciaux qu'il contient enrayent la "B.O.", vous garantissent une propreté absolue. Et son odeur se dissipe avant même que vous ne vous soyez revêtus.

DE LA TÊTE AUX PIEDS—
IL ENRAYE LA "B.O."
(Blessante Odeur de transpiration)




UN PRODUIT LEVER

NOUVEL INGRÉDIENT
NOUVEL ARÔME
MÊME PROTECTION EFFICACE

# Les membres du Cercle Social St-Charles entendent parler de tennis et croquet à l'occasion de la 13e réunion annuelle

★ ★ ★

**Intéressants rapports présentés par le secrétaire et le trésorier — Cinq nouveaux directeurs élus — Sentiments à l'endroit de deux copains**

**LES PAROLES DE M. LE CURE F. X. BARRETTE**

Lundi le 17 janvier dernier, se tenait dans la sallé St-Charles, la 13ième assemblée annuelle des membres du cercle social St-Charles et l'élection des nouveaux directeurs pour 1944.

Plus de cinquante membres étaient présents. Monsieur le curé F.-X. Barrette, aumônier du cercle, ainsi que Monsieur l'abbé Alfred Boyer, vicaire à St-Charles, rehaussaient l'assemblée par leur présence.

Parmi les nombreux membres du cercle social, nous avons remarqué MM. A. Jolicoeur, R. Jolicoeur, E. Gougeon, H. Joanisse, P. Roy, L. Gauthier, L. Vekeman, T. Cousineau, P. Dusseault et L. Richard, représentant le bureau de direction de 1943, et les membres suivants: Tedmond Gauvreau, Dieudonné Roy, E. Renaud, H. Bériault, M. Gravel, A. Leblanc, R. Hudon, J.-M. Roy, M. Sauvé, W. Leduc, H. Gaignery, G. Gravel, J. Gougeon, M. Pépin, A. Vanasse, N. Vanasse, M. Chagnon, M. Philippe, O. Valiquette, A. Vallée, M. Tremblay, E. Leduc, H. Leduc, R. Gauthier et plusieurs autres.

**Le sport à St-Charles**

L'assemblée était sous la présidence de M. Arthur Jolicoeur qui souhaita la bienvenue à tous les anciens et nouveaux membres. A part de l'élection de cinq nouveaux directeurs, le programme de la soirée comprenait une lecture d'un rapport détaillé des activités du cercle social St-Charles pour 1943 donnée par le secrétaire Lucien Richard. Ce dernier parla longuement sur le sport dans la paroisse St-Charles, particulièrement le Tennis et le Croquet. Il rappela aux membres le grand banquet du 6 décembre, qui fut tenu dans leur propre salle, et organisé par la Commission des sports de la Société St-Jean-Baptiste d'Ottawa. "Ce fut", dit le secrétaire, "une excellente propagande pour notre cercle Social". Il fit remarquer aux membres qu'ils ne devraient pas négliger leur terrain de Tennis cette année et qu'ils devraient, au contraire, s'empresser le plus tôt possible de relever ce beau sport parmi nos jeunes. M. Richard termina en remerciant M. le curé Barrette de son généreux concours, de même que les directeurs pour leur grand dévouement, ainsi que tous les membres du cercle Social, pour leur bel encouragement. M. le Président remercia l'orateur en termes très appropriés.

**Le ministre des finances**

Le rapport financier, donné par M. Paul Dusseault, trésorier du Cercle, fut sans contredit le point culminant de la soirée. Notre dévoué gardien du trésor sut tenir nos membres sur "les épines" pendant une quinzaine de minutes. Mais après toutes considérations, on s'est aperçu que notre cercle, durant l'année 1943, connut de véritables succès. M. Dusseault fit remarquer que nous avions 184 membres en règle. "Ce fut très encourageant", ajouta M. le Trésorier, "lorsque l'on considère le temps que l'on passe, les difficultés dans l'achat de marchandises diverses, l'absence de plusieurs de nos jeunes gens, qui sont dans l'armée, l'aviation ou la marine". M. le président, encore une fois, remercia M. Dusseault de son magnifique rapport.

**Ces cinq directeurs**

Immédiatement après, l'on fit l'élection de cinq nouveaux directeurs. Après le comptage consciencieux de nos scrutateurs, les résultats furent les suivants: directeurs élus pour deux ans: MM. Trefflé Cousineau, échevin du quartier 6 d'Eastview; Henri Joanisse, épicier bien connu de St-Charles; Tedmond Gauvreau, président de la Ligue Interscolaire de Hockey; Léopold Gauthier, jeune "artiste" du pool, et M. Eugène Leduc, président de la Société St-Vincent de Paul, section St-Charles. Ajoutons à ces directeurs MM. Arthur Jolicoeur, Paul Dusseault, Léo Vekeman, Philippe Roy et Lucien Richard et vous avez la liste complète du bureau de direction du Cercle Social St-Charles pour l'année 1944.

Avant de terminer l'assemblée, M. le Président invita M. le Curé à prendre la parole. Notre digne aumônier remercia les anciens membres du bureau de direction pour leur dévouement au Cercle. "Deux de nos directeurs sortant de charge cette année, dans la personne de M. René Jolicoeur et M. Eustache Gougeon", ajouta M. le Curé, "méritent la reconnaissance de tous les membres du Cercle Social; M. Jolicoeur, tout particulièrement, s'est dévoué depuis l'organisation de notre cercle en 1931. "Et M. Gougeon", continua M. le Curé, "fut un aide précieux dont il ne faut certainement pas oublier". Les membres n'hésitèrent point à témoigner leurs sentiments et les applaudissements qu'ils manifestèrent envers nos deux "anciens copains" resteront mémorables dans les annales du Cercle. M. l'abbé Boyer, félicita à son tour les nouveaux membres du Bureau de Direction et leur souhaita bonne chance, en disant qu'ils trouveront une juste récompense en travaillant pour le Cercle Social St-Charles.

Le secrétaire,
**L. RICHARD**

## Il est heureux dans la Nationale



**CONRAD DION, l'ancien cerbère du Corwnall dans le groupe de Québec et un athlète canadien-français bien connu, fait sensation dans la cage des Ailes rouges de Détroit. Dion n'a pas encore été défait dans les quatres joutes où il garda la citadelle du Détroit. Les Ailes rouges s'assurèrent des services de Connie aussitôt qu'ils apprirent qu'il avait reçu sa licence de l'armée canadienne. Dion a bloqué huit lancers dangereux dans les deux dernières minutes de jeu hier soir. C'est donc dire qu'il a du travailler comme lui seul peut le faire.**

## La boxe hier

Portland Me. — Coley Welch, 162½, Portland, défait Johnny Finazzo, 170½, Baltimore, (10); Jimmy Cook, 147, Portland, défait Billy Napper, 144, Boston (6).

Philadelphie — Eddie Giosa, 133, Philadelphie, défait Ruby Garcia, 137½, New-York, (8); Jimmy Anest, 140, New-York, défait Guebal Young, 135, Philadelphie (6).

## Les Commandos pratiquent ce soir en vue de la prochaine visite des As de Québec demain soir à l'Audi.

**Les Commandos d'Ottawa sont revenus de Montréal la tête basse après avoir été défaits mercredi soir dernier par les Carabins de Sylvio Mantha. Et, pour tenter de laver cette tache ils présenteront aux fervents locaux deux nouvelles figures alors que les sensationnels As de Québec viendront se mesurer aux porteurs de glaive.**

**Doug. Calhoune est un des nouveaux-venus. C'est un ancien porte-couleur des petits-généraux d'Oshawa et il joue au centre. Dernièrement il évoluait dans la ligue Commerciale de Toronto. L'autre troupier est Jimmy White, récemment licencié de l'Armée. Il évoluait cette saison avec les Frontenacs de Kingston dans la ligue O.H.A. White a démarré avec les protégés d'Alex Smith lors de la joute de mercredi au Forum. Il forme une solide paire défensive avec le rusé Stan Pratt.**

**On n'utilisera probablement pas la ligne du Collège Saint-Patrice lors de la partie contre les porte-couleurs de la vieille Capitale. Elle a donné bonne impression lors de la joute contre les Carabins mais Smith et McCaffrey qui furent eux aussi très satisfaits ont décidé de ne pas faire démarrer ce trio contre les gars de Bill Reay. Les Commandos tiendront un exercice ce soir à 6 h. 30.**

## Mlles Georgette Lepage et Jeannette Brière se distinguent dans la ligue des employés de la maison J. Pharand

★ ★ ★

**Toutes deux sont les seules à réussir un "plus de 600" — Gratton mène toujours la parade**

Les capitaines Ernest Godbout et Dollard Gratton ont conduit leur équipe sur le sentier de la victoire lors de la dernière séance de la ligue mixte du magasin Josephat Pharand.

De fait, nos deux capitaines ont complètement déclassé leurs adversaires en leur administrant chacun un blanchissage.

L'équipe du président Godbout a remporté ses victoires par les marges suivantes:

Equipe Godbout
1013 1085 924—3022

Equipe Dupont
967 860 763—2595

La victoire de l'équipe Godbout a donc été très décisive car dans chacune des trois parties elle remporta la palme par une bonne marge. La marge totale pour les trois joutes fut de 427.

**Massacre encore plus grand**

L'équipe de Dollard Gratton était aussi en grande forme jeudi dernier et elle passa elle aussi le blanchissage au clan de ce malheureux Emile Lalonde. L'équipe Gratton remporta ses trois victoire par une marge totale de 489.

Les cordes par équipes furent les suivantes:

Equipe Gratton
1126 1028 1069—3223

Equipe Lalonde
888 946 900—2734

On constate que dans ces joutes, les victoires du club Gratton furent aussi très décisives.

**Bravo! Mesdemoiselles**

Saluons mesdemoiselles Georgette Lepage et Jeannette Brière, respectivement des équipes Godbout et Gratton, qui furent les seules, sur 24 joueurs de la ligue, à atteindre et dépasser le 600.

Georgette Lepage fit un haut total de 628 tandis que Jeannette Brière atteignit 627.

Jean-Paul Brière fut le meilleur chez les hommes, mais il était encore bien loin derrière nos deux gentilles amazones.

La série de Jean-Paul fut de [illegible] soit 44 "pinnes" derrière Georgette.

Le capitaine Gaston Dupont se classa deuxième chez les hommes avec une série de 578.

**La haute corde**

C'est encore une jeune fille qui a réeussi la plus haute corde de la soirée. Mlle Jeannine Lepage bouleversa les catins pour une simple de 229. Georgette Lepage en cogna une de 227.

Voici les meilleurs pointages de la soirée:

| | | |
|---|---|---|
| G. Lepage | 628 | (227-180-221) |
| J. Brière | 627 | (216-214-197) |
| J.-P. Levesque | 584 | (198-219-167) |
| G. Dupont | 578 | (224-190-164) |
| Rita Leduc | 577 | (111-222-174) |
| J. Lepage | 229 | |
| J. Lévesque | 223 | |
| E. Bélisle | 218 | |

Vénitia Pilon et Emile Lalonde ont mérité le prix de "consolation". Tous deux ont roulé les plus basses cordes de la soirée.

**Le classement**

| | G. | P. |
|---|---|---|
| Gratton | 26 | 13 |
| Dupont | 20 | 19 |
| Godbout | 17 | 22 |
| Lalonde | 15 | 24 |

## Hector Benoît compte le seul but quand le Transfer Roussel bat le club Paroton 1-0 au polo sur glace

★ ★ ★

**Roger Duguay se fait briser le nez mais cela ne veut pas dire que le jeu fut rude . . . non, les amis, ce fut par accident — Une autre joute ce soir**

Le Transfer Roussel a remporté une autre victoire dans la ligue de polo sur glace de Saint-Rédempteur, alors que ses joueurs ont défait Paroton 1-0 au cours d'une rencontre disputée mercredi soir dernier sur la patinoire de l'école Cauvin. Par ce triomphe ils se sont approchés de plus en plus des Bombardiers qui actuellement mènent la parade.

Hector Benoît enregistra le seul point, c'est-à-dire le point victorieux. Il accomplit le tout en deuxième période après avoir reçu une passe de Joe Laramée. Les autres à faire du beau travail pour les gens du Transfer furent Léo, Emile et Roger Duguay, Pinkey Chénier, le cerbère Fernand Fréchette et quelques autres. Pour les vaincus, Lacroix, Dumont, Bourdages, Malette et Moreau ont fait eux aussi du beau travail mais n'ont pu triompher des lourds porte-couleurs du Transfer.

**Duguay blessé**

Roger Duguay, habile troupier du Transfer Roussel s'est fait briser le nez au cours de la joute. Le tout est arrivé très accidentellement alors que Lacroix et Duguay tombèrent sur la glace et le malheureux coup arriva alors que le balai de Lacroix vola en pleine figure de Roger. C'est une sérieuse perte pour son clan.

**Encore ce soir**

Les gars de Lucien Roussel seront encore de la scène ce soir pour se mesurer au Pepsi-Cola d'André Charron. On s'attend à une partie très contestée car les buveurs de Pep se sont sensiblement améliorés depuis quelque temps et peuvent bien remporter dès ce soir leur premier gain de la saison. Charron & Pichette Co. nécessitent une victoire s'ils ne veulent point se voir reposer seuls dans la cave de la ligue. Quant aux "Transféreux" ils se promettent bien de demeurer invincible. Le tout commencera à 7.30 heures et l'endroit est toujours l'école Cauvin.

## L'équipe St-Charles remporte une victoire de 3 à 1 sur Sacré-Coeur dans la ligue junior de la S.-J.-B.

★ ★ ★

**Une foule nombreuse applaudit le beau jeu des deux équipes — Paul Desmarais se distingue dans les buts des Charlots — Leblanc et Sincennes contribuent d'un but et d'un assiste chacun — A. Aubry compte pour les visiteurs — Jeu rapide**

**par Lucien Levesque**

L'équipe St-Charles, pilotée avec compétence par un vieux rusé du hockey, Aldonat Leblanc, un ancien instructeur de l'Université, a enfin secoué le guignon et a remporté une brillante victoire hier soir, sur la patinoire de l'école St-Charlse, quand les Charlots ont triomphé par 3 à 1 sur l'équipe Sacré-Coeur dans une joute régulière de la ligue junior, Association St-Jean-Baptiste d'Ottawa.

Une foule nombreuse s'était massée autour de la patinoire et applaudit vivement au jeu rapide et intéressant des deux équipes.

Au cours de la première période les Charlots furent un peu "dépaysé" en présence d'un jeu assez mystifiant des gars de la côte de sable.

En dépit des efforts apportés par les deux clans en première péridoe, aucun but ne fut compté.

Quelques esprits se sont échauffés cependant et les arbitres durent sévir contre C. Mineau et A. Sabourin.

**Aubry compte le premier**

C'est Aubry, de l'équipe Sacré-Coeur, qui compta le premier but après 12 minutes de jeu dans la deuxième période. Il reçut une magnitique passe de son copain Bourdon et fit le nécessaire.

Conrad Sincennes remit cependant le Charlot dans la course quand il fit une descente rapide avec son copain Bernard Leblanc et tous deux se passèrent la rondelle devant les buts adversaires et Sincennes réussit à introduire la carotte dans la bouilloire du jeune Thibault.

Il n'y eut pas de point de compter dans la troisième période mais au cours de la période de surtemps Bernard Leblanc compta sur une passe de son copain Sincennes. C'était la performance de la deuxième période qui se répétait, mais cette fois dans un sens inverse.

Après six minutes, c'était au tour du solide Molloy à tromper la vigilence du gardien adversaire et il comptait le troisième et dernier but des Charlots.

**Les alignement:**

ST-CHARLES:— Buts: P. Desmarais; défenses: L. Levesque, G. Levesque; 1ère ligne: B. Leblanc, Meloy, C. Sincennes; remplaçants: P. Bouthilier, V. Legault, A. Alhabos, G. Graveile, A. Sabourin, C. Pelletier, A. Lafleur, A. Lafrance, A. Levesque.

SACRE-COEUR:— Buts: J. Thibault; défenses: C. Laurier, J.-J. Daoust; avants: R. Martn, J. Blackurnel, C. Mneau; remplaçants: F. Aubry, G. Bourdon, G. Collin, R. Mineault.

## Résultats du Hockey

**Ligue Américaine**

Indianapolis, 3; Providence, 1.

**A.H.O. junior "A"**

Toronto St-Mikes, 10; Hamilton, 4.

**Lakehead junior**

Port-Arthur H.M.C.S. Griffon, 8; Fort-William Columbus Club, 0.

**Manitoba junior**
(Divison nord)

Winnipeg Esquire, 7; Cadets de l'air, 1.

**Alberta Garrison senior**

Red Deer Army, 9; Calgary Tecumseh-Mustangs, 1.

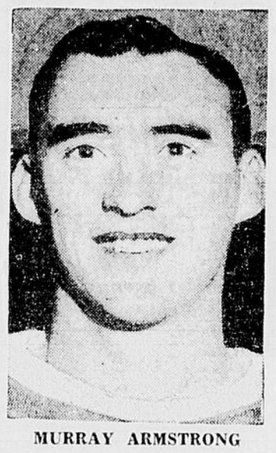
Club athlétique des Ukrainiens canadiens, 6; St-Boniface Athlétique, 4.

## Bob Davidson ne prend plus de chance au hockey

Après avoir été victime d'un fracture de la mâchoire, Bob Davidson, courageux capitaine des Maple Leafs de Toronto dans la ligue Nationale de hockey, est revenu au jeu avec un masque pour protéger sa blessure qui n'était pas encore parfaitement guérie. Dans la passé, Ching Johnson, un Joueur de défense des Rangers de New-York, qui fut souvent victime de blessures à la figure, et Clint Benedict des Maroons de Montréal, portèrent aussi un protecteur pour la même raison.

## Murray Armstrong est le 29e joueur à jouer avec Détroit

Lorsqu'il est retourné, récemment à la ligue Nationale de hockey, Murray Armstrong est devenu le 29ième joueur à s'aligner avec les Red Wings de Détroit, cette saison. Il a trois saisons d'expérience à son actif comme membre des Américains de New-York. Il a débuté dans la ligue Nationale, en 1938-39, avec les Leafs de Toronto, mais il ne joua que quelques parties avec ce club et il fut envoyé pour prendre de l'expérience avec le Syracuse. En 1939-40, il était avec les Américans de New-York et il fit bien pour le nombre de points, terminant avec 36 dont 16 buts.



MURRAY ARMSTRONG

Alors qu'il voyageait dans un trajet de 60 heures, de sa résidense à Régina, Saskatchewan, pour se joindre aux Wings, récemment, Armstrong a célébré son 28ème anniversaire de naissanse soit le premier de l'an. Il mesure 5 pieds et 10 pouces de taille et pèse 175 livres. Récemment, il reçut une décharge honorable de l'Armée canadienne à cause de maux au dos, maux dont il souffrit en 1941, à sa seconde saison avec les Américains. Il fut opéré à l'institut Mayo et revint au jeu pour obtenir 28 points pour les Américains, la saison suivante.

L'hiver dernier, Armstrong, un lieutenat, a été l'instructeur et il a joué pour le club Capitals de l'Armée, à Régina. Cette équipe remporta le championnat de la Saskatchewan mais perdit contre le Winnipeg, dans les éliminatoires. C'est un joueur de centre, et il est bon pour préparer les jeux aux [illegible] ils se promettent bien de demeurer invincible. Le tout commencera à 7.30 heures et l'endroit est toujours l'école Cauvin.

## Les Royaux ont défait les Braves de Valleyfield dans une exhibition

★ ★ ★

**VALEYFIELD, Qué., le 21 — (P.C. — Les Royaux de Montréal de la ligue sénior du Québec l'ont emporté 7-3 sur les Braves de Valleyfield. Comme on le sait les Braves sont membres de la ligue Intermédiaire de Montréal et ils mènent la parade par une bonne marge dans ce circuit.**

**C'était la première joute d'une série que se disputeront les protégés de Frank Carlin et le Valleyfield. Cette dernière constellation voulait parier $500 sur cette série mais les Royaux ont refusé et on a tout de même décidé de jouer les deux joutes d'exhibition.**

**Gaye Stewart, ancien ailier des Feuilles d'Erable de Toronto était de la joute et formait un solide trio avec Tod Campeau et Bert Connolly. Ils ont enregistré un total de quatre buts. Campeau en obtenant trois à son crédit.**

## Les billardistes de la salle Royale évolueront ce soir au collège N.-D. contre les étoiles de Wrightville

**Les choses deviennent de plus en plus intéressantes dans la ligue de hockey Intermédiaire de Hull et ce soir le circuit offre une autre joute captivante quand les billardistes de la salle Royale se mesureront aux étoiles du club Wrightville.**

**L'Intermédiaire connait sa meilleure saison et le public sportif de Hull et de Buckingham lui donne un solide appui.**

**Qu'on n'oublie donc pas la joute de ce soir, au collège Notre-Dame, à 8 h. précises. Les équipes en présence: Royal contre Wrightville.**

## L'équipe du dentiste Lafond de Hull mène la parade chez les joueurs de bridge du Volant

★ ★ ★

Le classement de la ligue de bridge de l'Association Hull-Volants n'est pas changé lors de la dernière séance quoique les équipes aient augmenté leur pointage respectif.

L'équipe du dentiste Lafond est encore bonne première avec un total de 112 points depuis le commencement du tournoi. Les membres de l'équipe du Dr Gérard Gagné viennent en deuxième position avec 106 et la maison E.-R. Fisher Limitée a accumulé un total de 100½ points.

C'est cette équipe qui a réussi le plus grand nombre de points pour deux tables à la séance de lundi dernier.

L'équipe du Dr Lafond est bien en avant des autres dans le nombre de chélems, comme on le pourra voir dans le tableau ci-bas:

**Les chélems à date**

| | Petits | Grands |
|---|---|---|
| Dr Lafond | 18 | 1 |
| Commandos | 9 | 1 |
| Salon Caron | 10 | |
| E.-R. Fisher Ltée | 9 | |
| Dr Gagné | 5 | 1 |
| Panthères noires | 6 | |
| Wrightville | 5 | |
| Corona Cola | 4 | |
| Montcalm | 2 | |

**Haut pointage de la soirée pour deux tables**

| | |
|---|---|
| E.-R. Fisher Ltée | 101½ |
| Dr Gagné | 10 |
| Corona-Cola | 8 |
| Dr Lafond | 8 |

**Le classement**

| Equipe | Total des points |
|---|---|
| 1—Dr Lafond | 112 |
| 2—Dr Gagné | 106 |
| 3—E.-R. Fisher, Ltée | 100½ |
| 4—Commandos | 96½ |
| 5—Wrightville | 86½ |
| 6—Corona-Cola | 80 |
| 7—Salon Caron | 74 |
| 8—Montcalm | 70½ |
| 9—Panthères noires | 66½ |

Les mêmes équipes que lundi dernier se rencontreront lundi prochain. C'est la cédule qui se renverse et les équipes en sont rendues à la conclusion de la section où toutes les équipes se sont rencontrées et maintenant on revient tout simplement sur nos pas.

L'enthousiasme est grand chez les joueurs de bridge du Volant et les équipes qui se disputent les honneurs sont composées d'experts à ce populaire jeu de cartes.

## Conrad Dion est solide dans la cage quand les Ailes Rouges de Détroit défont le Chicago 4-3

★ ★ ★

**Le petit Canadien français n'a pas encore été défait en quatre joutes**

DETROIT, le 21. — (P.A.) — Les Ailes rouges de Détroit ont continué à marcher dans le chemin de la victoire lorsqu'ils l'emportèrent 4-3 sur les Eperviers de Chicago dans une joute de la ligue Natonale. Près de 9.250 personnes suivirent cette joute disputée hier soir à l'Olympique de Détroit.

L'habile Conny Dion fut encore très solide dans ses filets et a été un des facteurs importants dans cette autre victoire des gars de Jack Adams. En quatre apparitions, Conrad n'a pas encore été défait et sa tenue fascine tous les experts qui le classent l'un des meilleurs gardiens évoluant actuellement sous la grande tente.

Les compteurs des Ailes rouges furent Modère Bruneteau, Murray Armstrong, Adam Brown et Carl Liscombe. Pour les Eperviers ce fut Dahlstrom, Smith et Purpur.

**Les équipes**

CHICAGO:— Buts: Karakas; défenses: Seibert, Johnson; centre: Smith; ailes: Mosienko, Bentley; subs. Wiebe, Purpur, March, Allen, Gottselig, Dahlstrom, Heyliger.

DETROIT:— Buts: Dion; défenses: Quackenbush, Jackson; centre: Armstrong; ailes: Carveth, Brown; subs.: Simon, Hollett, Grosso, Bruneteau, Liscombe, Howe, Kilrea.

ARBITRES:— Bill Chadwick, Stan McCabe et Orville Roulston.

**Le résumé**

Première période
Chicago: Dahlstrom (Seibert) ..... 14'54"
Détroit: Bruneteau (Quackenbush, Howe) .. 19'26"
Punition: Brown.

Deuxième période
Détroit: Armstrong (Carveth) ..... 1'46"
Détroit: Brown (Armstrong, Bruneteau) 11'50"
Punition: Jackson.

Troisième période
Chicago: Smith (Bentley) .. 55"
Détroit: Liscombe (Carveth, Jackson) ..... 8'12"
Chicago: Purpur (Seibert, Dahlstrom) .. 16'36"
Aucune punition.

## Résultats du Hockey ligue Nationale

**Joute d'hier**

Détroit, 4; Chicago, 3.

**Classement**

| | G | P | N | P | C | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Canadiens | 20 | 3 | 5 | 129 | 63 | 45 |
| Toronto | 16 | 13 | 2 | 143 | 116 | 34 |
| Boston | 13 | 12 | 4 | 143 | 147 | 30 |
| Détroit | 12 | 11 | 5 | 101 | 107 | 29 |
| Chicago | 11 | 16 | 1 | 103 | 119 | 23 |
| Rangers | 5 | 22 | 1 | 98 | 165 | 11 |

**Prochaines joutes**

Samedi: Boston à Candiens, Rangers à Toronto.

Dimanche: Canadiens à Boston, Rangers à Détroit, Toronto à Chicago.

## Un défi

Nous recevons de M. Hector Rivet la lettre suivante:

Ottawa, 20 janvier 1944.

Monsieur,

Depuis déjà quelque temps le Brébeuf fait montre de beaucoup d'activités dans la ligue junior de la Saint-Jean-Baptiste.

L'équipe Brébeuf aimerait se mesurer, durant la semaine prochaine avec une équipe de Hull ou le E.S.J.V. de Gatineau.

Tout gérant d'équipe qui est intéressé voudrait bien communiquer avec Hector Rivet en téléphonant 5-3682.

Votre tout dévoué,
Hector Rivet.

## Les Canadiens français deviennent de plus en plus nombreux parmi les gardiens de la ligue Nationale

★ ★ ★

Les gardiens de buts de langue française sont plus nombreux que ceux des autres nationalités dans la ligue Nationale de hockey. Trois Canadiens français gardent maintenant les filets dans le circuit majeur. Il y a Paul Bibeault des Maple Leafs de Toronto, Connie Dion, des Red Wings de Détroit et Maurice Courteau qui a joué quelques parties pour le Boston. Bibeault, en deux parties consécutives, récemment, faisait face, à l'autre bout, à un gardien de sa nationalité. Dion était à Toronto lorsque les Wings gagnèrent par 6 à 4 tandis que Courteau était à Boston lorsque les Leafs l'emportèrent par 7 à 2. Le premier des fameux cerbères canadiens-français fut Georges Vézina, de Chicoutimi, Québec, qui fut un des immortels du hockey et en l'honneur de qui fut donné le trophée Vézina. Vézina s'évanouit dans une partie de ligue et mourut, peu de temps après. Lorne Chabot, qui joua pour les Rangers, les Leafs, le Chicago et les Canadiens, était un fameux gardien de langue française. Claude Bourque, maintenant dans l'Aviation, en fut un autre.







# Londres est en guerre pour défendre ses colonies et ses comptoirs, dit Chaloult

(Suite de la 1ère page)

posée: "Parce que l'Angleterre est en guerre et uniquement pour cela. Si, le 3 septembre 1939, l'Angleterre n'avait pas déclaré la guerre à l'Allemagne, il est bien évident que le Canada non plus ne l'aurait pas déclaré. Il ne se bat évidemment pas pour le maintien des frontières polonaises. C'est la France et l'Angleterre qui avaient garanti ces frontières, et non pas le Canada. Et si le Canada se battait pour les frontières de la Pologne, ne serait-il pas en guerre contre la Russie? Une violation de frontières par la Russie soviétique serait-elle moins criminelle que par l'Allemagne?"

Mais pourquoi l'Angleterre a-t-elle déclaré la guerre? se demande ensuite M. Chaloult.

Ce n'est pas pour la défense de la chrétienté. Les Juifs, les communistes, les orangistes de Toronto ne se battent certainement pas pour la chrétienté. D'ailleurs, si la chrétienté était réellement en danger, le Pape se prononcerait pour l'un ou pour l'autre des belligérants. Or, le Pape reste neutre.

**Détestable racisme**

Ce n'est pas non plus pour la civilisation. Il n'y a pas de conception plus variable et plus subjective que celle de la civilisation. Chaque peuple croit posséder une civilisation supérieure. C'est le cas des Allemands et des Japonais comme de l'Angleterre et des autres pays. Lorsque les soldats alliés sont entrés en Italie, on leur a distribué un catéchisme où l'on trouve la phrase suivante: **"Ne laissez pas voir que vous méprisez ceux qui n'ont pas eu la chance d'être Britanniques ou Américains".** Quel détestable racisme. Toutes les guerres se font au nom de la civilisation. C'est au nom de la civilisation que sir Wilfrid Laurier nous demandait de combattre les Boers en 1899. C'est au nom de la civilisation que nous nous sommes battus en 1914, que nous nous battons actuellement et que nous nous battrons encore en 1960 ou en 1980 si, d'ici-là, nous n'avons pas le courage de déclarer courageusement notre indépendance.

**La démocratie**

Ce n'est pas non plus pour la démocratie. Car, "si on entend par démocratie le système parlementaire canadien tel qu'il fonctionne à Ottawa et à Québec, avec sa partisannerie politique, sa caisse électorale, son patronage, l'achat direct ou indirect des consciences et des votes, avouons que ça ne vaut guère la peine de se faire trouer la peau pour une telle mystique". Avant de vouloir rétablir la liberté en Allemagne, pourquoi ne pas la restaurer au Canada? Je voudrais bien savoir ce que Camilien Houde, dans son camp de concentration, ce que Gandhi pensent de la liberté dont nous jouissons au sein de l'Empire britannique. Avant d'abattre la dictature politique d'Hitler, libérons-nous de notre propre dictature économique.

**Liberté violée**

Pendant qu'on parle de liberté, d'affranchissement des petits peuples, de protection des minorités, on piétine les droits naturels, historiques et constitutionnels des Canadiens français. Dans toutes les provinces du Canada, sauf dans le Québec, nos droits scolaires sont méconnus. On envoie de force les Canadiens français défendre la liberté des autres et on les commande dans une langue étrangère que souvent ils ne comprennent même pas.

**Double morale**

Ce n'est pas non plus pour la charte de l'Atlantique. La Russie y a adhéré comme les autres pays alliés. Pourtant, que voyons-nous? La Russie victorieuse rentre en Pologne comme chez elle et elle ose révéler qu'elle entend s'approprier la moitié du territoire de ce malheureux pays sans autre droit que celui du plus fort. Aucun signe de protestation officielle ni de Londre, ni, évidemment, du Canada. Y aurait-il deux morales internationales, une pour nos ennemis et une autre pour nos amis?

Nous sommes en guerre parce que l'Angleterre est en guerre, poursuit M. Chaloult, et l'Angleterre est en guerre principalement pour défendre ses colonies et ses comptoirs.

Au cours du siècle dernier, l'Angleterre s'est constituée un puissant empire, contrôlant ainsi 1/5 des terres et des populations du globe. L'Allemagne a voulu l'imiter. Par la ruse et la violence — c'est ainsi que se forment les empires — elle a commencé, sans aucune justification, à conquérir les pays voisins. L'Angleterre a cru ses intérêts menacés par l'impérialisme allemand et elle a voulu les défendre. C'est alors qu'elle a déclaré la guerre et qu'elle a entraîné à sa suite la France et le Canada.

**Participation excessive**

L'Angleterre défend ses intérêts et elle fait bien, précise le député de Lotbinière. Je ne la blâme pas. Ce que je demande, c'est que nous en fassions autant. Or, à l'heure actuelle, notre participation est excessive et extravagante. Depuis 1939, nous avons mobilisé plus d'un demi-million d'hommes. Nous avons dépensé plus de 14 milliards. Et pour comble de grotesque, nous payons un tribut annuel d'un milliard à l'Angleterre. Ottawa, nous informe-t-on, nous en prépare un nouveau pour 1944. Dans moins de quatre ans, le Canada a lancé plus de 500 navires de guerre; il a produit 80,000 unités d'artillerie, 1,000,000 de fusils et de mitrailleuses, 600,000 véhicules automobiles, 55,000,000 d'obus, 3,000,000,000 de cartouches, etc. Si tout cet argent, si toutes ces énergies avaient été prodiguées pour démolir des taudis, construire des hôpitaux, des gymnases et des piscines, stimuler l'enseignement et doter nos universités, vous êtes-vous jamais demandé, M. le président, quel bonheur et quelle prospérité règneraient aujourd'hui dans notre Canada?

**Pour rien**

Quels profits retirerons-nous de tous ces sacrifices? Rien, répond M. Chaloult. Comme toujours, nous nous serons battus pour la gloire et pour les prunes. Après la victoire, l'Angleterre achètera encore son bacon du Danemark et son blé de l'Argentine. L'Angleterre ne mêle pas la sentimentalité aux affaires. Pourquoi ne pas l'imiter?

M. Chaloult dit qu'il n'est pas anti-britannique, qu'il admire les qualités du peuple anglais. Je suis Canadien uniquement, dit-il, je n'ai pas d'autre patrie que le Canada et je ne connais pas d'autres intérêts que les véritables intérêts canadiens.

L'intérêt du Canada nous commande de mettre un frein à notre excessive participation à cette guerre et il importe que la province de Québec, qui représente les Canadiens les plus anciens et les plus authentiques, fasse savoir au gouvernement fédéral qu'il est grand temps de limiter notre contribution à nos intérêts et à nos moyens.

**Rendre Londres indépendant**

Et M. Chaloult ajoute avec ironie:

Pour l'avenir, ne pensez-vous pas, M. le président, qu'il y aurait lieu de songer dès maintenant à accorder à l'Angleterre son statut d'indépendance? Elle nous coûte vraiment trop cher et elle nous rapporte trop peu. Après lui avoir permis de gagner trois guerres, après lui avoir aidé à établir des comptoirs et à conquérir des colonies dans le monde entier, il me semble qu'elle pourrait vivre un peu par elle-même, sans le tribut périodique de notre argent et de nos soldats?

M. Chaloult a dit quelques mots, au début de son discours, de l'étattisation de la Montreal Power.

Il y a plus de 15 ans que nous réclamons cette réforme, dit-il, nous n'en exigeons pas le droit d'auteur ou le brevet d'invention. Nous serions heureux, en cette circonstance, de voir tous les citoyens de cette province s'unir pour mettre fin à la domination de ce monopole dans Québec. Nous voulons une expropriation honnête, suivant le coût réel des entreprises nationalisées, sans tenir compte de toutes les manipulations financières odieuses des monopoleurs. Nous voulons la fin rapide de l'exploitation du peuple et de la corruption des administrations publiques par cette organisation de brigandage qu'est le trust de l'électricité. Et nous souhaitons ardemment que le gouvernement y mette toute la détermination voulue pour en finir avec le règne de cette dictature. Aussi va-t-il sans dire que nous nous réservons le droit de discuter ces projets de loi et surtout leur application.

# Les troupes de Tito ont repris Jajce et plusieurs endroits

LONDRES, le 21. (P.A.) — Le maréchal Josip Broz (Tito) a annoncé, aujourd'hui, que ses troupes partisanes yougoslaves avaient repris la ville de Jajce, qui est le quartier général de l'armée patriote dans les montagnes de la Bosnie occidentale, et tombée aux mains nazies le 12 janvier.

Ecrasant tout à l'ouest, les partisans ont nettoyé la région entre Mrkonjicgrad et Glamoc, à 30 milles au sud-ouest de Jajce, des troupes allemandes, dont des unités de la 1ère division alpine et une autre division motorisée. Ils les ont fait reculer en direction de la côte de la Dalmatie.

Jajce occupe un point stratégique au confluent des rivières Vrbas et Pliva, à 32 milles au sud de Benja-Luka, et est un centre d'industrie chimique. Le quartier général de Tito est situé sur le haut d'une colline conique donnant sur la vallée de Vrbas, qui se trouve à 100 pieds plus bas.

Le bulletin de guerre de Tito, diffusé par la radio libre yougoslave, a dit que les partisans sont retournés à l'offensive dans divers secteurs de ce front assez largement dévasté.

Les partisans ont écrasé une force nazie qui tentait de pénétrer dans la ville de Prozar dans le secteur de Rama et l'a boutée dehors avec des pertes s'élevant à 300 morts.

Au nord-est de Sarajevo, les partisans ont battu des forces nazies dans Doboj-Tuzla-Zvornik et ont enfoncé les défenses ennemies à Tuzla où il y a des combats de rues. Les troupes yougoslaves ont occupé les villes minières de Kreba et de Zivinica, ajoute le bulletin.

Modric et Gardacac, deux villes au nord-est de Doboj en Bosnie centrale, ont été prises par les partisans et une colonne nazie, marchant au sud de Brcko dans une tentative de relever la garnison de Tuzla a été refoulée.

Une revue des dommages causés aux communications allemandes et aux voies de ravitaillement pendant les 12 derniers mois, fait constater que des unités de sabotage de chemins de fer ont détruit 600 wagons de blé, 80 locomotives, 480 wagons de fret, 15 ponts et trois pétroliers. Ils ont tué plus de 1.000 soldats ennemis.

En plus, ils ont interrompu les communications du chemin de fer Zagreb-Belgrade, l'un des plus importants chemins de ravitaillement et de communications pour une période de 1.600 heures. Tous ces chiffres ont été compilés par le quartier général de Tito.

# Trente-cinq bombardiers disparus

(Suite de la première page)

tonnes ont été jetées sur la ville depuis le début de l'effort soutenu afin d'éliminer la capitale du Reich.

Les premiers rapports du ministère de l'Air laissent percevoir un refrain douloureux. Un communiqué dit que "de grands incendies ont été laissés et que la fumée monte à de grandes altitudes".

Les bimoteurs Mosquito, toujours infatigables, ont en même temps, exécuté un bombardement de feinte sur des cibles dans le nord-ouest de l'Allemagne, et des flottes de semeurs de mines ont, de nouveau, visité les eaux allemandes.

Dans ces opérations conjointes, les Britanniques ont perdu 35 bombardiers dont 9 des escadrilles canadiennes.

Ce fut le 105ème raid de la guerre sur Berlin.

L'attaque de nuit, qui rompt ainsi une dixième nuit d'accalmie dans l'assaut sur l'Europe, a aussi été le signal de la fin d'un répit de raids diurnes, et les bombardiers-chasseurs de la RAF ont traversé la Manche en direction du nord de la France au lever du jour. Ils étaient suivis de formations de Spitfire qui volaient à une altitude élevée sous un ciel nuageux.

Prenant leur envol peu avant la fin du jour, la RAF et le CARC ont frappé Berlin vers 7 heures hier soir après avoir réussi à passer l'un des plus terribles barrages contre-aviors jamais lancés de la capitale du Reich.

Des rapports de Suisse ont dit qu'il y avait de gros nuages au-dessus de la capitale elle-même et que les formations ont pu voler à basse altitude afin d'exécuter leur attaque. Ces rapports ne mentionnent pas de résistance.

Le correspondant de Berlin du journal suisse **Aftonbladet** a dit que les Berlinois apprennent graduellement quand doivent avoir lieu les raids, qui surviennent à l'allure d'une nuit sur six depuis le 18 novembre. Le correspondant ajoute que le raid de la nuit dernière était attendu par les Berlinois.

Des rapports de Stockholm ont dit que les Nazis se dépêchaient à se préparer à recevoir les avions ennemis plus avant dans les territoires occupés en resserrant les règlements sur les obscurcissements dans les parties conquises de la Pologne, qui jusqu'ici n'ont pas été touchées par les avions de chasse.

Le raid eut lieu à la fin d'un jour où Rome a été bombardée pour la seconde fois en deux jours selon l'Axe. La radio de Rome a annoncé que la banlieue de la ville a été frappée par des "escadrilles anglo-américaines venant du nord", mais n'a pas offert aucune explication en marge de cette déclaration.

C'était la première grande attaque sur la capitale du Reich depuis la nuit du 2 janvier.

La radio nazie a fait remarquer que la nuit dernière avait été idéale pour une attaque.

"A cause du beau temps", dit la radio, "les autorités nazies s'attendaient à ce que de nombreuses formations se porteraient à l'attaque. Comme résultat, les défenses contre-avions on été des plus efficaces dès le début".

Les Allemands ont ajouté que "dans les neuf premières minutes du raid sur deux quartiers de Berlin seulement, "10 quadrimoteurs ont été abattus".

Une mystérieuse rafale qui s'abattit sur la radio de Rome n'a pas été expliquée immédiatement. Les moniteurs de la Presse associée ont dit que la TSF demeura en ondes; mais qu'une femme-annonceur interrompit son boniment en disant "nous continuons une émission qui a été coupée pour des raisons techniques".

Plus tôt, Rome avait rapporté une attaque alliée dans la banlieue de la capitale de l'Italie à 2 h. 30 de l'après-midi, hier. Les Alliés n'ont pas confirmé cette incursion aérienne. La radio a dit qu'il y avait plusieurs morts et blessés et que les dégâts causés étaient considérables.

Le rapport italien a déclaré que des vagues d'avions alliés ont mis en pièce les quartiers de Prenestina, Porta et Maggiore de la Ville-Eterrelle dans une attaque directe contre les cours de chemins de fer de Termini.

Lors du premier raid américain sur Rome, ces cours ferroviaires avaient été déclarées hors d'usage; mais il se peut que les voies aient été réparées depuis.

La mode est un tyran dont rien ne nous délivre.

**Pavillon**

# Les Russes vont vers l'Estonie

(Suite de la première page)

cemment et située à 15 milles au sud-ouest de Léningrad, et en avançant pour prendre Mikhaïlovka, à trois milles au sud-ouest de Krasnoye-Selo, dans un mouvement très rapide qui a eu comme résultat l'union des deux armées russes.

D'autres détails donnés au communiqué d'hier disent que plusieurs des Allemands encerclés ont déposé les armes et se sont rendus.

L'aviation russe a porté aussi de rudes coups aux routes de fuite des Allemands et les navires de guerre de la flotte russe de la Baltique ont bombardé les voies côtières allemandes.

Le communiqué russe d'hier ne parle pas de Khristinowvka, dans le sud de l'Ukraine, où les troupes du général Nikolaï Vatutine repoussent encore de fortes contre-attaques des Nazis qui essaient d'arrêter la poussée des Russes vers la Roumanie.

Radio-Moscou a déclaré avec joie: "Les Allemands ont été repoussés bien loin de Léningrad. Les troupes allemandes perdent du sang à profusion. Elles sont prises de panique sous la prise menaçante d'une puissante armée russe de châtiment.

La prise de Novgorod ouvre le chemin qui conduit au lac Païpous et à l'Estonie du sud. Elle fut décrite par le communiqué russe d'une "habile manoeuvre de flanc", et cette victoire fut soulignée par Staline hier dans un ordre du jour. Cette ville avait été aux mains des Allemands depuis le mois d'août 1941.

Les troupes du général Meretskoff avancent vers l'ouest, parties de Novgorod, dans une poursuite de la garnison en déroute, et les dernières nouvelles les situent à plus de 10 milles le long des routes menant en Estonie. Au sujet de cette victoire, Radio-Moscou dit:

"Battant en retraite en hâte, les Allemands ne peuvent espérer arrêter le flot de nos troupes, ni le déluge du feu nourri d'artillerie sur leurs têtes".

En plus de 40,000 Allemands que les Russes disent avoir tués, 4,000 autres ont été capturés. Les soldats de Govoroff ont calculé 25,000 morts et les 15,000 autres furent tués dans l'assaut contre Novgorod par les troupes de Meretskoff sur le front de Volkhov.

# Pour mâter le...

(Suite de la première page)

Le plan de Victory et les points de vue de Shaw, Shinwell et lord Vansittart ont paru dans une édition transatlantique du **Daily Mail**, qui est une édition hebdomadaire condensée des différents articles de ce journal pour ses lecteurs de l'Amérique du Nord.

Les trois points du programme sont les suivants:—

1.—L'Allemagne devra être empêchée de préparer une autre guerre.

2.—L'Allemagne devra avoir une place dans la vie économique de l'Europe en juste proportion de son étendue et de sa population. Elle devra être encouragée dans des champs d'action comme l'industrie, les sciences, l'éducation et les arts afin de contribuer à la prospérité de l'univers.

3.—Les Allemands, trouvés coupables de crimes individuels et les Allemands remplissant des fonctions responsables qui ont influencé et encouragé l'initiative de la guerre devant être punis.

Sous son premier point du plan, l'auteur écrit: "Clause 1.—L'Allemagne devra être totalement désarmée. L'armée, la marine et l'aviation devront être dissoutes. Toutes les manufactures produisant des explosifs, des gaz, des avions ou des matériaux et armes de guerre de toute nature devront être détruits ou anéantis.

Sous la clause 2, il dit encore: "Les troupes alliées devront occuper l'Allemagne pendant un an après sa reddition..."

Dans le cas où l'Allemagne serait prise à manufacturer des armes de guerre, le programme dit qu'une commission enuropéenne donnera sept jours aux Allemands pour détruire la contrebande ou "que leur destruction sera effectuée par des bombardements".

Le second article propose que les nations alliées organisent un gouvernement de l'Allemagne à la fin de l'occupation militaire d'un an, et qui régira l'Allemagne pendant trois ans. A la fin de cette période, le "peuple germanique pourra avoir un gouvernement de son choix".

Un autre point de cette section est que l'Allemagne conservera tous les territoires possédés par elle en 1937 "avec l'exception de la Prusse orientale" pour aller jusqu'à la Pologne "en dedans de quatre ans d'armistice".

Les autres clauses de la partie économique permettraient à l'Allemagne de reprendre ses relations diplomatiques avec les autres pays; l'armement de sa police civile; le maintien d'une marine marchande et d'un système de transport aérien de passagers, de messageries et de fret, et sa représentation aux conférences internationales du travail.

Shaw a décrit le premier article du plan comme un appel pour mettre à terre l'Allemagne comme étant "une absurdité de couard, une impudence, une prétention et une iniquité tellement délibérée que cela ne se produira pas vu qu'heureusement, c'est une impossibilité de mettre en pratique cette suggestion qui justifierait une sainte alliance contre toute puissance donnant la moindre contenance à cela..."

Shaw a dit que la seconde section était "superflue car l'Allemagne a déjà assumé une place dans la vie économique de l'Europe et qu'elle a battu la marche dans le monde moderne de l'industrie, des sciences, de l'éducation et des arts".

A l'article 3, il a dit: "C'est aussi étourdi que les articles précédents".

"Les Allemands trouvés coupables de crimes, dit-il, seront, naturellement punis comme cela se fait toujours. Il en est de même chez les Anglais, les Russes et les Américains. Mais si, en plus de cela, les Allemands, occupant des positions responsables, et qui ont exercé une influence et encouragé la guerre, sont pour être exilés en Sibérie, pourquoi nos impérialistes militaires doivent-ils être laissés chez eux?...

"En ce qui concerne les atrocités, nous avons jeté 200,000 tonnes de bombes sur les villes allemandes".

Shinwell, qui commenta aussi le plan a dit que les Alliés combattaient "pour détruire la tyrannie nazie, et non mettre l'état d'esclavage chez le peuple allemand".

Lord Vansittart a fait remarquer qu'il était d'accord quant au désarmement; mais qu'il favorisait une occupation militaire de 20 ans en Allemagne. Il favorisa l'idée d'accorder au peuple germain la permission de se choisir la forme de gouvernement qu'il désirait immédiatement. Il appuya aussi l'idée d'exécuter les chefs nazis de la guerre.

# Tojo préfère-t-il...

(Suite de la 1ère page)

transport par terre et par mer; et l'expansion du service national du travail.

Tojo a expliqué aux députés japonais que le "malaise" aux Etats-Unis et "l'épuisement croissant" en Angleterre incitent ces deux pays "à abréger la guerre le plus possible".

"La production des munitions a atteint son maximum aux Etats-Unis", a-t-il dit. "Comme les difficultés au sujet de la main-d'oeuvre et des matières premières augmentent, le malaise américain s'accroît d'autant".

Et il ajouta aussitôt: "En Angleterre la puissance nationale a baissé. Et le degré d'épuisement devient de plus en plus grand".

Discutant l'offensive alliée dans le Pacifique, Tojo affirma qu'elle était le résultat d'une tentative "désespérée" pour "abréger la guerre" alors que "l'on continue à parler publiquement d'une guerre longue".

"L'ennemi est maintenant saisi d'impatience", continua-t-il. "Il ne faut pas perdre cette occasion de lui porter un coup écrasant et de le mener à la défaite.

"En agissant avec le plus grand calme nous porterons à l'ennemi des coups toujours plus forts. En fait, nous avons déjà commencé d'infliger des défaites à l'ennemi".

Tojo a reconnu ensuite que la marine marchande japonaise avait subi des pertes "qu'il ne servait à rien d'amoindrir."

"Le gouvernement japonais tente", termina-t-il, "de réduire les pertes de sa marine marchande en augmentant la protection navale et aérienne".

# Avec mon frérot

Une jeune fille joue avec un ballon. Tout à coup, elle s'approche de sa mère:

—Maman, ne m'as-tu pas dit que mon frère Georges était au ciel avec les anges?

—Oui, mon enfant.

—La petite fille réfléchit un instant, puis lâche le ballon. "qui monte" rapidement.

—Il va monter au ciel, dit-elle, et mon petit frère jouera avec.


MACK'S
McKERRACHER-WANLESS Limited




Paletots

BONNE PROTECTION À UN PRIX MODÉRÉ !

Vous avez le choix de fleeces chauds, tweeds domestiques de couleurs et anglais importés, riches velours et molletons de longue durée, en modèles raglans, croisés semi ajustés, croisés pour jeunes gens avec demi-ceintures, slip-ons et balmaccan à devant patte (fly). Juste le genre de paletôts que portent les hommes et jeunes gens bien vêtus !

Trois groupes spéciaux

21.50

Attrayants paletots. De qualité très durable et d'une belle apparence en tout pays. Confection impeccable, d'une chic coupe, en plusieurs genres désirés!



25.00

Fascinants paletots, confection parfaite suivant les plus hauts prototypes. Ils sont élégants, avenants et de qualité. Dans les genres raglans, ajustés, manches swing. Teintes pâles et foncées.



29.50

Les meilleurs de l'assortiment! Les paletots les plus appréciés de la saison, très durables et d'une belle présentation. Bien confectionnés. Luxueusement garnis, soigneusement finis. Un groupe de paletots dans lequel vous ne manquerez pas de trouver celui de votre préférence.

Messieurs ... voici un rayon de Paletots qui est réputé pour ses Aubaines!

MACK'S
McKERRACHER-WANLESS Limited

Angle Rideau et Sussex

Téléphone 3-4212

# De Niverville accueille les 120 rapatriés

120 aviateurs, dont plusieurs décorés, arrivaient à la gare Union tard dans l'après-midi hier et ils furent acueillis par une foule enthousiaste. Parmi eux se trouvent plusieurs aviateurs d'Ottawa et de la region. D'autre part sur les 120 quatre sont des anciens prisonniers de guerre.

C'est le vice-maréchal de l'air J.L.E.A. de Niverville qui les accueillit officiellement à leur arrivée. Il était accompagné du maire Stanley, de M. George McIlraith député au fédéral, du colonel H. Willis O'Connor A.D.C., de membres de la Légion Canadienne, de dames de la Croix-Rouge et de l'association des épouses des aviateurs sous la direction de Mme W. A. Bishop.

Dans une brève allocution aux arrivants, le vice-maréchal de Niverville leur annonca qu'ils recevraient des laissez-passer dans les 24 heures et qu'ils pourraient se rendre dans leurs familles. Il ajouta cependant que le travail n'était pas fini pour eux et déclara: "Profitez bien de votre congé et revenez prêts à affronter une autre tâche".

Une demi-heure avant l'arrivée du train une marche enlevante que joua la fanfare de l'aviation attira tous les parents et amis des rapatriés vers la salle des pas perdus. On attendit impatiemment le moment ou le train entrerait en gare.

Parmi ceux qui débarquèrent se trouvaient d'Ottawa et de la région: le commandant d'escadre H. Pearce, de 150, avenue Pretoria; le chef d'escadrille T.B. Grace, chapelin catholique du C.A.R.C., de 654, rue Cumberland; le lieutenant de section W. E. Crable, de 425, avenue Sunnysside; le lieutenant de section W. Lodge, de 79, avenue Kennilworth; le sergent de section Harry Hal, de 104, 3e avenue; le sergent J.O. McConnell, de Winchester; le sergent R. T. Williams, de Bell's Corners; l'officier pilote Ed' Giffin, de Brockville, le sergent d'aviation Mac Delaney, de Prescott; le sergent J.P.H. Hannah, de Callender, Ont.; le caporal J.V. Boone, de Sudbury.

Le lieutenant Crabbe, qui fut le premier d'Ottawa à paser la barrière, fut accuielli par son épouse et sa petite fille de 13 mois qu'il n'avait jamais vue. Il a été outremer pendant 2 ans. Quant au lieutenant de section Lodge il est habitué à être rapatrié: il est allé outre-mer par deux fois.

Après la réception les rapatriés se dirigèrent vers la base de Rockliffe.

# Solide position financière de la London Life

TORONTO, le 21. — (P.C.) — La London Life Insurance Company, de London, (Ontario), peut maintenir sa solide position financière, dit M. R. H. Reid, directeur-gérant, dans son rapport annuel pour 1943 publié aujourd'hui. Les dividendes aux directeurs de polices continueront l'année prochaine au taux actuel.

M. J. Edgar Jeffrey, président, a rapporté une hausse de $99.588.000 dans les assurances, ce qui porte à $954.473.000 le total des assurances en vigueur. On a vendu en 1943 pour $125.845.000 de nouvelles assurances.

# Pourquoi on...

(Suite de la 1ère page)

menté de 300 pour cent depuis la guerre.

Le ministre des finances termina en disant que la politique fédérale de contrôle des prix établie en décembre 1941 avait été confrontée par des difficultés nombreuses.

### UN DEMI SIECLE A LA PRESSE ASSOCIEE

NEW-YORK, le 21 — (PA) — Des amis et des assiciés d'affaires ont honoré, hier soir, Frank Noyes à l'occasion de ses 50 années de services continuels comme l'un des directeurs de la Presse associée, tout d'abord dans les Illinois, et ensuite, depuis 1900 de la présente Presse associée.

WASHINGTON, le 21 — (P.A.) Le secrétaire d'Etat Cordell Hull a dit aujourd'hui que le gouvernement soviétique n'avait pas encore accepté l'offre des Etats-Unis d'agir en capacité de liaison pour la reprise des relations diplomatiques entre la Pologne et l'URSS.

* * *

Par JOHN H. COLBURN

STOCKHOLM, le 21 — (PA) — Des propagandistes nazis ont admis aujourd'hui, que le production du Reich a reculé jusqu'à un point tel qu'elle a affecté ses forces combattantes sur le front oriental ainsi que s lutte sous-marine, bien qu'ils prétendent que de tels reculs n'ont été que temporaires.

# HULL

## Accusé de vol d'une bicyclette

Edward T. McCorkell, de Low, a été accusé ce matin devant le juge H. Achim d'avoir volé une bicyclette valant $40, propriété de Mary Maxwell. Il a nié et la cause a été renvoyé au 27.

# *Incendie de quatre magasins à St-Hyacinthe*

ST HYACINTHE, (Québec), le 21 — (PC) — Un incendie menaçait, aujourd'hui de couper tout le traffic dans le quartier des affaires de cette ville sise à 35 milles au sud de Montréal.

Peu après 11 heures ce matin, les sapeurs espéraient avoir le contrôle sur les flammes aprés que quatre magasins eurent été incendiés. Les dommages étaient évalués, à bonne heure ce matin, à environ $100,000 dollars. Aucune perte de vie n'a été rapportée.

Les établissements atteints comprennent la Sherwin-Williams Company, d'où les flammes originèrent, et trois magasins dont les propriétaires sont MM. Moreau, Bolduc et Labossière.

# Une commission de coopération industrielle

L'honorable C.-D. Howe, ministre des Munitions et Approvisionnements, et l'honorable Humphrey Mitchell, ministre du Travail, ont émis aujourd'hui une déclaration conjointe annonçant qu'un ordre en conseil de date récente prévoit l'établissement d'une Commission pour la coopération industrielle, qui aurait pour fonctions d'aider et d'encourager la formation de comités mixtes du personnel ouvrier et directeur dans les industries de guerre.

M. H. Carl Goldenberg, directeur général pour les questions économiques, ministère des Munitions et Approvisionnements, est nommé président du nouvel organisme, qui comprend également M. M. M. Maclean, directeur de la Production et président de la Commission de la production du ministère des Munitions et Approvisionnements, et M. Paul Goulet, co-directeur du Service national sélectif, ministère du Travail.

Tel que prévu par le récent décret ministériel, un comité consultatif est adjoint à la Commission pour l'aider dans ses travaux. Ce comité est composé de représentants des organisations ouvrières et patronales dont les noms suivent: Pat Conroy, secrétaire du Congrès Canadien du Travail; Percy R. Bengough, président du Congrès Canadien du Commerce et du Travail; J.-A. Parent, organisateur général de la Confédération canadienne et catholique du Travail; Willis George, représentant de l'Association des Manufacturiers canadiens; J. Clark Reilly, secrétaire-gérant de l'Association canadienne de la construction; le colonel J.-A.-W. Labelle, représentant des patrons; D.-B. Chant, secrétaire-ingénieur de l'Ontario Pulp and Paper Manufacturer's Safety Association."

Les ministres ont qualifié l'établissement de cette Commission une nouvelle étape dans la politi-



M. PAUL GOULET

que du gouvernement qui consiste à timuler la formation par les employeurs et les employés de comités mixtes de production, genre d'organismes qui ont déjà fait leurs preuves au Canada, aux Etats-Unis et en Angleterre, pour accélérer la production et obtenir la coopération industrielle. Pas plus tard qu'en 1942, le premier ministre Mackenzie King, parlant à un congrès de la Fédération américaine du Travail, à Toronto, avait fortement préconisé des comités d'organisation du travail pour chaque industrie, afin d'obtenir un contrôle des deux parties dans les relations industrielles. Il indiqua alors que le gouvernement appuyait solidement tous les employeurs et employés dans la réa- de ces projets. Peu de un comité blissement de ces comités de pro- la Commission que l'on annonce aujourd'hui, de même que le comité auxiliaire representant les ouvriers et la direction, est une conséquence du travail accompli par le comité préparatoire durant ces derniers mois.

L'arrêté en conseil instituant la Commission établit certains principes directeurs pour la formation des comités de production. Ces comités seront composés de représentants des ouvriers et de la direction s'occupant directement de la production de l'usine dans laquelle fonctionnera le comité. Le nombre des représentants ouvriers qui seront choisis conformément à la méthode démocratique, devra être au moins égal à celui des représentants de la direction. Ces comités n'auront qu'un caractère consultatif, sans pouvoirs exécutifs. Ils ne devront s'occuper que des problèmes de production, alors que les questions concernant les salaires, les conditions de travail et les problèmes analogues, y compris les griefs, resteront du domaine de la procédure du contrat collectif approprié aux circonstances.

STOCKHOLM, le 21. — (P.A.) — Les voyageurs venant d'Allemagne disent que l'intensité progressive des raids de la R.A.F. sur Berlin apparait même dans la façon dont les Berlinois se disent "Bon —soir".

# Churchill et Staline vont-ils régler le cas de la Pologne?

LONDRES, le 21. — (P.C.) — Les journaux de Londres ont dit, aujourd'hui, qu'il semblait tout probbale que le premier ministre Churchill communiquera personnellement avec le premier ministre Joseph Staline en vue de trouver une solution au problème des frontières russo-polonaises.

Le premier ministre et le secrétaire aux Affaires étrangères, Anthony Eden, ont conféré, hier, avec des officiels du gouvernement de la Pologne à Londres, dont le premier ministre Stanlislaw Mikolajczyk et le ministre aux Affaires étrangères, Tadeusz Romer.

Churchill, on le sait, est bien placé pour savoir ce qui en est sur la situation et le gouvernement britannique a manifesté sa bonne volonté d'agir comme médiateur, tout comme les Etats-Unis, si les deux partis le proposaient.

Le gouvernement de la Pologne à Londres a demandé une conférence des quatre puissances, avec la Grande-Bretagne et les Etats-Unis comme médiatrices; mais Moscou a répliqué que cela était impossible vu la rupture des relations diplomatiques entre la Russie et le gouvernement de la Pologne.

# Le caricaturiste Arthur Lemay est décédé à Montréal

MONTREAL, le 21 — (P.C.) — Les funérailles de M. J.-Arthur Lemay, caricaturiste à **La Patrie**, décédé hier à l'âge de 44 ans après une courte maladie, auront lieu lundi à Montréal.

Ses caricatures, publiées dans les éditions quotidiennes et dominicales de **La Patrie** couvraient toutes sortes de sujets. Il était aussi l'auteur d'un volume intitulé "Mille têtes".

Lui survivent son épouse, née Dorothy Grenier; une fille, Gisèle; deux frères, Aurèle et Maurice Lemay, et une soeur, Mme Lorenzo Rousseau.

"Le Droit" a reproduit pendant plusieurs années les caricatures d'Arthur Lemay.

# Navires nippons coulés dans la mer de Chine

TCHOUNG-KING, le 21 — (P.A.) — De gros bombardiers américains ont coulé, hier, un paquebot-cargo de 1.700 tonneaux ainsi qu'un pétrolier de 1.500 tonneaux au cours d'une incursion dans la mer de Chine, a annoncé le lieutenant-général Joseph Stilwell, aujourd'hui.

Les aviateurs du 14e corps de l'aviation américaine ont vu les équipages de vaisseaux en feu abandonner leurs navires ainsi que les embarcations se balançant sur les vagues de la mer. Tous les membres de l'équipage aérien sont revenus.

# L'oeuvre des étudiants a décerné des bourses à 76 élèves depuis sa fondation

## Le docteur J.-R. Hurtubise élu président — Dommages par le feu moins élevés en 1943

SUDBURY, (Ont.), le 21. — (D. N.C.) — Le Dr J.-R. Hurtubise, membre fédéral de Nipissing et président de "l'Oeuvre des étudiants" du Collège Sacré-Coeur, de Sudbury, donna récemment une causerie à un groupe d'anciens du collège. Le Dr Hurtubise fut l'un des ouvriers de la première heure. Son dévouement, son esprit d'initiatve et sa connaisssance des questions d'éducation, lui assignèrent la présidence de cette oeuvre, fondée le 20 février 1916, sous la direction de M. l'abbé J.-A. Ménard. Le docteur Hurtubise remplit la fonction de premier président depuis la fondation de l'oeuvre des étudiants. Les premiers membres fondateurs furent: le Dr Hurtubise, prés., le Dr I. Telmosse, M. l'abbé J.-A. Ménard, MM. V. Fortier, N.-V. Adam, A.-J. Samson, C. Sabourin, H. Châteauvert, E. Régimbal et A.-C. Miron.

Des bourses ont été données aux élèves désireux de compléter leur cours classique et depuis 27 ans, 76 élèves ont pu ainsi continuer leurs études, dont 23 ont fini leur cours et ont obtenu le degré de bachelier ès-arts; 12 sont devenus prêtres ou ont choisi la vie religieuse; plusieurs sont devenus médecins ou encore officiers dans l'armée.

Dans une causerie le Dr Hurtubise dit: "Il est vrai que l'Oeuvre des étudiants" a accompli beaucoup, mais plusieurs bienfaiteurs en dehors de l'Oeuvre ont contribué et contribuent encore à son expansion dont les plus généreux furent les membres du clergé et de nombreux laïques".

Les membres actuels de l'Oeuvers des étudiants sont: les docteurs J.-R. Hurtubise, R. Tanguay et G. Desmarais, M. J.-N. Desmarais, avocat, MM. J.-A. Samson, J.-A. Laberge, J.-A. Ricard, A. Lafrance et le lieutenant A. Boyer.

**Les incendies en 1943:**

Les dommages causés par le feu aux édifices durant 1943 ne s'élèvent qu'à $26,435 bien que la valeur des propriétés mises en danger par ce fléau est de $272,275. Toutefois, R. Burgess, fut victime de l'un de ces incendies. Le département des incendies a répondu à 388 alertes, dont 348 par téléphone, 25 par les sonneries d'alertes et 15 par des appels personnels. Le mois de novembre a enregistré le plus grand nombre de pertes, $40,900, tandis que le mois d'octobre ne compte que $1,200.

**Les locataires:**

Les échevins J.-P. McCool et E.-A. Whissell ont soulevé la question de la condition des locataires à Sudbury, à l'occasion de la réunion régulière des membres du conseil de ville. Les échevins, en général, sont en faveur de faire une enquête sur la condition de vie des locataires de la ville, c'est-à-dire, le nombre de familles logées dans une maison, le nombre de chambres par famille, le nombre de personnes par chambre, le prix du loyer pour chaque personne. Cependant, la plupart des échevins ne sont pas en faveur d'un projet municipal de construction en coopération avec les autorités fédérales et fédérales-provinciales.

**Leçon d'économie:**

Les échevins ont reçu une leçon d'économie, lundi soir, lorsque le R. P. T.-B. Deschesnes, S.J., de la paroisse Ste-Anne, présenta un compte de $25 dollars pour un voyage à Toronto, de trois jours, comprenant $17 de billet de chemin de fer, $8 de loyer, nourriture et divers. Le R. Père avait été nommé délégué par le conseil de ville afin de traiter de la cour de Sudbury avec les autorités provinciales. Evidemment, si les autorités municipales désirent diminuer les dépenses de délégués, il serait bon de choisir à l'avenir un Père Jésuite.

# La brigade no 5 passée en revue

La brigade no 5 du C.C.S., dans le corps médical de l'armée de réserve recevait hier soir la visite d'inspection du colonel L. W. W. Slack aux quartiers généraux situés à 63, rue Sussex. Le dépôt no 5 est sous le commandement du lieutenant-colonel M. C. Sully. Les hommes furent félicités par le colonel Slack pour le progrès fait au cours de leurs années d'entraînement.

Le colonel Slack remit en outre des certificats de compétence aux sergents C. A. Terry, L. Dibkin et E. J. Burgess. De même des membres de cette unité qui sont outremer recevront également des certificats de qualification.

Accompagnaient le colonel Slck: le colonel J. H. Hogan, M.M., le capitaine J. C. Jocelyn; le capitaine D. A. S. Patrick; et le lieutenant D. Cruickshank.

# *Le marché de Montréal*

MONTREAL, le 21. — (P.C.) — Voici les prix, aujourd'hui, tels que communiqués par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Oeufs: A-gros, 37; A-moyens, 33½; A-poulettes, 27-28; B, 30-31. Arrivages: 1,398 caisses.

Beurre: 1ère qualité, de crèmerie, 36½-37; en tinette, 36-36½; pasteurisé, no 1, 35¼-35½.

Fromage: blanc, de l'ouest et du Québec, 20c, point d'expédition de la fabrique; dans le gros, 20¾-21. Arrivages: 92 boites.

Patates: sacs de 75 livres, 1ère qualité, du Québec, du N.-B. et de l'I.-du-P.-E., $1.80.

# "Le Messie" de Haendel à N.-D. de Montréal

MONTREAL, le 21, (P.C.) — Le guverneur général et la princesse Alice assistaient hier soir à la présentation du Messie de Haendel dans l'église Notre-Dame interprété par un choeur géant et un orchestre sous la direction de sir Thomas Beecham.

Le choeur de 550 voix chanta l'oeuvre complète du grand maitre accompagné de tout l'orchestre des concerts symphoniques de Montréal et de quleques solistes invités. Ce fut le plus grand concert du genre jamais donné à Montréal.

L'église Notre-Dame qui peut contenir plus de 5.000 personnes assises, était remplie entièrement. L'oeuvre était présentée sous les auspices des concerts symphoniques de Montréal. M. B. E. Chadwick, directeur du choeur Elgar, de Montréal, dirigeait le chant.

On put entendre la jeune Stella Andreva, soprano coloratura du Metropolitan Opera de New-York.

# Beaucoup de poisson

HTLIFAX, le 21 (P.C.) — Le poids total du poisson débarqué sur la rive dans les provinces maritimes au cours de décembre e'est élevé à 18.907.800 livres, évaluées à $1.265.000, augmentation de 6.604.000 livres et $512.-006 sur le mois correspondant de 1942.

Les prises des pêcheurs de Nouvelle-Ecosse, selon le rapport mensuel de la division de l'est du ministère des Pêcheries, ont atteint 12.280.000 livres, valant $915.366. Les chiffres correspondants de 1943 étaient 9 688.000 livres et $592.000.

Les prises des pêcheurs du Nouveau-Brunswick ont atteint 6.061.-000 livres vendues au prix de $314.255, contre 2.312.000 livres et $151.000 l'an dernier. L'augmentation considérable de cette province est attribuée grandement à la pêche à l'éperlan.

Les pêcheurs de l'Ile du Prince-Edouard ont rapporté 566.000 livres de poisson valant $35.477, contre 292.000 livres valant $8.000, en décembre 1942.

NEW-YORK, le 21 — (PA) — Louis (Lepke) Buchalter, a été remis aux autorités de l'état de New-Yorw, aujourd'hui, après une longue controverse avec le gouvernement fédéral sur sa détention. En relâchant Lepke, le gouvernement des Etats-Unis a stipulé qu'il soit retourné à la juridiction fédérale afin de compléter une condamnation de 14 ans pour violation de la loi des narcotique, si le gouverneur Dewey commuait la sentence de mort.

# *Bulletins de la dernière heure*

QUEBEC, le 21. — (P.C.) — Un congrès des agrononmes régionaux aura lieu ici du 24 au 28 janvier, a-t-on annoncé à la législature provinciale, aujourd'hui.

* * *

MONTREAL, le 21. — (P.C.) — Le manque d'accommodement a atteint un tel point que les hôtels ici au cours de la dernière journée ont dû demander de contremander une réunion et de placer des lits de camp dans des chambres simples.

* * *

BARCELONE, le 21. — (P.A.) — La presse française a dit, aujourd'hui, que 10 personnes, décrites comme des "communistes" ont été guillottinées à Angoulême le 17 janvier en représailles pour le meurtre d'un policier de Vichy. Trois autres Français auraient été condamnés à mort par les tribunaux militaires nazis et exécutés le 12 janvier pour s'être moqués des troupes nazies.

* * *

NEW-YORK, le 21. — (P.A.) — Les Japonais ont formé un club des vieux copains qui peut recevoir les personnes de moins de 60 ans seulement comme "membres probatoires" a dit la radio de Tokio, hier. La nouvelle organisation est désigné comme "un encouragement à la longévité" et est dédiée à des activités qui pourront "prolonger l'âge des gens du peuple japonais jusqu'à 100 ans et par le fait même augmenter la population jusqu'à 500 millions", a dit l'émission de propagande enregistrée par les moniteurs du gouvernement américain.

* * *

PHILADELPHIE, le 21. — (P.A.) — Le règlement de la grève de deux semaines des employés municipaux de Philadelphie est maintenant dans la balance de 3.000 grévistes qui se préparent à voter, aujourd'hui, sur un compromis d'une augmentation de cinq cents de l'heure, approuvée par les officiels de l'union et de la ville, hier soir.

* * *

INDIANAPOLIS, le 21. — (P.A.) — Trois policiers ont été sérieusement blessés dans une dure lutte juste avant minuit, hier soir, alors qu'ils arrêtaient comme suspects de vol, un homme de 31 ans, et une grande femme blonde de 19 ans, qui avait une carabine au canon coupé et attaché à l'une de ses jambes. L'homme et la femme ont été sérieusement atteints à la tête et à la poitrine.

* * *

CANBERRA, le 21 — (P.C. - câble) — L'Australie et la Nouvelle-Zélande ont signé, aujourd'hui, un pacte qui fait que les deux dominions formeront un seul bloc pour la discussion des problèmes de l'après-guerre chez les civils et ceux de la défense. Le texte sera rendu public aussitôt qu'il aura été ratifié par les représentants respectifs des deux pays, a-t-on annoncé. Il n'y a pas de clauses secrètes.

En correctionnelle

# Un accusé de bigamie ira en cour supérieure

L'aviateur John Mitchell, âgé de 30 ans et venant de Toronto, comparaitra en une cour supérieure devant un jury comme l'a ordonné en correctionnelle ce matin le magistrat Strike. Le 7 janvier Mitchell, accusé de bigamie, choisissait de comparaitre devant une cour supérieure et, le 12 de ce même mois, il subissait son examen préliminaire. Déjà mariée à Anne Elizabeth Griffin, il est accusé d'avoir convolé en secondes noces avec Laurence Christensen. C'est à peu près comme s'il était accusé de s'être engagé au service d'un nouveau patron sans avoir signifié sa démission à son premier patron...

S'étant avoué coupable d'avoir négligé d'avertir son registraire de division d'un changement d'adresse, Alexandre Chantrier, 29 ans, de 120, rue Guigues, fut condamné à $25 et les frais. Il doit ensuite être remis entre les mains des autorités militaires au centre le plus rapproché.

Le magistrat a fixé la remise de la sentence à demain, samedi, dans la cause de Gaston Ménaard, 21 ans, de 51, rue Martineau, qu'il a trouvé coupable de tentative d'effraction dans l'épicerie de M. Duncan B. Turner sur la rue Nicholas. Suivant le rapport du constable James Kilgour, il tenta de s'introduire dans le magasin en brisant une fenêtre latérale.

Les amendes pour la radio vont bon train et plusieurs autres personnes se sont réconciliées avec les mânes de Marconi en versant $3 et les frais pour avoir négligé de se munir d'un permis pour appareil récepteur. Ce sont: G. A. Tripp, 376, rue Gloucester; René aBrrette, 454, rue Besserer; Mme G. G. Beattie, 107, rue James; Leslie Cornell, 68, avenue Hopewell; R. L. Cowan(, 459, rue MacLaren; Adair Morrison, 88, avenue Hopewell; Mme Annie Larocque, 211, rue Slater; Mme H. M. George, 241, rue Gilmour; Norah O'Regan, 414, rue Gilmour; Irène Miron, 127, rue Besserer; Victor Milks, 651, rue MacLaren; Dollard Malouin, 202-A, rue Gloucester; Harold J. Lee, 407, rue Gloucester; Winnifred Lanthier, 102, rue James; John Irwin, 569, rue Albert; et William Prentiss, 382, rue Albert.

MONTREAL, le 21 — (PC) — La province de Québec devrait suivre l'exemple de l'Ontario en nommant un représentant spécial à Londres afin de trouver de nouveaux capitaux et de nouvelles industrie pour cette province. Telle est l'opinion du conseiller Louis Bass qui a donné aujourd'hui, un avis de proposition au greffier de la ville pour obtenir l'approbation du conseil municipal.


SAMEDI! RITT'S FAIT UNE GRANDE VENTE DE FOURRURES

VENTE ½ PRIX

Manteaux de Fourrure

2 Manteaux de broadtail — Régulier 99.50. Vente à moitié prix ..... 49.75

6 Manteaux, pattes de caracul — Régulier 59.50. Vente à moitié prix ..... 29.75

5 Manteaux d'Opossum américain — Régulier 99.50. Vente à moitié prix ..... 49.75

13 Manteaux, Rat musqué Viscacha — Régulier 99.50. Vente à moitié prix ..... 49.75

3 Manteaux, Seal électrique Lapin teint — Régulier 129.50. Vente à moitié prix ..... 64.75

1 Manteau, Belettes chinoises — Régulier 99.50. Vente à moitié prix ..... 49.75

2 Manteaux, Seal brun rayé Lapin teint — Régulier 129.50. Vente à moitié prix ..... 64.75

½ PRIX — Manteaux garnis de fourrure — Régulier 39.50, pour 19.75

Phone 3-1119 Ritt's Limited 97-101 Rideau

Ottawa's Largest Radio Equipped Ready-to-wear Store



SOLDE DE JANVIER CHEZ RITT'S

SAMEDI ROBES

VENTE ½ PRIX

ROBES de 2.98 pour ..... 1.49
ROBES de 3.98 pour ..... 1.99
ROBES de 6.95 pour ..... 3.47
ROBES de 8.95 pour ..... 4.47
ROBES de 10.95 pour ..... 5.47
ROBES de 12.95 pour ..... 6.47

10 seulement ! Manteaux d'Intérieur — Crêpe et Satin. Jeudi, tant qu'il y en aura ! ½ prix. Régulier $6.95 à $11.95. Vente à Moitié Prix, 3.47 à 5.97. — 1/2 PRIX

SAMEDI MANTEAUX

Joliment garnis de fourrure !

VENTE ½ PRIX

MANTEAUX de 29.50 pour 14.75
MANTEAUX de 39.50 pour 19.75
MANTEAUX de 49.50 pour 24.75
MANTEAUX de 59.50 pour 29.75

Téléphone: 3-1119 Ritt's Limited 97-101 Rideau

Le plus grand magasin de vêtements tout faits pour dames à Ottawa

## Cartes Professionnelles

### Médecins

**Dr DE HAITRE**, des hôpitaux de Paris, 161, rue Stewart Specialités Chirurgie. Maladie des femmes, maladie des organes génito-urinaires Consultations 2 à 4 h 30 et 7 à 8 h 30 p.m. Tél 4-1244

**Dr E.-L. DESJARDINS**, 138, rue Wellington, Hull MEDECINE GENERALE. — Consultation 2 à 4 h et 7 à 8 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél. 2-2802.

**Dr A. DROUIN**, 318-319 Edifice Transportation, 48, rue Rideau Specialités Yeux Oreilles, Nez, Gorge Consultations 2 à 5 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél. 3-9162

**Dr J.-L. LAMY** 211 rue Stewart Specialite Chirurgie Consultations 2 à 4 h. et 7 à 8 h p.m. Tél 3-7026

**Dr E. PERRAS**, 192, rue Principale, Hull Tél 2-6754 Specialite Rayon-X au bureau privé Diagnostic et traitement Consultations 1 à 4 h p.m et de 7 à 8 h. p.m

**DR J.-C. ROSSIGNOL**, 168, ave Laurier-est Specialité Chirurgie osseuse Fracture Consultation sur rendez-vous Tél 4-0705

**Dr V SABETTA**, 168, rue Cooper. Spécialité maladie de la peau. Consultation 11 à 12 a.m., 2 à 5 et 7 à 8 p.m. sur rendez-vous. Tél. 2-5537.

**Dr DAMIEN ST-PIERRE** Médecine générale Physiotherapie Consultations sur rendez-vous. 368, rue Dalhousie, Ottawa. Tél. 3-4101

**Dr R.-E. VALIN**, 165, ave Laurier-est. Specialité Chirurgie exclusivement Consultations 1 à 3 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél.. 4-0337

**Dr HORACE VIAU**, 467 rue Rideau. Spécialité: Maladie des enfants exclusivement Consultations 1 à 4 et sur rendez-vous. Tél. 4-2240.

### Médecin vétérinaire

**DOCTOR RADMORE**—Hôpital des animaux pour chiens et chats. 531 Rideau (coin) Cobourg. Tél. 5-7341.

### Réparations 54

**REPARATIONS** de montres, promptes, recommandables Tout ouvrage garanti W. R. Perrin, 18, Rideau, chambre 309, 3-5372 54-J.N.O.

### Divers 65

**HUILE DE CHARME No 40**—PARFUM PUR D'ORIENT.—Exquis, mystérieux, durable. Développe un attrait irrésistible, puissant et troublant. Charme votre amour. Bouteille 1 dr. $1.00, par malle, port payé. (Gros échantillon $0.25). Emballage discret, garanti. Commandez à: PARFUMERIE IDEALE, ENRG., Casier 1352, Québec, P.Q. J.N.O.—65

**PAS DE SUCRE?...** SUCRO EST LA! Liquide délicieux au goût. Sucre bien tous breuvages 2-3 gouttes par tasse. S'emploie dans pâtisseries, gâteaux, autres desserts. Economique. Ménage vos coupons. Bouteille 2 oz 0.50c (12-$5.00) avec mode d'emploi français, anglais MALLE PAYEE Bon emballage. Livrons rapidement. Envoyez bon, mandat, argent à LA COMPAGNIE SUCRO ENRG, CASIER 1352, QUEBEC. 65—Lun.-mer.-ven.

### Graveurs 75

**BOMAC ELECTROTYPE Company** Artistes en photogravures électogravures (flan par pression directe) et stéréotypie 118 rue Slater 3-5645.

**Ouvrage en Feuilles Métalliques**
**VENTILATION**
Toitures dans toutes ses branches
**J. R. DOUGLAS, Ltd.**
260, rue Slater — Tél: 2-1536
Nous donnons un prompt service

*Pour louer vendre ou échanger*

*La page des aubaines*

# ANNONCES CLASSÉES

*Les résultats ne se feront pas attendre*

**Pour vos petites annonces, signalez 3-4061, de 8.30 a. m. à 5.30 p. m., le samedi jusqu'à midi**

### Décès 2

**BEDARD.** — A sa résidence, Orléans, Ont., le vendredi 21 janvier 1944, Joseph Bédard, époux bien-aimé d'Alma Beauregard, à l'âge de 77 ans. Funérailles, le lundi 24 janvier, à 9 heures a.m. des Salons funéraires Racine Ltée, 127, rue Georges, à l'église St-Joseph d'Orléans, où le service sera célébré à 9 heures 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 2-17

**BERNARD.** — Décédée à sa résidence, Rockland, Ont., mercredi le 19 janvier 1944, Marie Daoust, épouse d'Hyacinthe Bernard, à l'âge de 73 ans. Funérailles, samedi le 22 janvier de sa résidence à 9 heures 15 a.m. pour l'église Ste-Trinité où le service sera célébré à 9 heures 30. Inhumation au cimetière paroissial. 2-16

### Remerciements 3

**BOUDREAULT.** — La famille Elzéar Boudreault remercie bien sincèrement parents et amis pour leur assistance au service, offrandes de messes, bouquets spirituels, sympathies, reçus à l'occasion de la mort du sous-officier breveté 2ème classe ROCK BOUDREAULT. 3-16

### Naissances 7

**GRONDIN.** — Au sergent-major et à Mme Lucien Grondin (celle-ci née Hélène Chevrier) est né à l'hôpital du Sacré-Coeur de Hull, le 18 janvier 1944, un fils. La mère et l'enfant se portent bien. 7-16

### Monuments 10

**LA MAISON J.-P. LAURIN** vous offre des monuments les mieux finis à prix modéré Téléphonez ou écrivez pour catalogue à 95 rue Georges, Ottawa 4-0417. 10-J.N.O

**MONUMENTS DE CHOIX CHEZ J.-D. AMBROISE,** 265 chemin Montréal, situé à 400 verges du cimetière Notre-Dame Avant d'acheter venez comparer mes prix et mon exécution 3-7235. 10 J.N.O

### Service Funéraire

**EMOND, Hull.** Service funéraire moderne Kent et St Laurent 2-0982 boul St-Joseph 2-8144

### Perdu 11

**JEUDI** dernier devant cinéma Rideau ou intérieur, porche, PORTE-MONNAIE en peau de crocodile pour hommes. Récompense. Tél: 3-8493. 11-16

**LORGNON** mardi après-midi de 248 Chemin Marier à 100 Catherine Eastview. Retourner: 248 Chemin Marier ou tél: 3-9573. Récompense. 11-20

**BOTTINE** blanche de bébé, pointure 2, semelle de cuir, dimanche, entre 13 et 60 St-Hyacinthe, Hull. Rapporter 60 St-Hyacinthe s.v.p. 11-15

**LUNETTES** d'enfant, rondes avec tour en argent, angle St-Patrice et Chapel. Rapporter, 461½, St-Patrice, apt. 3. Récompense. 11-16

**SOMME D'ARGENT,** de rue Desjardins à rue Chauvreau, ou dans les tramways. Rapporter, 29, Desjardins, Hull. Récompense génreuse. Ou signalez 2-9007. 11-18

### On demande 13

**ECHANGERAIT** appartement de 3 pièces pour logis dans Ottawa (basse-ville). Tél: 4-4831 de 7 h. à 9 h., soir. 13-16

**JEUNE FILLE** désire pension dans côte de Sable pour repas du midi et du soir. Tél: 3-6335, — 2 à 4 hres p.m. 13-16

### Peintre-décorateur 77

**LEO JOANISSE,** PEINTRE DECORATEUR. Estimation gratuite. Tél: 5-7325. 77-26

### On demande à acheter 14

**BIGGS** achète or, argent diamants à des prix élevés 192, Sparks, chambre 201, en haut. 2-4535. 14 J.N.O.

**ON DESIRE** acheter une scie à ruban (band saw), raboteur (buzz plainer). Téléphone: 5-1888 14-J.N.O.

**ON DEMANDE A ACHETER 12 PIANOS.** Nous payons comptant ou échangeons pour meubles neufs. Payons prix très élevé. Cecil Leach & Co. 712, Somerset-Ouest. Tél: 5-1880. 14-J.N.O.

**MACHINES** à coudre, ters à repasser toutes sortes 191 Clarence 4-8951 J.-A. Carrière. 14-mar. jeu. 27 jan.

### Hommes demandés 15

**BOUCHER** demandé, avec expérience. Références. S'adresser au Bureau Service Sélectif F.M. 299. 16-J.N.O.

### Femmes demandées 17

**FEMME** pour ouvrage général lundi à samedi, $8. par semaine; couchera en dehors; références. Tél: 8-3370. 17-17

### Service domestique 20

**FILLE** demandée, maison privée pour service de table. Expérience, bons gages. Tél. 3-6675 20-18

**SERVANTE** demandée, soirées libres. S'adresser, 490, St-Patrice, tél: 4-3364 après 6 h. 20-18

### Appts demandés 23

**JEUNE** couple désireralt appartement dans Hull (partie centrale) ou à Ottawa aux environs de la Continental Paper Pr. Ltd. Tél: 3-4061 Le Droit Local 13. 23-11

**COUPLE** sans enfants demande appartement à Ottawa. Ecrire: case 103, Le Droit, Ottawa. 23 J.N.O.

**APPARTEMENT** pour homme seul 2 chambres meublées, cuisinette avec poêle électrique, réfrigérateur, etc. Ecrire: case 104, Le Droit, Ottawa. 23-20

**APPARTEMENTS** ou chambres pour jeune couple. Hull ou Ottawa. Immédiatement. Références. 8-2869. 23-17

### A vendre 26

**BOIS CHAUFFAGE SEC.** Matériaux de construction, lattes, planches murales, "En-Test. Boucher et Frères, 30, rue St-Jacques, Hull. Tél 2-2486. 26-J.N.O.

**PALMER'S PLUMBING SUPPLY,** maintenant situé à 320 Rideau. Tél: 5-4900. 26-J.N.O.

**CABINET** classeur Masonite, format pour papier légaux et lettres (pour correspondance ordinaire) quatre tiroirs Powis Bros. 2-9407.

**HOTEL** à vendre à la Pointe-Gatineau. S'adresser à Mme Martineau, Maniwaki, Qué. 26-17

**PEINTURE** — $2.15 le gallon — FEINTURES, VERNIS, EMAUX toutes les couleurs. "Shellac" teintures. Poulies en fonte, acier et bois; coussinets, supports collets, arbres, "babbit" Boyaux à air et à vapeur, etc. M. Zagerman & Cie, Ltée., Chemin Bayview. 8-5204. 26 J.N.O.

**NOUS ALLOUONS** jusqu'à $50. pour vos vieux meubles de vivoir sur l'achat d'un mobilier neuf de chesterfield ou Davenport ou studio 3 morceaux. Magnifique variété de couvertures de couleur. Votre visite sera appréciée. Termes ou comptant. Cecil Leach & Co 3 magasins, 712 Somerset, 1020 Wellington. Tél 5-1888. 26-J.N.O.

**FOURRURES** — Manteau taupe noir (broadtail) pas usagé, 18 ans, $40. Manteau (jacket) lapin brun, 16 ans, $15. 144, Champlain, Hull. 26-17

## PRETS
**Service Rapide • Confidentiel**
TAUX REDUITS
SUR PRETS DE PLUS DE $300

| Emprunt | 4 Versements mensuels | 10 Versements mensuels | 12 Versements mensuels | 15 Versements mensuels |
|---|---|---|---|---|
| $ 20 | $ 5.25 | $ 2.23 | | |
| 50 | 13.13 | 5.57 | 4.73 | |
| 150 | 39.39 | 16.70 | 14.18 | 11.67 |
| 275 | 72.22 | 30.62 | 26.00 | 21.40 |
| 300 | 78.79 | 33.40 | 28.37 | 23.35 |
| 500 | 130.60 | 55.10 | 46.73 | 38.36 |

**INDUSTRIAL LOAN**
**AND FINANCE CORPORATION**
Demandez Edgar Duplessis
48, rue Rideau, Immeuble Transportation—Téléphone: 3-1149
"CREDIT AUX CANADIENS"

### A vendre 26

**AUVENTS** de toile (tarpaulin) C'est maintenant le temps de les faire exécuter ou reparer Laurence Manufacturing, 12 York 4-2081. 26 J.N.O

**CHESTERFIELD** reconstruit, trois morceaux, nouveau modèle, deux morceaux rouge-vin et une chaise verte, à partir de $89.00. Piano Mason & Risch, excellent son, bonne condition, $135.00. Cecil Leach & Co., 712 Somerset Ouest tél. 5-1888. 26-J.N.O.

**OEUFS et LEGUMES** à vendre au marché de Hull, jeudi, 20 janvier. 26-15

**MOBILIERS CHESTERFIELDS** de 2 et 3 pièces, quelques-uns avec rabais de 25%. Prix nets à partir de $91. Orme Limited, 175 Sparks. 26-J.N.O.

**PATINS,** bottines, manteau chat sauvage, hommes, femmes, Muskox. Bilodeau Used Market, 68 rue York. J.N.O.

**RADIO** en parfait état. S'adresser à 30, rue Water, apt. 2. 26-J.N.O.

**POELES,** fournaises, glacières, balayeuses électriques, meubles A. Bélanger (Hull) Ltée, 215, Montcalm, Hull. 2-8791. 26-J.N.O

**FOURRURES:** Visons naturels, renards argentés, manteaux pour prix du réparage, $20 et plus. Manchons renards argentés, $15. et plus. Réparations de toutes sortes. Blondeau, 239, Laurier-Est, angle Nelson, Ottawa. Tél: 3-7353 26-J.N.O.

**BALAYEUSE** électrique, "Premier Duplex", junior, bon ordre. Tél: 3-8571. 26-16

**MANTEAU** de mouton de Perse, taille 40; une cape, manchons, chapeaux, manchons de vison; complet bleu pour homme, 38; paletot court en cuir, 40; manteau de drap pour dames, doublure de chamois; robes, robe de chambre, cinq poches de patates, un boisseau de carottes et navets, 34, Première Avenue, près du Driveway. Samedi et lundi, 7 h. du soir. 26-17

**TABLETTE** en fonte émaillée blanc avec support s'ajustant à tout évier. 27 x 20. Tél: 3-8571. 26-16

**MACHINE** à coudre, Singer, basculante. 243, Champlain, Hull. 26-17

**BEAU POELE** émaillé blanc, réchaud et réservoir. S'adresser, 10, Allard, Gatineau-Mills. 26-18

**POELE** de cuisine, charbon et bois. "Bélanger". Poêle électrqiue. Rangette. 47, Courcelette, ull. 26-19

### Propriétés à vendre 30

**BLOC** comprenant appartements et magasins, rue Rideau. Appt. du propriétaire peut être occupé immédiatement. Communiquer: 538 Rideau. 30-16

**60 BONNES PROPRIETES** privées et commerciales. S'adresser: 8 Youville, Hull; tél: 2-6050. 26-26

### Maisons à vendre 29

**MAISON** à Rockland. Chemin Montréal. S'adresser au propriétaire, M. Conrad Lauzon, Gatineau Mills, Qué. 29-17

**VOYEZ** M. Albert Quesnel, entrepreneur général pour jolies maisons très modernes dans l'ouest d'Ottawa. 2 à 3 chambres à coucher. Prix raisonnable. Tél: 8-3853. 29-18

**MAISON** à vendre, 22 Chauveau. S'adresser 196 Laval, Hull. Tél. 2-8067. 26-16

### A louer 34

**5 CHAMBRES,** 36 Delormier, Wrightville. Tél. 2-2079. 34-16

**DEUX CHAMBRES** pas meublées. S'adresser: 121 rue York. 34-16

**APPARTEMENTS.** — S'adresser: 187½ Maisonneuve, Hull. 34-16

**CHAMBRE** dans Hull. Tél: 3-5191. 34-18

**APPARTEMENT.** S'adresser, 73, St-Jacques, Hull. 34-18

**CHAMBRE et CUISINNETTE** con. Aussi chambre meublée ou chauffées et éclairées avec balnon. S'adresser, 37, Lois, Wrightville. 34-17

**PETIT LOGIS,** deux appartements, couple sans enfants. 155, Kent, Hull. 34-16

**PARTAGER** avec une jeune fille, lits jumeaux, déjeuner si désiré. Tél: 4-1701 après 7 h. 34-16

### Electriciens 43

**PAUL DAGENAIS,** entrepreneur électricien et reparations de tous genres. Lustres vendus avec escompte. Tél 2-5992. 43

**PHIL. DAGENAIS,** entrepreneur électricien et réparations de tous genres. 63, Carillon, Hull Tél. 2-9973. 43

**AURELE DOMPIERRE,** entrepreneur électricien, matériaux électriques de tout genre. 174 Laurier, Hull. 3-6718. J.N.O.

### Dactylotype 59

**DACTYLOTYPES** Underwood, portatifs et réguliers Aubaines, machines reconstruites. Aussi machines à additionner Sunstrand Underwood, Elliott et Fisher. Limited, 223, rue Queen 2-3531. 59

**DACTYLOTYPES — à louer** Nous avons quelques dactylotypes reconstruites à vendre Réparages à des prix raisonnables. W. B Dymond, 24, rue Union Eastview. Tél. 3-6412. 59-J.N.O

### Poussins 74

**POUSSINS** Hillside peuvent être commandés ici. Plusieurs commandes ont été reçues antérieurement, mais dites-nous ce dont vous avez besoin, la couvaison, la date d'expédition et la quantité. Couvoir approuvé au Canada, poussins éprouvés pour le sang. Agent, Paul-E. Lévesque, Casselman. 74

### Automobiles 61

**PARTIES D'AUTOS,** autos usagés achetés pour mise en pièces, pneus, batteries Baker Bros 3 rue Duke Tél 2-7393 61

### Combustibles 63

**BOIS** dur, aussi bois dur et mou, slab. Independent Coal & Lumber Co. Ltd., 88 Bank. Tél 2-1785 63-J.N.O.

**WILFRID ARVISAIS,** marchand bois de chauffage de toutes sortes. 258 Maisonneuve, Hull. Tél: 2-8334. 63-J.N.O.

### Personnel 64

**NOUS** nous spécialisons dans les carrelages à parquets, lambris de briques. Estimations gratuites McAuliffe-Grimes. 131, Echo Drive. 5-1427. 64

**MATE T-MA** maintenant en vente. Thuna Balsam Remedies Ltd., 368, rue Bank. 2-6388—64 J.N.O.

**POUR PROMPT SOULAGEMENT** procurez-vous l'Onguent Lloyd pour cors. Cinquante sous aux pharmacies Bélisle et Denman, Ottawa; Pharmacie Wrightville, Hull. 64

## François Laflèche...

(Suite de la 1ère page)

patrouille de neuf Allemands s'avançait vers le village. Je décidai de les laisser avancer et fis prendre des positions à mes hommes. Comme je voulais participer à l'embuscade, j'empruntai une carabine d'un des soldats et je lui confiai une mitrailleuse Bren."

"Les Allemands s'approchèrent lentement, mais me parurent vouloir rebrousser chemin en constatant des signes de nervosité parmi la population. A 75 verges, je donnai l'ordre d'ouvrir le feu. Trois des Allemands s'abattirent, tués intantanément. Les autres, désorientés, s'enfuirent en courant."

"Plus tard, des civils ayant réussi à passer les lignes ennemies, nous dirent que deux des autres Boches étaient morts le long de la route à quelques milles plus au nord. Nos trois victimes étaient des parachutistes, vêtus du gilet bleu foncé. L'un d'eux, pour se protéger des rigueurs du climat, portait un pantalon italien et son patalon de prachutiste par-dessus une paire de "shorts" d'été qui lui servaient de sous-vêtements. Dans les poches d'un des morts, Blanchard trouva un superbe coupe-papier en argent qu'il conserva en souvenir."

"Le lendemain, Blanchard montra son trophée à un riche fermier qui s'était réfugié avec sa famille dans une petite chapelle, les Allemands ayant incendié sa maison. Le fermier reconnut le coupe-papier comme étant le sien et déclara à Blanchard qu'il pouvait le garder en souvenir de la justice divine. En effet, l'Allemand mort était un de ceux qui avaient pillé la maison avant d'y mettre le feu."

En entrant dans ce village de 3.000 âmes, dont les ruines fumaient encore, les pionniers trouvèrent, dans la seule maison restée debout, une jeune fille de 17 ans qui était à l'agonie. Elle souffrait d'une crise d'appendicite aiguë et les Allemands avaient refusé de lui donner des soins médicaux. Elle mourut quelques heures après l'arrivée des Canadiens. Les pionniers, sous la surveillance du sergent-major Léonard Archambault, fabriquèrent un cercueil, y déposèrent le corps et l'enterrèrent au cimetière voisin, sous les yeux des villageois encore stupéfiés de la catastrophe qui venait de frapper leur pittoresque village.

Les pionniers comptent dans leurs rangs des menuisiers, des électriciens, des serruriers et des briqueteurs. Il y a toujours du travail pour eux, même lorsque le régiment est au repos. Il leur faut construire des baraquements d'urgence, enlever les mines sur les routes avant l'arrivée des ingénieurs, et à l'occasion défendre leur peau lorsqu'ils viennent en contact avec les patrouilles ennemies.

Le commandant ne saurait se passer d'eux. Mais en revanche, les pionniers ne jurent que par lui. "Nous avons le meilleur commandant de toute l'Armée canadienne", disent-ils. "Il pense constamment à la vie de ses hommes. Lorsqu'il nous demande de l'accompagner pour aller patrouiller une zone dangereuse, il marche toujours le premier. Si les pertes en hommes ont été légères jusqu'ici au régiment il faut en remercier le commandant. Son premier souci a toujours été de trouver des cantonnements sûrs pour les différentes compagnies. Nous le suivrons jusqu'au bout du monde".

## Mme Williams a succombé

CHICAGO, le 21 — (P.A.) — Mme Frank Starr Williams, épouse d'un diplomate américain qui fut tiré à bout portant, hier matin, en entrant dans sa chambre d'hôtel, est décédée hier soir. La police recherche intensément la femme mystérieuse qui aurait fait feu sur la victime dans un "désir de vengeance, croit un fonctionnaire du ministère du procureur général. "On sait bien maintenant que Mme Williams avait des ennemis", a dit ce même fonctionnaire.

## Lefaivre, Ont.

LEFAIVRE, (Ont.), le 20. — (D.N.C.) — M. Arthur Boucher était de passage à Ottawa et visitait sa petite-fille retenue à l'hôpital Général.

M. Arthur Cadieux, d'Alfred, était parmi nous, la semaine dernière.

M. et Mme Raoul Chartrand étaient de passage à Montebello, dernièrement.

Mlle Lucille Lalonde est retournée travailler à Hull, après avoir passé quelques jours chez ses parents.

Mlle Eva Brisebois, de Montréal, a passé quelques jours chez ses parents, récemment.

M. Donald Campbell a passé quelques jours à Montréal, la semaine dernière.

M. Joseph Chartrand, de Vars, visitait ses parents, dernièrement.

Le marin Rock Campbell, d'Halifax, N.-E., visite sa famille.

M. Emile Charbonneau, d'Alfred, visitait, dimanche dernier, M. et Mme Aurèle Poirier, de même que M. l'abbé J.-E. Levac, curé.

Lors de l'installation du nouveau marguillier, M. Honoré Lalonde fut nommé pour remplacer M. Elzéar Groulx sortant de charge.

M. et Mme Zéphirin Major, de St-Isidore, visitaient M. A. Laviolette et M. Hormisdas Laniel.

Etaient les invités de M. et Mme Adélard Colle, dimanche dernier, M. et Mme A. Laviolette, M. et Mme Hormisdas Laniel, M. et Mme Fernand Colle, M. et Mme A. Laviolette.

### A LA MIL NEUF CENT

NEW-YORK, le 21. (P.A.) — Lorsque les fusiliers-marins américains débarquèrent dans l'île de Taraoua, pour ensuite emporter ce bastion japonais, ils le firent en chantant. A la cadence des coups de canons, les cols-de-cuir entonnèrent *Tarawa Boom De-Day.*

Le véritable usage de la parole, c'est de servir la vérité.

XXX

## San-Juan va être reconstruite sur ses propres ruines

BUENOS-AIRES, le 21. — (P.A.) — Le président Pedro Ramirez a annoncé, aujourd'hui, que le gouvernement de l'Argentine reconstruira la ville de San-Juan sur le site même où les équipes de secours sont à fouiller les ruines pour y trouver les victimes du désastreux tremblement de terre de la semaine dernière.

Ramirez a dit que la nouvelle ville sera érigée selon des plans modernes qui permettront de résister aux secousses sismiques telles que la dernière qui causa plus de 3.500 pertes de vie. Le gouvernement lui-même en assumera les charges au coût de 500 millions de pesos, ($125.000.000).

Toutefois, vu les difficultés à trouver de l'acier et les autres matériaux nécessaires à la reconstruction, on ignore encore quand ces travaux seront entrepris.

Maintenant les survivants de la secousse sismique de San-Juan sont éparpillés à travers toute l'Argentine. La plupart sont des indigents.

Les effets de ce désastre ne sont pas limités à San Juan. Ainsi dans le village voisin d'Angago, 47 personnes sont mortes et 26 autres ont été blessées tandis que le département d'Albardon a compté 11 morts et 300 blessés dont une centaine sont dans un état grave.

## St-Albert, Ont.

ST-ALBERT, (Ont.), le 20. — (D.N.C.) — M. et Mme Mathias Lavergne, née Albina Gignac, annoncent la naissance d'un fils, baptisé sous les prénoms de: Joseph-Robert-François. Parrain: M. Jean-Maurice Lavergne; marraine: Mlle Marie-Paule Lavergne, frère et soeur de l'enfant. Porteuse: Mlle Lorraine Lavergne, soeur du nouveau-né.

**Divers:**

M. et Mme Albert Brière, de Cornwall, étaient en visite chez M. Zénon Guertin, récemment.

Mme Aurèle Cayer est actuellement en voyage à Windsor.

Mme Adrien Racine est de passage à Cornwall, cette semaine.

Mlle E. Bricault ainsi que Mlle A. Brunet, de Lefaivre, rendaient visite à M. et Mme Adélard Lauzon, récemment.

M. Maurice Burelle ainsi que Mlle Lilianne Burelle étaient de passage à Ottawa, dernièrement.

M. et Mme Hector Grégoire étaient de pasage à Valleyfield récemment.

## Smooth-Rock-Falls

SMOOTH-ROCK-FALLS, (Ont.) le 21. (D.N.C.) — M. et Mme Arthur Roy réunissaient quelques amis, dimanche soir, pour une partie de cartes. Les prix furent remportés par Mme Jules Côté, Emeril Lachanche et Paul-H. Gagné. Les prix décernés aux hommes furent remportés par MM. Roméo Langlois, Jules Côté et Emeril Lachanche. Un délicieux goûter fut servi.

Le soldat Gaétan Roussy est actuellement en congé et visite sa famille.

Mme Z. Jacob est en voyage à Montréal où elle visitera son fils Jules Jacob et sa fille, Mme Fred Gagné.

Mme F. Duguay est retournée à Dalhousie, après avoir passé un mois chez son fils Gédéon.

Le soldat Lida Bisson est en congé dans sa famille.

M. et Mme Eugène Landry recevaient quelques amis, dimanche, à une partie de cartes. Des prix furent donnés aux gagnants.

**Le feuilleton du "Droit"**

# L'IDYLLE au CRÉPUSCULE

**(par Louis Derthal)**

No 26

—Ta, ta, ta, tout son charme, comme tu dis si ingénument, ne lui enlève pas les vingt années qu'il a de trop. D'autant mieux que ce pauvre châtelain n'a pas l'air d'avoir toujours mené une vie d'ermite!...

Claire se garda bien de riposter; mais, elle savait que si elle eût été à la place d'Eliane, elle aurait été fort heureuse de donner toute sa vie, pour son bonheur à lui. Elle aurait essayé par la force de sa tendresse de lui faire oublier oute l'amertume restée d'un passé orageux, si orage il y eut.

—Tante... dit-elle en voyant Mme Merline pousser la grille extérieure de Castelbrun, je vais vous attendre ici. Je pense soudain qu'Arnaud serait moins ennuyé si vous lui parlez seule.

Mais, Mme Merline n'eut pas le temps d'exprimer sa pensée; Catherine, qui avait aperçu les deux femmes, leva à leur approche ses gros bras en l'air. Ce geste, elle le fit en silence et avec une expression si bouleversée que les dames de la Fougeraie restèrent interdites et clouées sur place.

—Eh bien! qu'est-il donc arrivé? ... finit par articuler Mme Merline lorsque Catherine les eut rejointes.

—Ah! Madame!... C'est not'Monsieur!... il est dans un joli état! Depuis hier soir, il est quasiment "égaré", depuis que Vidal l'a trouvé dans la futaie des Grandes-Ventes, affaisé sur une pierre et avec pas plus de raison que "l'Innocent de Saint-Pierre, à Uzerche!

—Il est malade? interrogea sourdement Mme Merline.

Claire, elle, avait senti son coeur frissonner et son teint blêmir mais une force soudaine lui rendit les jambes qu'un instant plus tôt, par timidité seulement, elle avait senti trembler et s'amollir. L'esprit net, la voix ferme, elle demanda:

—J'espère qu'immédiatement vous avez fait appel au médecin?

—C'était tard, Mademoiselle, et les médecins dans notre pays ne se cueillent pas à l'orée du bis.

—Sans doute, mais à présent, vous l'avez vu, je pense, interrogea-t-elle de nouveau, avec une anxiété croissante.

—Il sort quasiment d'ici, après avoir affirmé que sans l'intervention de Vidal, y serait peut-être bien mort not'pauvre Monsieur Arnaud.

—Et qu'a donc fait votre mari, ma bonne Catherine?

—Cette nuit, quand il l'a vu si enfiévré, si en délire, il a eu soudain l'idée de lui couper un bout de l'oreille. Et, mon Dieu, c'est ce qui vaut que Monsieur est encore en vie, nous a dit le docteur.

—Alors c'est de congestion, qu'il est attenti interrogea Claire Merline.

—Pas tout à fait cela, une très mauvaise fièvre cérébrale, nous a dit M. Blanchard. Faut y mettre de la glace sur la tête, beaucoup de glacé, car une méningite peut être possible, a-t-il ajouté.

—Peste, mais c'est sérieux, dit enfin Mme Merline.

Hum! Pas tant que ça; le médecin nous a dit que, sauf complication, ce ne serait pas mortel, rétorqua la vieille Catherine, très fataliste.

Mais Claire, beaucoup plus tourmentée en son coeur, s'écria sans réfléchir davantage:

—Tante, je reste ici. Nous ne serons pas trop de deux pour soigner M. de Pradelles. Qu'en pensez-vous Catherine?

—Ce que je pense!... Mais c'est là une excellente idée, Mademoiselle. Songez qu'il ne faut le quitter ni jour, ni nuit.

Claire, qui avait déjà retiré son chapeau et ses gants, se tourna vers Mme Merline:

—N'est-ce pas également votre avis, tante?

—Ma petite Claire, je t'approuve, crois-moi, cependant, je crains que ce surmenage...

Un geste de réelle insouciance l'arrêta net.

—Oh! je vous en prie, riposta la jeune femme, il s'agit bien raiment de ma santé, alors que ce pauvre Arnaud est sans doute au bord de la tombe.

Mme Merline esquissa un hochement de tête attristé; puis elle murmura:

—Je m'en retourne à la Fougeraie, prévenir Eliane. Si, tout à coup, Arnaud venait à la demander, qui sait si la présence de ma petite-fille ne lui ferait pas du bien.

—Faites excuse, Madame... intervint Catherine un peu hésitante. Quant à prononcer son nom, il le prononce bien, not'pauvre Monsieur; mais il le fait d'une façon... comment dirais-je... si emportée, si mauvaise que, ma foi, je me demande si la vue de Mademoiselle lui ferait tant de bien que ça!

—Et puis, pour cela, murmura Mlle Claire, les dents serrées, il faudrait que mon cousin eût toute sa connaissance. Alors je ne vois pas ce qu'Eliane viendrait faire ici.

Beaucoup de rancune s'était glissée dans la riposte de la nièce de Mme Merline. Son coeur, si bon jusque là, se révoltait soudain à l'idée qu'Arnaud allait peut-être mourir par la faute d'Eliane.

Pendant ce temps, Mlle Darvet n'avait qu'une idée en tête: revoir Pierre, son Pierre, comme elle se plaisait à murmurer tout au fond d'elle-même. Depuis qu'elle se savait libre, la jeune fille ne se possédait plus de joie. Il lui semblait maintenant qu'elle n'avait plus que le bonheur à attendre, le vrai, celui que l'on partage avec l'être aimé. Et, pour elle, si nouvellement amoureuse, c'était du bonheur que d'apercevoir Pierre, échanger avec lui un sourire, quelques paroles... suivre des yeux sa mince silhouette, la guetter à travers les feuillages, attendre son retour chez maman Peuch...

Lorsqu'Eliane pénétra aux Noixlettes, un silence imposant semblait régner dans toute la métairie. Sans savoir pourquoi, l'espace d'une seconde, son coeur se serra. Mais, elle se rassura à la vue de Michou qui, devant la longue table, pliait la lessive de la veille.

L'adolescente avait de grands gestes tranquilles pour étirer les torchons de la ferme, et un visage si serein qu'immédiatement Eliane redevint calme et heureuse. Pendant quelques minutes, les deux jeunes filles parlèrent des travaux des champs qui restaient encore à finir, puis de la rentrée toute proche des châtaignes. A cette minute les grands yeux bleus de Michou étincelèrent de plaisir, car, là-bas, la cueillette des châtaignes est presque une fête.

—Cette récolte va être une joie pour votre cousin Pierre, remarqua Eliane. Sans doute n'y a-t-il jamais assisté.

Un nuage passa sur le tranquille visage de la petite des Noixlettes.

—Pauvre Pierre,, dit-elle presque à voix basse, il est bien sûr de ne pas la tenir cette joie, maintenant.

A ces paroles, un grand froid enveloppa le coeur d'Eliane. Un instant elle resta muette, saisie par une angoisse inconnue qui lui faisait mal; puis, elle balbutia:

—Pourquoi le plains-tu, Michou? Il lui est donc arrivé malheur?

—Bien sûr qu'il lui est arrivé malheur...

—Enfin ,après une pause:

—C'est vrai, vous ne savez pas Mademoiselle Eliane.

—Mais, qu'y a-t-il? Explique-toi donc plus nettement, riposta la jeune fille d'un accent énervé.

—C'est sa tante, la pauvre folle, qui, hier soir, est tombée dans le petit étang..

Une pâleur s'étendit sur tout le visage d'Eliane; mais il lui fut impossible d'articuler une seule syllabe.

—Heureusement pour elle, continua Michou, mon père s'en revenait de la pêche aux écrévisses. Il avait pris le sentier du moulin de Peyre, comme par hasard, quand la chose arriva. Il put donc à temps sauver la pauvre dame qui a été bien longtemps sans reprendre connaissance. Alors, Pierre décida de partir immédiatement pour s'entretenir avec un grand aliéniste qui, pendant des mois, a soigné sa tante.

"Ce matin, à la première heure, il est allé téléphoner pour qu'une auto d'Uzerche vienne les quérir. Voilà une demi-heure environ qu'ils sont partis.

Eliane ne répliqua rien. Un grand vide semblait s'être fait en elle et autour d'elle. Inerte, elle resta une minute ainsi, rigide et silencieuse, devant la table de chêne où Michou continuait, d'un geste rythmique, de plier le linge encore humide.

Enfin, elle murmura.

—Et où sont-ils partis?

—Ah!... répondit Michou avec un geste vague, je ne saurais vous le dire. J'ai entendu Pierre parler de Paris; puis, d'une campagne de l'Oise; mais, je ne sais rien de précis.

La petite-fille de Mme Merline n'insista point. Elle était, pour l'instant, certaine d'une chose: le départ de Pierre. Et ce départ la laissait non seulement anéantie, désemparée, mais encore comme meurtrie douloureusement. Ainsi, tout ce bonheur qu'elle ressentait de la présence du jeune homme s'était envolé! C'en était fini de ses joies quotidiennes qui naissaient spontanément à la vue de Pierre, comme les "rosés" dans les prés humides du Dareau.

Elle ne le verrait plus! Elle ne l'entendrait plus! Sa silhouette élégante et fière ne passerait plus le long des chemins ombreux; son rire ne résonnerait plus autour des Noixlettes, sa voix ne murmurerait plus pour elle, seulement, de ces riens qui la comblaient d'une joie impossible à décrire...

(A suivre)

# L'accusé avait bu de la bière avant l'accident

Dans la cause de Bernard Finnigan, 18 ans, de Hurdman's Bridge, les témoignages ont démontré qu'il avait bu de la bière dans un club de la rue Somerset, avant d'être mêlé à un accident à l'angle de la rue Somerset et de l'avenue Bronson, le 18 novembre dernier. Cet accident coûta la vie à Mme Robert Cummings, route rurale numéro 2, Kars. Le procès a commencé hier en cour suprême d'Ontario et se poursuivit aujourd'hui.

Devant cette cour présidée par le juge Chevrier, Finnigan doit répondre à une accusation d'homicide involontaire à la suite d'une collision entre un camion à charbon qu'il conduisait et une automobile conduite par M. Cummings, de Kars.

Témoignant pour la couronne, Bert Cole 196, rue Booth, a dit qu'il s'était servis du camion le 18 novembre avant que l'accident se produise. Il déclara que Finnigan était un "aide de camionneur". Le témoin dit que lui-même et Finnigan burent de la bière dans un club de la rue Somerset. En réponse à une question de Me Raoul Mercier, C.R., avocat de la couronne, le témoin déclare qu'il avait bu "a peu près trois pintes de bière. L'avocat demanda ensuite quelle quantité de bière avait ingurgité Finigan. Cole répondit qu'il ne saurait dire ce qu'avait bu l'accuse.

Vers 7 h. 30, Cole et Finnigan quittèrent le club en question et se rendirent au camion stationné sur le côté sud de la rue Somerset. "Je pris mon manteau dans le camion et je laissai Finnigan là," continue Cole.

Le témoin a déclaré à Me J.A. Burrows, C.R., avocat de la défense, que de charroyer du charbon en camion toute la journée est un travail extenuant, et il a ajouté que Finnigan était "un bon travailleur régulier." D'après vous, interpella l'avocat, est-ce que Finnigan était ivre. Je ne dirais pas qu'il était ivre.

Le sergent Lionel Dion, du poste de police numéro 1, a déclaré qu'il avait eu premier mot de l'accident à 8 h. 05 du soir et l'accusé fut emmené au poste de police à 8 h. 55. "Je pris son nom et je lui demandai sa carte d'enregistrement", dit le sergent.

"Il ne faisait aucun mouvement signifiant qu'il allait montrer sa carte; il ne semblait rien entendre; il était dans une sorte de stupeur il parlait avec difficulté. Il ne tenait pas son équilibre," continua le sergent Dion.

Le constable J.S. St-Louis, qui était en devoir dans les environs quand se produisit l'accident, déclara qu'il avait secoué Finnigan à trois au quatre reprises après l'accident en lui disant de se réveiller. Il reprit ses sens comme s'il venait de sortir du sommeil. On dit que Finnigan s'est endormi dans sa cellule au poste de police et qu'il fut possible de le réveiller quelques instants après.

## Les gagnants au bingo des Lions

Plus de 4.000 personnes assistaient hier soir à l'un ds nibegos taient hier soir à l'un des bingos monstres du club Lions à l'Auditorium. Les heureux gagnants reçurent des pièces d'ameublement ou des bons d'achat tandis que les perdants se retiraient après avoir passé une soirée agréable.

La liste des gagnants s'établit ainsi: F. Fraser, Mlle Bruer, Gertrude Narron, Mme V. Cuccaro, Mlle M. Séguin, Noreen McCloy, Yvonne Sauvé, Mme A. G. Palmer, Mlle F. Gervais, Mme L. Cousineau, Mme R. Grant, Leonard Morris, Mme J. W. Byrne, Mme Charbonneau, Mme Cooke, Mlle C. Pinard, Kathleen Rice, Mme J. M. Connolly, Mme M. Brown, Mabel Tears, H. S. Knapp, Florence Murphy, Mlle O. Fitzgerald. M. Goodwin, M. Pettapiece, M. Keenleyside.

## Mme J. Eamon est morte à l'hôpital

Mme John Eamon, de 448, rue Cooper, que l'on retrouvait samedi après-midi glissant sur la chaussée de la rue Bank et souffrant d'une fracture au poignet, vient de succomber hier à l'hôpital municipal où on l'avait transportée. Elle était âgée de 83 ans.

C'est un conducteur de tramway se dirigeant vers le sud de la rue Bank qui aperçut Mme Eamon alors qu'il venait d'arrêter pour laisser descendre des passagers près de la rue Somerset. Il aida à la faire transporter à l'hôpital. Il lui fut cependant impossible de déclarer si Mme Eamon était venue se frapper contre le tramway en arrêt ou si elle avait glissé en quittant le trottoir.

## L'Association des C.G.A. fonde une section à Ottawa

Dans le but de former une succursale locale de l'Association des C.G.A., un groupe de comptables d'Ottawa se réunissait hier soir à l'Académie de LaSalle.

L'assemblée était sous la présidence de M. T. Demers, qui était admirablement inspiré des conseils de M. D. J. Gill, membre du Dominion Board de l'Association des C.G.A.

Les directeurs suivants furent choisis:— D. J. Gill, président honraire; T. Demers, président; Paul LeBoeuf, vice-président; J.L. Poulin, secrétaire; J. L. Keefe, secrétaire adjoint; Gérard St-Denis, publiciste; C. W. Kindree, trésorier.

MM. G. Morrison, M. Mattra, M. Laroche, M. A. Shelfoon, furent chargés de recruter des membres.

Une seconde assemblée sera tenue le 2 février prochain au même local.

## Conférence sur l'ouest canadien

A sa réunion de janvier, hier soir, la section d'Ottawa de l'Association des auteurs canadiens a entendu une causerie de M. F. G Roe, membre de la section d'Edmonton de l'Association, et historien bien connu. M. Roe a parlé des changements survenus dans l'ouest canadien au cours du siècle actuel et surpassant, a-t-il déclaré toutes les oeuvres accomplies auparavant.

M. Gustave Lanctôt, président de la section, a présenté le conférencier. Mme D. W. Thomson l'a remercié, et a annoncé que M. Roe préparait un travail sur l'histoire du bison. Mme Cora Casselman, député fédéral d'Edmonton-est, invitée à la réunion, dit aussi quelques mots.

On lut une lettre de M. Duncan Campbell Scott, qui exprimait à la section d'Ottawa sa gratitude de l'assemblée tenue en son honneur le mois dernier.

## Articles de sport faits au Canada

Le Canada occupe une place enviable dans le domaine des sports. Des forêts et ruisseaux en grand nombre procurent au chasseur et au pêcheur des sources inépuisables de récréation et d'agrément. Les amateurs d'autres sports, jeunes et vieux, ont à leur disposition de grandes facilités s'ils veulent s'adonner à des exercices sains, tant à l'intérieur qu'en plein air.

En 1942 les manufacturiers canadiens produisent de l'outillage, des fournitures et des accessoires pour une valeur de $2.650.000, comparativement à $2.353.000 en 1940. Les accessoires pour le ski sont évalués à $420.803; les articles pour le golf, à $377.754; les fournitures pour le billard, le jeu de quilles et le football, à $360.148; les accessoires pour le tennis et le badminton, à $302.997; les agrès de pêche, à $234.368; les articles de baseball, à $202.915; et les accessoires pour le hockey, à $202.915.



**M. Marcel CADIEUX, originaire de Montréal, qui était depuis près de trois ans au ministère des affaires extérieures à Ottawa, vient d'être nommé troisième secrétaire au bureau du haut commissaire canadien à Londres.** (Photo "Le Droit")

## Funérailles

**Mme Joseph Crête**

Les funérailles de Mme Crête décédée à Rockland, à sa demeure, à l'âge de 52 ans, ont eu lieu lundi.

Le cortège a quitté la demeure de la défunte à 8 h. 45 pour se rendre à l'église Ste-Trinité de Rockland, où un service fut chanté à 9 heures par M. l'abbé Jean-Paul St-Germain.

L'inhumation eut lieu au cimetière paroissial, où M. l'abbé René Chené, curé, récita les dernières prières.

**Mme Napoléon Jubinville**

Les funérailles de Mme Nap. Jubinville, décédée à la demeure de son fils, 608, rue St-Patrice, mardi, à l'âge de 83 ans, ont eu lieu ce matin.

Le cortège a quitté l'adresse plus haut mentionnée pour se rendre à l'église Ste-Anne, où un service fut chanté à 8 heures par M. l'abbé W. Scantland, assisté de MM. les abbés Jules Richard et A. Poirier, comme diacre et sous-diacre.

L'inhumation eut lieu au cimetière Notre-Dame

**M. Fred-D. Gervais**

Les funérailles de M. Fred-D. Gervais, décédé à sa demeure, 132, ave. Daly, mercredi, à l'âge de 58 ans, ont eu lieu ce matin.

Le cortège a quitté les salons funéraires Gauthier, 259, rue St-Patrice, pour se rendre à l'église St-Joseph où un service fut chanté par le R. P. Léonard Robitaille, O.M.I., assisté des RR. PP. A. Unger et F. Wallis, O.M.I., comme diacre et sous-diacre.

L'inhumation eut lieu au cimetière Notre-Dame où le R. P. Ernest Connelly récita les dernières prières.

## Les Japonais...

(Suite de la 1ère page)

cargos moyens, deux petits cargos, un gros pétrolier, un moyen cargo servant à transporter du personnel et un autre plus petit que l'ennemi utilisait pour la même fin.

## Douze avions nippons...

(Suite à la page quatre)

Les avions de patrouille de la marine américaine survolant la région des îles de l'Amirauté au nord-est de la Nouvelle-Bretagne, mardi soir, firent sauter un navire de munitions de 5.000 tonnes et coulèrent une cargo de 2.000 tonnes. Les navires faisaient partie d'un petit convoi au large de Lorengau, au nord-est des îles.

La base d'avions et de navires ennemis de Rabaul, en Nouvelle-Bretagne, fut attaquée encore une fois mardi lorsque des bombardiers moyens escortés d'avions de chasse pilonnèrent l'aérodrome de Tobera et descendirent 21 avions japonais d'interception.

Un cargo japonais de 3.000 tonnes fut coulé de bonne heure mercredi matin au large de l'île Manam, près de la baie Hansa, au nord-est de la Nouvelle-Guinée, par un coup direct porté par un appareil de l'aviation de la flotte américaine.

LIMA, Ohio, le 21. — (P • ) — Six personnes ont péri dans les flammes de bonne heure aujourd'hui lorsqu'un incendie a ravagé la demeure sur une ferme près de Spencerville, Ohio.

## Pour l'étude de l'architecture dans les écoles

Faire des démarches auprès de l'association des architectes d'Ontario visant à faire inscrire l'architecture au programme des études dans les écoles d'Ontario, c'est la motion qu'a présentée M. S. H. Maw, à la réunion annuelle de la section d'Ottawa de cette association. Il déclara d'autre part que l'architecture n'est pas le seul art que l'on n'enseigne pas dans les écoles. Sa proposition est à l'étude.

Une autre motion à l'étude est celle de M. H. L. McQuire qui s'est prononcé en faveur d'un développement plus intensif du côté publicité faite à l'association. Au cours de la discussion qui s'ensuivit quelqu'un fit remarquer que les architectes ne sont pas en mesure de lutter efficacement contre "les constructeurs à profits qui "pleument" le public "et qu'aucune loi n'empêche un constructeur charlatan d'édifier une maison économique avec des matériaux inférieurs".

On procéda ensuite à l'élection qui placa M. William C. Beattie au poste de président. Au nombre des conseillers élus on remarque M. Fred Lasserre.

## La ronde des raids sur Berlin depuis le 18 novembre

**Presse canadienne**

Voici le détail des attaques aériennes canadiennes et britanniques sur Berlin depuis le 18 novembre:

Le 18 novembre — La plus grande flotte de bombardiers jamais envoyée au-dessus de Berlin divise 2.500 tonnes de bombes entre Berlin et Ludwigshafen. Pertes: 32 bombardiers.

Le 22 novembre — Environ 1.000 avions lancent 2.300 tonnes de bombes sur Berlin dans le plus gros raid de la guerre. Pertes: 26 bombardiers.

Le 23 novembre — Les Berlinois doivent se réfugier de nouveau dans les abris souterrains alors que 1.400 tonnes de bombes pleuvent sur la capitale allemande. Pertes 20 bombardiers.

Le 26 novembre — Les avions alliés divisent leurs forces entre Berlin et Stuttgart, mais Berlin reçoit de nouveau 1.000 tonnes de bombes. Pertes: 32 bombardiers.

Le 2 décembre — En l'espace de 30 minutes on lance 1.500 tonnes de bombes sur la capitale allemande. Pertes: 41 avions.

Le 16 décembre — On lance de nouveau 1.500 tonnes de bombes sur Berlin. Pertes: 30 bombardiers.

Le 23 décembre — Les bombardiers frappent Berlin et l'Allemagne centrale avec 1.000 tonnes de bombes. Pertes: 17 avions.

Le 29 décembre — On lance 2.000 tonnes de bombes sur Berlin. Pertes: 20 bombardiers.

Le 1er janvier — La nouvelle année commence avec un autre raid de 1.000 tonnes de bombes sur Berlin. Pertes: 28 avions.

Le 2 janvier — Un autre 1.000 tonnes de bombes sur la capitale allemande pertes: 28 bombardiers.

Le 20 janvier — Environ 2.300 tonnes de bombes sont lancées sur Berlin. Pertes: 3 avions.

## Société historique du Nouvel-Ontario

SUDBURY Ont.) le 21 (Spécial) La prochaine réunion de la Société Historique du Nouvel-Ontario aura lieu lundi soir le 24 janvier, à huit heures et quart (8 h. 15), au Collège du Sacré-Coeur.

M. J.-A. Laberge parlera des origines et du développement de l'industrie forestière dans le Nouvel-Ontario. Mme Samuel Legris rappellera la généalogie de la famille Frawley et les aventures de J. Frawley, premier marchand de Sudbury.

## Le malaise ne fait qu'empirer dans Copenhague

STOCKHOLM, le 21 (P.A.) — Dès l'instant où les Allemands réduiront la police danoise à l'impuissance, "les portes seront ouvertes à la guerre civile", au Danemark, a dit aujourd'hui Staffan Tjerneld, correspondant du **Dagens Nyheter**, journal de Stockholm. Il est revenu récemment de Copenhague.

Le service de la presse libre danoise a rapporté auparavant cette semaine que les Allemands one repris la maîtrise du système de police et ont interné la police danoise, mais Tjerneld a dit qu'elle était encore en devoir gardant les intérêts du peuple autant que possible

Les Danois surveillent avec inquiétude le recrutement par le corps nazi danois (Scharlburg), qui compte maintenant entre 5.000 et 6.000, a ajouté Tjerneld.

Le corps n'a pas de fonctions particulières présentement, mais les Danois craignent qu'il sera désigné pour reprendre certains des devoirs de la police danoise. Ceci, dit Tjerneld, signifie la guerre civile.

Il a declaré qu'il existe une atmosphère de malaise à Copenhague, qu'il a décrite comme une ville morte, après 8 heures du soir, à cause du couvre-feu. Les rues sont barricadées et fermées, dit-il. Craignant les raids de la Gestapo, les habitants tiennent leurs portes bien fermées à clef et n'ouvrent que quand la personne qui veut entrer s'est identifiée.

## Assaut français...

(Suite de la 1ère page)

qui balaie l'arrière de la rivière Garigliano.

Le quartier général a dit qu'une pression régulière est maintenue contre les Nazis sur tous les secteurs du front à travers la péninsule.

Le quartier général allié a signalé que Minturno "avait été prise après de durs combats" et que l'ennemi avait lancé plusieurs contre-attaques locales, mais que toutes avaient été repoussées.

Le communiqué d'aujourd'hui ne fait aucune mention de mouvements de la part des troupes canadiennes de la 8e armée.

Des bombardiers alliés ont attaqué des champs d'aviation dans la région de Rome, hier, répétant ainsi leur assaut du jour précédent.

Supportant l'offensive de la 5e armée, des croiseurs britanniques et des destroyers ont fait une incursion dans le golfe de Gaète et ont canonné les positions nazies de la côte dans la nuit de mardi.

"La résistance ennemie a été faible", a dit le communiqué naval. "Un navire a subi des dommages mineurs; mais il n'y a pas eu de pertes de vies". Les destroyers alliés ont également été actifs en Adriatique pendant cette même nuit. Ils ont pilonné un port de l'île de Korcula au large de la côte yougoslave.

L'aviation alliée s'est jointe à l'artillerie en harcelant l'ennemi pendant que les troupes britanniques avançaient. Dans un seul effort conjoint, une formation nazie a été écrasée au moment où elle tentait de contre-attaquer.

De gros bombardiers, escortés de chasseurs, ont eu pour cibles deux champs d'aviation au sud-est de Rome, soit ceux de Ciampino et de Centocelle, qui avaient été pilonnés la veille. D'autres bombardiers ont frappé à Guidonia, à 14 milles au nord-est de la capitale de l'Italie.

Des bombardiers-plongeurs et des bombardiers bimoteurs ont pilonné le champ d'aviation et les cours de chemins de fer de Viterbo, à 40 milles au nord-ouest de Rome. Des Wellington ont jeté des obus sur Livourne pendant la nuit tandis que les américains harcelaient les voies ferrées et la route près de Carsoli, à 31 milles de Rome.

Un bombardier-plongeur américain a descendu le seul appareil nazi aperçu en 80 minutes d'attaque sur des cibles militaires dans la région de Rome.

Deux avions alliés ont été perdus hier, en comparaison de cinq chez l'ennemi.

## Roosevelt ne...

(Suite de la 1ère page)

pour Wisconsin; Elmer Kelm, président de l'état du Minnesota; et Jake More, président de l'état d'Iowa.

Ils déclarent que les délégations de leurs états appuyeraient Roosevelt, qu'avec le président les démocrates gagneraient et que sans lui ils perdraient. More, qui est secrétaire de la conférence, dit que le groupe entendrait à sa séance toutes les plaintes que les états de l'ouest-moyen voudraient exprimer, mais il prédit que le président, qui a perdu l'Iowa en 1940 aux mains de Wendell Willkie, l'emporterait cette année. Les démocrates de l'Iowa, dit-il, veulent qu'Henry Wallace soit nommé de nouveau à la vice-présidence.

King, qui doit présider le comité des lettres de créance du groupe national, dit qu'il espérait que la conférence de l'ouest-moyen "ne ferait rien qui empêcherait le président de se présenter de nouveau".

Bien qu'il ait refusé de se prononcer sur la question du quatrième terme, Edward Flynn, membre du comité national pour New-York, a exprimé l'opinion que "sans aucun doute" la majorité du vote de cet état serait favorable au président.

## École détruite par le feu à Kilmar, Québec

HAWKESBURY, le 21 —(P.C.) —Un incendie que l'on attribue à un grillage surchauffé s'est répandu dans une grande école privée hier. Cette école appartient à la Canada Refractories Company, Kilmar, Qué., à quatre milles au nord de Hawkesbury. En 30 minutes, tout l'immeuble était détruit. Le feu a menacé une école séparée et une église unie qu'on réussit cependant à épargner. Les pertes s'élèvent à $10.000.

Soixante-douze élèves se trouvaient dans l'école au moment de l'incendie et réussirent à sortir sans que personne fut blessé. La devanture de l'école était déjà presque brûlée quand on s'aperçut de l'incendie.

Les pompiers réguliers et 50 volontaires se rendirent sur les lieux. A cause du manque d'équipement, ils s'aperçurent qu'il était inutile de tenter de maîtriser les flammes à l'école et ils concentrèrent leurs énergies sur les édifices environnants qu'ils arrosèrent de liquide chimique contre le feu.

La perte de l'école privée est complète. Elle a été construite au coût de $12.000 il y a quelques années et l'annexe fut ajoutée l'an dernier, à cause du nombre croissant d'élèves.

La police provinciale de Québec fait enquête.

## Elle se brûle en tentant de sauver sa fillette

Mme E. J. Davidsin, 171, avenue Cowley, a subi de douloureuses blessures à la figure, aux bras et aux mains en tendant d'éteindre un brusque incendie d'origine inconnue qui s'est déclaré hier après-midi dans sa demeure. Judith Davidson, âgée de dix ans, malade, se trouvait dans une chambre à l'étage supérieur. Mais elle parvint à sortir et se sauva chez un voisin quand le feu se déclara

Mme Davidson rendait visite à sa voisine Mme Percy W. Johnson, 165, Cowley, x ce moment, et tout à coup son attention fut attirée par des enfants qui criaient dans la rue et montraient la cuisine en flammes. Croyant son enfant encore au lit, Mme Davidson s'empressa vers sa demeure et en voulant monter à l'étage où devait être sa fillette elle subit des brûlures. Elle ne savait pas que la fillette s'était sauvée auparavant. Les dommages matériels s'élèvent à $700 mais les pertes sont comblées par les assurances.

Le chef Harry Snider, du poste des pompiers de Nepean, reçut un appel par téléphone peu après 4 h. 30 jeudi. En se rendant au feu, le camion à pompe glissa et alla donner contre une borne-fontaine. Malgré cela en moins de vingt minutes l'incendie avait été maîtrisé.

## Henry Gingras est revenu en Afrique

L'officier breveté Henry Gingras, fils de Mme David Gingras, 7, 1ère avenue, Eastview, et de le conseiller Gingras, est de retour en Afrique du Nord où il exerce les fonctions d'instructeur, a-t-il écrit récemment à sa mère. Ces derniers temps, l'officier breveté Gingras était en service aux Indes, après avoir été attaché à la RAF comme mitrailleur-sansfiliste pendant la campagne de Libye.

Le jeune aviateur dit qu'il a reçu récemment sa promotion à son rang actuel et qu'il est "très occupé". Il espérait il y a quelque temps venir chez lui en permission, mais selon sa dernière lettre il semble qu'il ne pourra pas revenir au Canada d'ici assez longtemps car on a besoin de lui là-bas.

L'officier breveté Gingras fit ses études à l'Académie de la Salle et à l'Ottawa Technical High Schoil, et s'enrôla dans l'aviation en septembre 1940. Son frère, le soldat David Gingras, est en service en Italie.

## LE TEMPS QU'IL FERA

**(D'après les pronostics fournis par la Presse Canadienne.)**



**Pronostics:**

DEMAIN : **PLUS FRAIS**

**MAXIMUM (hier)** ..... 33
**MINIMUM (nuit)** ..... 34



**Ottawa et vallée du haut du St-Laurent:**— Forts vents et neige légère ou pluie. Samedi: vents frais, partiellement nuageux et giboulées çà et là; la température baissera quelque peu.

**MINIMUM (nuit):**— Port-Arthur, 34; Huntsville, 37; Parry-Sound, X; London, 33; Toronto, 40; Kingston, 40; Ottawa, 35; Montréal, 34.

**MAXIMUM (hier):**— Parry-Sound, 29; London, 30; Toronto, 33; Ottawa, 33; Montréal, 33.


**Ecoulement de**

**ROBES**

Régulier $8.95 ..... $5
Rég. $16.95 à $29.75 .... $10
Rég. $10.95 à $14.95 .... $7
Rég. $39.75 à $45.00 .... $15

Crêpes rayonnes, crêpes de laine, jerseys . . . genres tailleur, chics robes avenantes et modèles d'après-midi. Un splendide choix pour les acheteuses matinales, samedi. Tailles pour fillettes, jeunes filles, dames — 11 à 15, 12 à 40, 22½ à 24½ dans le groupe.

Deuxième étage

Murphy-Gamble LIMITED


## Ottawa Ciné-Club

Les membres de l'Ottawa Ciné-Club se rendaient hier soir avec leurs amis à l'hôtel Chez Henri, à Hull, pour y assister à leur dîner annuel. M. Ted Grant présida la réunion. M. Ross McLean, de l'office national du film, était l'orateur invité: il entretint les membres du club des entreprises de l'office du film dans le domaine de l'éducation.


**C.D.S.**

Heures du magasin, 9 a.m. à 6 p.m. Fermé à 1 h. p.m., les mercredis. Téléphone: 2-9421

MAGASINEZ DE BONNE HEURE, SAMEDI

**Jours des emplettes des familles**



Un splendide assortiment de

**Manteaux pour Fillettes**

**Samedi !**

Un écoulement spécial de l'assortiment régulier de manteaux de bonne qualité pour fillettes, modèles tailleur et d'apparat, faits de tweeds de laine de bonne qualité et de tissu couverture, dans une variété de couleurs. Modèles unis et garnis de fourrure, chaudement doublés de flanelle de laine. Tailles 7 x 14x dans l'assortiment. Réduits pour écouler. Chacun,

**7.00 à 13.50**

Deuxième étage

Chics nouvelles

**Parures de cou pour Dames**

Vous avez le choix dans un bel assortiment de modèles dans cette ravissante série de parures de cou. Genres unis et de fantaisie, en crêpes rayonnes et taffetas, piqués de coton et organdis. Couleurs blanc, rose, bleu, et rayures et quadrillés assortis. Encolures rondes et en V. Chacune ..... **1.00**

Rez-de-chaussée

**BLOUSES**

**bien confectionnées et finies**

Blouses d'un bel ajustement, de cotonnade d'une texture finie, à manches courtes avec collet à crans et jolies poches. Tailles 14 à 20 dans le groupe. Couleurs unies, vert, bleu, beige, rose, blanc et rayures de couleurs. Chacune ..... **89c**

Rez-de-chaussée



**Draps pour lits de bébés**

Draps essentiels pour lits de bébés, pour assurer la protection voulue aux matelats des lits de bébés. Blancs seulement. Grandeur à peu près 24 x 36 pouces. Chacun, ... **89c**

Troisième étage



**Chandails Cardigans**

**de qualité durable pour Hommes**

Chandails de laine et coton, tricot à côtes pour hommes, encolure en V, devant se boutonnant, poignets d'un bel ajustement et deux poches. Teinte bruyère pâle. Tailles 36 à 44. Un vêtement chaud pour porter dans la maison. Chacune ..... **2.95**

Rez-de-chaussée

**Oxfords genre blucher**

**pour Hommes**

Oxfords d'apparat, en veau noir ou brun, genre blucher. Fabrication à trépointe Goodyear, avec fausses semelles de cuir, quelques-uns ont des talons de caoutchouc. Forme d'un bel ajustement avec bout de largeur moyenne — largeurs D, E, EE dans le groupe. La paire ..... **4.95**

Bottines, la paire, 5.95

Sous-sol

THE CANADIAN DEPARTMENT STORES LIMITED






LA COMPAGNIE FUNERAIRE

**RACINE**

LIMITÉE

127, RUE GEORGES OTTAWA TEL. 3-5694

SUCCURSALES À HULL, AYLMER GATINEAU MILLS


*Le vendredi, 21 janvier, 1944.*

*LA FAMILLE BEDARD*

*a la douleur de vous faire part du décès de*

**Joseph Bédard**

*époux de Alma Beauregard*

*Le cortège quittera les salons RACINE Ltée., 127, rue Georges, le lundi, 24 janvier à 8 h. 10 a.m.*

*Vous êtes respectueusement invités à assister au service qui sera célébré en l'église Notre-Dame de Grâces de Hull à 8 h. 30 a.m.. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull.*




**R.-J. BASTIEN, R.O.**

**Spécialiste pour la vue**

**9, rue NICHOLAS**

(vis-à vis Ogilvy's)

**En affaires depuis 30 ans**





*Votre Serviteur Electrique*

"REDDY" KILOWATT

OTTAWA LIGHT HEAT AND POWER CO. LTD

56, rue Sparks — 2-4801



**LE DOCTEUR**

**J. H. LAPOINTE**

F.R.C.P. (c)

des Hôpitaux de Paris

Spécialiste en médecine.

Sur rendez-vous — Tél: 4-2748

163 EST, AVENUE LAURIER